

Ассамблеи государств – членов ВОИС

**Пятьдесят пятая серия заседаний
Женева, 5 – 14 октября 2015 г.**

ГОДОВОЙ ФИНАНСОВЫЙ ОТЧЕТ И ФИНАНСОВЫЕ ВЕДОМОСТИ ЗА 2014 Г.

подготовлены Секретариатом

1. Настоящий документ содержит Годовой финансовый отчет и финансовые ведомости за 2014 г. (документ WO/PBC/24/8), который представляется Комитету ВОИС по программе и бюджету (КПБ) на его двадцать четвертой сессии (14-18 сентября 2015 г.).
2. Любые решения КПБ в отношении этого документа приводятся в документе «Решения, принятые Комитетом по программе и бюджету» (документ A/55/4).

[Документ WO/PBC/24/8 следует]

Комитет по программе и бюджету

Двадцать четвертая сессия
Женева, 14–18 сентября 2015 г.

ГОДОВОЙ ФИНАНСОВЫЙ ОТЧЕТ И ФИНАНСОВЫЕ ВЕДОМОСТИ ЗА 2014 Г.

подготовлены Секретариатом

1. Финансовые ведомости Всемирной организации интеллектуальной собственности (ВОИС) за год, завершившийся 31 декабря 2014 г., препровождаются Комитету по программе и бюджету (КПБ) в соответствии с положением 8.11 Финансовых положений и правил, согласно которому КПБ обязан изучить финансовые ведомости и отчеты об аудиторской проверке и направить их Генеральной Ассамблее с замечаниями и рекомендациями, которые сочтет уместными.
2. Финансовые ведомости за 2014 г. подготовлены в соответствии с Международными стандартами учета в государственном секторе (МСУГС). На сорок третьей сессии Ассамблей, состоявшейся 24 сентября – 3 октября 2007 г., государства-члены в принципе согласились с переходом ВОИС на МСУГС к 2010 г. (A/43/5). Финансовые ведомости за 2014 г. являются пятым пакетом финансовых ведомостей, подготовленных в соответствии с МСУГС.
3. Отчет Внешнего аудитора об аудиторской проверке финансовых ведомостей за 2014 г. вместе с его рекомендациями, а также замечаниями Секретариата к ним содержится в документе WO/PBC/24/5.
4. Предлагается представленный ниже пункт решения.

5. Комитет по программе и бюджету (КПБ) рекомендовал Генеральной Ассамблее и другим Ассамблеям государств-членов ВОИС утвердить Годовой финансовый отчет и финансовые ведомости за 2014 г. (документ WO/PBC/24/8).

[Финансовые ведомости за 2014 г.
следуют]

Всемирная организация интеллектуальной собственности

Годовой финансовый отчет и финансовые ведомости

за год, завершившийся 31 декабря 2014 г.

СОДЕРЖАНИЕ

	Номер страницы
ГОДОВОЙ ФИНАНСОВЫЙ ОТЧЕТ	
ВВЕДЕНИЕ	2
ОБСУЖДЕНИЕ И АНАЛИЗ ФИНАНСОВЫХ ВЕДОМОСТЕЙ	2
ФИНАНСОВЫЕ ВЕДОМОСТИ	
ВЕДОМОСТЬ I – Отчет о финансовом положении	27
ВЕДОМОСТЬ II – Отчет о финансовых результатах	28
ВЕДОМОСТЬ III – Отчет об изменениях в чистых активах	29
ВЕДОМОСТЬ IV – Отчет о движении денежных средств	30
ВЕДОМОСТЬ V – Отчет о сравнении бюджетных и фактических сумм	31
ПРИМЕЧАНИЯ К ФИНАНСОВЫМ ВЕДОМОСТЯМ	33
Примечание 1: Цели и бюджет Организации	33
Примечание 2: Основные принципы бухгалтерского учета	34
Примечание 3: Денежные средства и их эквиваленты	43
Примечание 4: Дебиторская задолженность, авансы и предоплата	44
Примечание 5: Товарно-материальные запасы	46
Примечание 6: Оборудование	46
Примечание 7: Инвестиционная недвижимость	47
Примечание 8: Нематериальные активы	49
Примечание 9: Земля и здания	50
Примечание 10: Прочие необоротные активы	54
Примечание 11: Кредиторская задолженность	55
Примечание 12: Пособия сотрудникам	55
Примечание 13: Суммы к перечислению	63
Примечание 14: Авансовые поступления	65
Примечание 15: Заемные средства	66
Примечание 16: Ассигнования	67
Примечание 17: Прочие краткосрочные обязательства	67
Примечание 18: Условные активы и пассивы	68
Примечание 19: Договоры аренды	68
Примечание 20: Операции с третьими лицами	69
Примечание 21: Резервы и остаток средств	70
Примечание 22: Сверка Отчета о сравнении бюджетных и фактических сумм и Отчета о финансовых результатах	72
Примечание 23: Доходы	74
Примечание 24: Расходы	75
Примечание 25: Финансовые инструменты	76
Примечание 26: Курсовые прибыли и убытки	82
Примечание 27: События, произошедшие после отчетной даты	83
Примечание 28: Сегментная отчетность	83
ПРИЛОЖЕНИЯ	
ПРИЛОЖЕНИЕ I – Отчет о финансовом положении в разбивке по источникам финансирования [не прошло аудиторскую проверку]	86
ПРИЛОЖЕНИЕ II – Отчет о финансовых результатах в разбивке по источникам финансирования [не прошло аудиторскую проверку]	87
ПРИЛОЖЕНИЕ III – Специальные счета в разбивке по взносам доноров	88
ПРИЛОЖЕНИЕ IV – Выплаты Ex Gratia	89

ГОДОВОЙ ФИНАНСОВЫЙ ОТЧЕТ

ВВЕДЕНИЕ

1. Финансовые ведомости Всемирной организации интеллектуальной собственности (ВОИС) за год, закончившийся 31 декабря 2014 г., представляются на рассмотрение Ассамблей государств-членов ВОИС в соответствии с положением 6.7 Финансовых положений и правил ВОИС. Финансовые ведомости были подготовлены в соответствии с Международными стандартами учета в государственном секторе (МСУГС). Это пятый пакет финансовых ведомостей, подготовленных в соответствии с МСУГС после введения этих стандартов в ВОИС с 1 января 2010 г.
2. Отчет Внешнего аудитора об аудиторской проверке финансовой отчетности за 2014 г. вместе с его заключением по финансовым ведомостям также передается на рассмотрение Ассамблей государств-членов ВОИС, как это предписано согласно положению 8.11 и приложению II Финансовых положений и правил (ФПП).
3. В настоящем годовом финансовом отчете представлены упомянутые финансовые ведомости с их обсуждением и анализом.

ОБСУЖДЕНИЕ И АНАЛИЗ ФИНАНСОВЫХ ВЕДОМОСТЕЙ

4. В данном разделе годового финансового отчета ВОИС содержится обсуждение и анализ осуществляемой Организацией деятельности и условий, в которых она работает, финансовых целей и стратегий, финансовых результатов и финансового положения за год, закончившийся 31 декабря 2014 г. Обсуждение и анализ не являются частью финансовых ведомостей ВОИС, однако должны рассматриваться вместе с финансовыми ведомостями ВОИС на страницах с 27 по 85.

Обзор деятельности ВОИС и условий работы

5. ВОИС представляет собой глобальный форум для разработки политики и укрепления сотрудничества в области интеллектуальной собственности, а также для предоставления соответствующих услуг и информации. ВОИС является специализированным учреждением Организации Объединенных Наций со 188 государствами-членами.
6. Миссия Организации состоит в том, чтобы играть ведущую роль в разработке сбалансированной и эффективной международной системы интеллектуальной собственности, создающей возможности для инновации и творчества на благо экономического, социального и культурного развития всех стран. Мандат ВОИС, структура ее руководящих органов и процедуры определены в Конвенции ВОИС, в соответствии с которой Организация была учреждена в 1967 г.
7. Направление развития, бюджет и деятельность Организации определяют государства-члены, действующие через руководящие органы. Основными руководящими органами ВОИС являются Генеральная Ассамблея и Координационный комитет. В Генеральной Ассамблее представлены государства – участники Конвенции ВОИС, являющиеся членами любого из Союзов, административные функции которых выполняет ВОИС. В Координационный комитет входят избранные члены исполнительных комитетов Парижского или Бернского союзов, четверть государств – участников Конвенции ВОИС, не входящих ни в один из союзов, и Швейцария как государство, на территории которой расположена штаб-квартира Организации.
8. Генеральная Ассамблея назначает Генерального директора ВОИС по представлению Координационного комитета. Генеральный директор является высшим

должностным лицом Организации. Генеральному директору помогают такие высшие должностные лица, как четыре заместителя Генерального директора, четыре помощника Генерального директора, Юрисконсульт и директор Департамента управления людскими ресурсами. Они задают стратегическое направление программам ВОИС и руководят соответствующими секторами и программами, обеспечивая достижение результатов в соответствии с Программой и бюджетом.

9. Основная часть доходов ВОИС формируется за счет платных услуг, предоставляемых пользователям систем международной регистрации, таких как Договор о патентной кооперации (РСТ), Мадридская и Гагская системы. В 2014 г. выручка от платных услуг составила 91,0% от общей прибыли Организации, при этом на долю пошлин в системе РСТ пришлось 75,2%.

10. Прибыль от платных услуг зависит от мирового спроса на охраняемые документы в области интеллектуальной собственности. Спрос в свою очередь зависит от состояния мировой экономики. При этом с 2010 г. число заявок на регистрацию объектов интеллектуальной собственности продолжает расти, несмотря на нестабильное восстановление экономики после глобального финансового кризиса 2008 г. На прибыль Организации от этих услуг также влияют такие внешние факторы, как объем инвестиций в научные исследования и разработки, уровень доверия к технологиям и колебания валютных курсов. На систему РСТ также оказывают существенное влияние такие факторы, как размер пошлин в системе РСТ по сравнению с другими возможностями подачи заявок, привлекательность и полезность услуг РСТ по сравнению с другими возможностями подачи заявок, а также патентные стратегии конкретных компаний.

Обзор финансовых целей и стратегий ВОИС

11. Финансовая деятельность ВОИС регулируется Финансовыми положениями, которые утверждаются Генеральной Ассамблеей. Финансовые правила устанавливаются Генеральным директором в соответствии с Финансовыми положениями. Комитет ВОИС по программе и бюджету ставится в известность о любом изменении Финансовых правил. Финансовые правила регулируют всю финансовую деятельность Организации. Полномочия и ответственность за исполнение Финансовых положений и правил Генеральный директор делегирует Контролеру.

12. Каждые два года Генеральный директор представляет государствам-членам Программу и бюджет для одобрения. В этом документе содержится информация о целях, показателях результативности работы и бюджетном планировании применительно ко всем предлагаемым направлениям деятельности. Программа и бюджет на двухлетний период 2014–2015 гг. были одобрены Ассамблеями государств-членов ВОИС 12 декабря 2013 г. Программа и бюджет содержат планы на двухлетний период в рамках общего стратегического контекста Среднесрочного стратегического плана.

13. В Организации используется система управления, ориентированного на конкретные результаты, призванная обеспечить бюджетирование и освоение ресурсов в соответствии с целями и приоритетами Организации. Эффективность работы Организации регулярно измеряется и анализируется с использованием показателей, целей и ориентиров. Программа и бюджет и Среднесрочный стратегический план наряду с годовыми планами работы и индивидуальными профориентирами сотрудников входят в систему планирования ВОИС.

14. Организация контролирует уровень резервов, руководствуясь политикой в отношении резервов. Ключевым элементом этой политики является механизм определения требуемого уровня резервов в процентах от прогнозируемого объема расходов Союзов, административные функции которых выполняет ВОИС, за двухлетний период. Политика также устанавливает принципы и механизм санкционирования

использования резервов для приобретения основного капитала и реализации стратегических инициатив.

15. Организация управляет инвестициями, руководствуясь политикой в отношении инвестиций. В этой политике указано, что первостепенными целями инвестиционной деятельности Организации являются (в порядке убывания важности) следующие: (i) сохранение капитала; (ii) обеспечение ликвидности и (iii) получение дохода с соблюдением ограничений (i) и (ii).

Обзор финансовых ведомостей

16. Финансовые ведомости, подготовленные в соответствии с МСУГС, включают:

- Отчет о финансовом положении – в нем приводятся подробные данные о чистых активах (совокупные активы за вычетом совокупных пассивов) Организации. Эта ведомость содержит информацию о прочности финансового положения Организации и ресурсах, имеющихся для решения ее задач в будущем;
- Отчет о финансовых результатах – в нем показан чистый профицит или дефицит (совокупные доходы за вычетом совокупных расходов) за год. Эта ведомость содержит информацию об источниках доходов Организации, а также о том, во что обходится ее деятельность. Годовой профицит или дефицит показан на основе учета полностью по методу начисления с признанием доходов и расходов в период их образования независимо от момента получения или выплаты соответствующих денежных сумм;
- Отчет об изменениях в чистых активах – в нем показана динамика состояния чистых активов за год. В этой ведомости выделены источники изменения общего финансового положения Организации, включая изменения, обусловленные образованием профицита или дефицита за указанный период;
- Отчет о движении денежных средств – в нем показано движение денежных средств за год, связанное с оперативной, инвестиционной и финансовой деятельностью. В этой ведомости содержится информация о том, каким образом направлялись и расходовались денежные средства в течение года, включая привлечение заемных средств и погашение займов, а также приобретение и выбытие основных средств. В отличие от Отчета о финансовых результатах чистое движение денежных средств отражает разность между поступлением денежных средств в Организацию и их оттоком из нее;
- Отчет о сравнении бюджетных и фактических сумм – в нем ассигнования, предусмотренные в Программе и бюджете, сопоставляются с фактическими расходами за год. Эта ведомость составлена на бюджетной основе, т.е. по модифицированному методу начислений. В ней содержится информация о том, в какой степени получение и использование средств происходило в соответствии с утвержденным бюджетом;
- Примечания к финансовым ведомостям – эти примечания облегчают понимание основных финансовых ведомостей. В них кратко излагаются основные принципы учета и содержится другая пояснительная информация. В них также содержатся требуемые согласно МСУГС сведения, не указываемые в основных ведомостях.

Ключевые элементы финансовых ведомостей

17. В финансовых ведомостях ВОИС за 2014 г., подготовленных в соответствии с МСУГС, зафиксирован годовой профицит в размере 37,0 млн шв. франков и

соответствующее увеличение чистых активов с 208,8 млн шв. франков в 2013 г. до 245,8 млн шв. франков по состоянию на 31 декабря 2014 г.

18. Полученный в 2014 г. профицит в размере 37,0 млн шв. франков можно сравнить с профицитом в размере 15,1 млн шв. франков, образовавшемся в 2013 г. Совокупный доход за 2014 г. вырос по сравнению с 2013 г. на 18,6 млн шв. франков; это произошло главным образом благодаря росту прибыли от пошлин в системе РСТ на 21,1 млн шв. франков за вычетом снижения на 3,2 млн шв. франков других/прочих доходов. Совокупные расходы в сравнении с 2013 г. снизились на 3,3 млн шв. франков. Расходы на персонал выросли на 2,4 млн шв. франков, но расходы на оплату проезда и стипендии, принадлежности и материалы, услуги по контрактам и эксплуатационные расходы оказались меньше, чем в предыдущем году.

19. Объем совокупных активов ВОИС вырос с 900,6 млн шв. франков по состоянию на декабрь 2013 г. до 969,4 млн шв. франков по состоянию на 31 декабря 2014 г. Примечательно, что сумма денежных средств и их эквивалентов на 31 декабря 2014 г. составила 474,5 млн шв. франков (48,9% от совокупных активов), что на 64,6 млн шв. франков больше, чем в предыдущем году. Организация продолжает вкладывать значительные суммы в основные средства, в том числе в земельные участки, здания, инвестиционную недвижимость, нематериальные активы и оборудование, совокупная чистая балансовая стоимость которых составила 419,7 млн шв. франков (43,3% от общего объема активов). В 2014 г. инвестиции в основные средства продолжились, а их совокупная чистая балансовая стоимость по сравнению с 2013 г. выросла на 23,3 млн шв. франков. В течение года было завершено строительство нового конференц-зала и ремонт здания А. Богша. Новый конференц-зал введен в эксплуатацию и будет амортизироваться в течение его срока службы. Проект строительства сооружений безопасности, в том числе нового центра доступа и периметра безопасности, должен быть завершен в первой половине 2015 г.

20. Основными статьями обязательств Организации по состоянию на 31 декабря 2014 г. являются счета к оплате и суммы к перечислению и авансовые платежи общим размером 358,7 млн шв. франков (49,6% от общего объема обязательств), обязательства по выплате пособий сотрудникам на сумму 161,2 млн шв. франков (22,3% от общего объема обязательств) и заемные средства в размере 139,2 млн шв. франков (19,2%).

Результаты финансовой деятельности

21. Как показывают результаты деятельности Организации за 2014 г., на конец года образовался профицит в размере 37,0 млн шв. франков, при этом общий объем доходов составил 370,2 млн шв. франков, а общий объем расходов — 333,2 млн шв. франков. Для сравнения следует отметить, что в 2013 г. Организация имела бюджетный профицит в размере 15,1 млн шв. франков, при общем объеме доходов в 351,6 млн шв. франков и общем объеме расходов в 336,5 млн шв. франков.

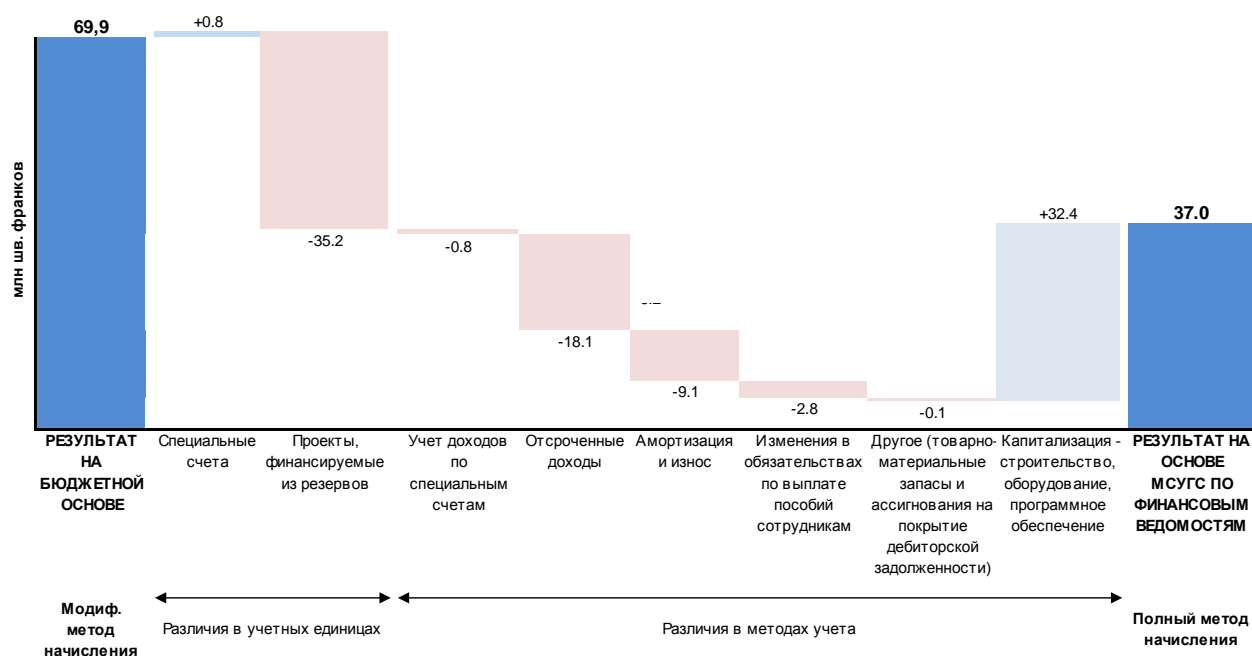
22. Результаты по Программе и бюджету за 2014 г., подготовленные с использованием модифицированного метода начисления (т.е. до применения корректировок МСУГС), отражали профицит в размере 69,9 млн шв. франков. Результаты финансовой деятельности Организации за 2014 г. с применением корректировок МСУГС отражают показатели по специальным счетам, проектам, финансируемым из резервных средств, и влияние корректировок в связи с учетом по методу полного начисления в соответствии с МСУГС.

Сводная таблица показателей финансовой деятельности по источнику финансирования

	Программа и бюджет	Специальные счета	Проекты, финансируемые из резервов	Корректировки МСУГС	Итого	Итого
	2014 г.	2014 г.	2014 г.	2014 г.	2014 г.	2013 г.
(в млн шв. франков)						
Совокупные доходы	378,7	9,7	-	-18,2	370,2	351,6
Совокупные расходы	308,8	8,9	35,2	-19,7	333,2	336,5
Чистый профицит(дефицит)	69,9	0,8	-35,2	1,5	37,0	15,1

23. На приведенной ниже диаграмме отражены основные различия между профицитом по программе и бюджету в размере 69,9 млн шв. франков и профицитом всей Организации, рассчитанным на основе МСУГС, в размере 37,0 млн шв. франков:

Переход от учета результатов по бюджету к учету результатов с применением МСУГС, данные за 2014 г.



24. Финансовые ведомости ВОИС, подготовленные в соответствии с МСУГС, охватывают все области и направления деятельности Организации. Включение результатов до корректировок на основе МСУГС по специальным счетам (профицит в размере 0,8 млн шв. франков) и по проектам, финансируемым из резервных средств (дефицит в размере 35,2 млн шв. франков), отражает «различие в учетных единицах» между результатами по бюджету и положительным сальдо по финансовым ведомостям по МСУГС.

25. Применение метода учета на основе полного начисления в соответствии с МСУГС приводит к ряду «различий, обусловленных разными методами учета», что сказывается на итоговых показателях за год. Чистый результат применения этих корректировок — профицит в размере 1,5 млн шв. франков:

- В соответствии с МСУГС, полученные поступления от добровольных взносов в рамках специальных счетов рассматриваются как результат выполнения условий соглашений с донорами и как возможность производить расходы в соответствии с программой работы. Если размер поступивших взносов превышает стоимость произведенных работ, то взносы рассматриваются как пассив в виде отсроченных

поступлений, что привело к сокращению итоговых показателей доходов по этой статье за год в размере 0,8 млн шв. франков.

- При применении МСУГС доход от пошлин рассматривается как отсроченный до того момента, когда он не будет признан полученным, что в случае международных заявок происходит после окончательного их опубликования. Дебиторская задолженность по заявкам РСТ также признается, если заявка была фактически подана, но Организация не получила причитающуюся пошлину.

Сумма отсроченного дохода от пошлин (РСТ, товарные знаки, промышленные образцы) выросла с 198,5 млн шв. франков по состоянию на 31 декабря 2013 г. до 203,7 млн шв. франков по состоянию на 31 декабря 2014 г. За этот же период дебиторская задолженность по пошлинам РСТ снизилась за 62,4 млн шв. франков до 46,7 млн шв. франков. Частично снижение дебиторской задолженности объясняется зачетом части текущих счетов РСТ в размере 3,9 млн шв. франков на 31 декабря 2014 г.: было определено, что часть балансов текущих счетов относятся к поданным заявкам. В результате доходы сократились на 17,0 млн шв. франков.

В 2014 г. также были признаны отсроченные доходы в размере 1,1 млн шв. франков, связанные с финансированием строительных работ по укреплению безопасности по линии Фонда служебных помещений для международных организаций (ФИПОИ). Таким образом, сумма корректировки для отсроченных доходов, составившая 18,1 млн шв. франков, включает в себя следующие элементы:

Сводные данные о корректировках отсроченных доходов по МСУГС за 2014 г.

	2014 г.
	<i>(в млн шв. франков)</i>
Сокращение дебиторской задолженности РСТ	-15,7
Зачет по текущему счету РСТ	3,9
Рост отсроченных доходов от пошлин	-5,2
Рост отсроченных доходов, ФИПОИ	-1,1
Итого, корректировки для отсроченных доходов	-18,1

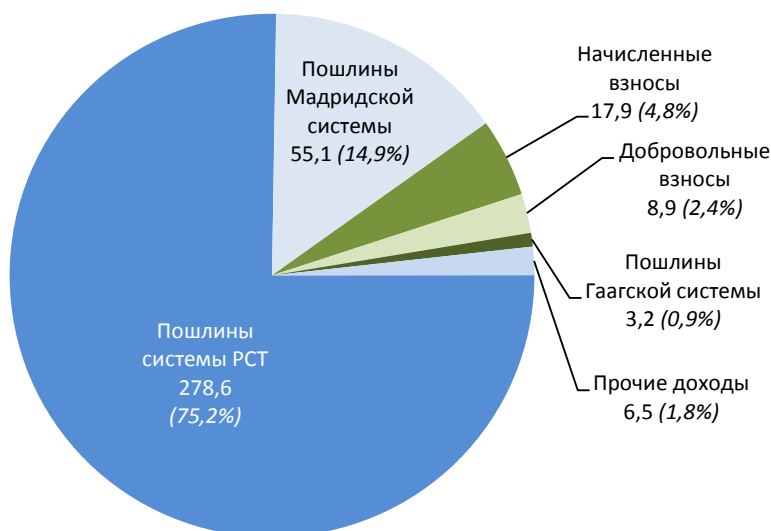
- Итоговые показатели за 2014 г., подсчитанные на основе МСУГС, включают расходы, обусловленные естественным износом зданий и оборудования, и амортизационные отчисления на нематериальные активы, поскольку стоимость этих активов распределяется на весь полезный срок их службы. Общие расходы по статье износа и амортизации за год составили 9,1 млн шв. франков.
- МСУГС требуют, чтобы пособия, причитающиеся сотрудникам, но еще не выплаченные им, рассматривались как обязательства Организации. Благодаря корректировкам МСУГС все обязательства, признанные в финансовых ведомостях, соответствуют расчетам пассивов по МСУГС, в том числе подготовленным внешними актуариями. Обязательства по выплате пособий сотрудникам, признаваемые в соответствии с МСУГС (обязательства по медицинскому страхованию после прекращения службы (МСПС); пособие на репатриацию и проезд в связи с репатриацией; накопленный ежегодный отпуск; отпуск на родину; сверхурочные и закрытый пенсионный фонд) в 2014 г. выросли на 10,2 млн шв. франков. В соответствии с Программой и бюджетом, к расходам на должности добавляется 6% надбавка на финансирование положения о выплатах сотрудникам после прекращения службы. В 2014 г. эта надбавка составила 7,4 млн шв. франков после вычета платежей бывшим сотрудникам в течение

периода (в основном вклад Организации в страховые взносы пенсионеров по МСПС). В результате корректировка по МСУГС, необходимая для покрытия оставшейся части от 10,2 млн шв. франков, на которые увеличились расходы по обязательствам по выплате пособий сотрудникам, составила 2,8 млн шв. франков.

- Другие корректировки по МСУГС относятся к сокращению материально-производственных запасов (расход в размере 0,4 млн шв. франков) и снижению резерва по дебиторской задолженности по уплате начисленных взносов (доход в размере 0,3 млн шв. франков).
- В соответствии с МСУГС расходы, связанные со строительством и ремонтом зданий, были капитализированы. Это привело к сокращению расходов в 2014 г. на 30,4 млн шв. франков. Аналогично в соответствии с МСУГС расходы на приобретение определенного оборудования и программного обеспечения также капитализируются, в результате чего расходы за прошедший год дополнительно уменьшились на 2,0 млн шв. франков.

Анализ доходов

Структура доходов в 2014 г. согласно МСУГС
(в млн шв. франков)



26. Общий объем доходов Организации за 2014 г. составил 370,2 млн шв. франков, что представляет собой увеличение на 5,3% по сравнению с общим объемом доходов за 2013 г. в размере 351,6 млн шв. франков. Самым крупным источником доходов в 2014 г. стали пошлины РСТ, на которые приходится 75,2% общего объема доходов. По сравнению с 2013 г. объем доходов от пошлин РСТ вырос на 8,2%.

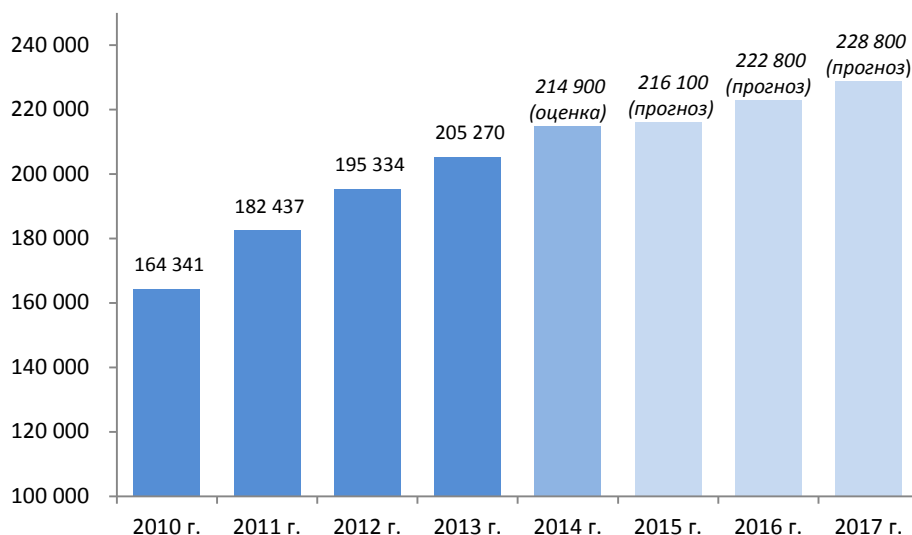
27. Пошлины Мадридской системы стали вторым по величине источником доходов в 2014 г. (14,9% от общего объема), хотя их размер и снизился по сравнению с 2013 г. на 0,3 млн шв. франков. Пошлины Гаагской системы, начисленные и добровольные взносы и другие доходы (от инвестиций, публикаций, арбитража и посредничества, другие/прочие доходы и сборы) составляют остальные 9,9% совокупных доходов Организации. В таблице ниже представлены сводные данные о динамике различных видов доходов в сравнении с предыдущим годом.

Изменения объема доходов за 2014 г. в сравнении с 2013 г.

	2014 г.	2013 г.	Чистое изменение	Чистое изменение
	(в млн шв. франков)			%
Доходы				
Начисленные взносы	17,9	17,7	0,2	1,1
Добровольные взносы	8,9	7,5	1,4	18,7
Доходы от публикаций	0,4	0,4	-	-
Доходы от инвестиций	1,6	2,1	-0,5	-23,8
Пошлины системы РСТ	278,6	257,5	21,1	8,2
Пошлины Мадридской системы	55,1	55,4	-0,3	-0,5
Пошлины Гаагской системы	3,2	3,2	-	-
Итого, пошлины	<u>336,9</u>	<u>316,1</u>	<u>20,8</u>	<u>6,6</u>
Арбитраж и посредничество	1,5	1,6	-0,1	-6,3
Прочие/различные доходы	<u>3,0</u>	<u>6,2</u>	<u>-3,2</u>	<u>-51,6</u>
Итого, доходы	<u>370,2</u>	<u>351,6</u>	<u>18,6</u>	<u>5,3</u>

28. Активность пользователей системы РСТ в 2014 г. продолжала расти, и общее число поданных в 2014 г. заявок составило 214 900 (на основе оценки, подготовленной в феврале 2015 г.). Число поданных заявок по РСТ позволяет судить об уровне поступлений от пошлин РСТ, и этот показатель растет год от года, начиная с 2010 г. Прогнозы, подготовленные в январе 2015 г., говорят о том, что число заявок будет расти в следующие три года.

Число заявок по процедуре РСТ, 2010–2017 гг.



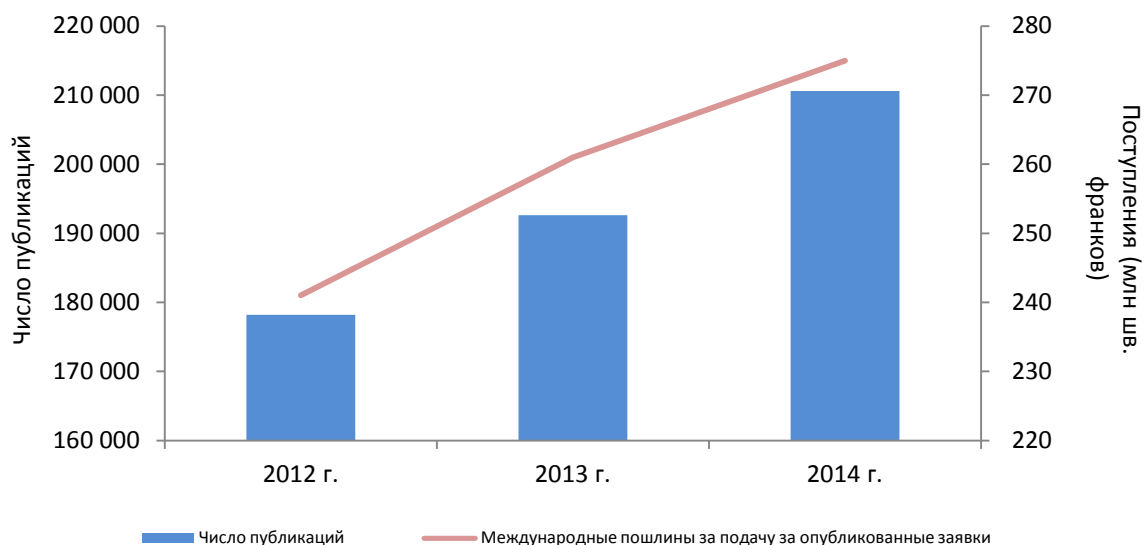
29. Доход системы РСТ в основном складывается из международных пошлин за подачу заявки (основная пошлина и пошлина за дополнительные страницы за вычетом скидок для электронной подачи заявок и для наименее развитых стран). Общий показатель дохода от пошлин в системе РСТ также включает другие пошлины (за обработку и перевод), а также курсовые прибыли и убытки:

Пошлины системы РСТ в разбивке по типам, 2012–2014 гг.

	2014 г.	2013 г.	2012 г.
	(в млн шв. франков)		
Международная пошлина за подачу	275,0	262,3	240,6
Другие пошлины	3,9	3,9	3,9
Курсовые прибыли/(убытки) по полученным пошлинам	-1,7	-6,0	7,5
Прочие курсовые прибыли/(убытки)	1,4	-2,7	-
Итого, пошлины системы РСТ	278,6	257,5	252,0

30. В финансовых ведомостях, составленных в соответствии с МСУГС, доходы от международных пошлин за подачу заявок по РСТ признаются только после публикации последних. В большинстве случаев публикация производится через шесть месяцев после подачи международной заявки по процедуре РСТ. При подаче заявки признается дебиторская задолженность, которая существует до тех пор, пока Организация не получит соответствующую пошлину. Для каждой подачи до публикации признается пассив в виде отсроченных поступлений. Учет для целей Программы и бюджета осуществляется иначе: в этом случае доходы признаются при получении денежных средств в виде оплаты пошлины. Если посмотреть на поступления от международных пошлин за подачу заявок по процедуре РСТ, признаваемые в соответствии с МСУГС, то увидим, что этот показатель растет вместе с числом ежегодных публикаций:

РСТ: международные пошлины за подачу заявок и публикации, 2012–2014 гг.



31. Курсовые прибыли и убытки по международным пошлинам за подачу заявок в системе РСТ фиксируются при получении пошлин в валюте, отличной от швейцарского франка. Каждый год ВОИС устанавливает эквивалентные значения пошлин в разных валютах. Эквиваленты, действующие в день подачи заявки, определяют, сколько именно необходимо заплатить в местной валюте. Суммы, фактически признаваемые ВОИС в швейцарских франках, определяются системой установления ежемесячного оперативного обменного курса Организации Объединенных Наций (ООКООН) на дату получения платежа. Курсовая прибыль или убыток представляют собой разницу между эквивалентной суммой в швейцарских франках и фактической суммой в швейцарских франках на день платежа. В 2014 г. Организация получила чистый курсовой убыток по

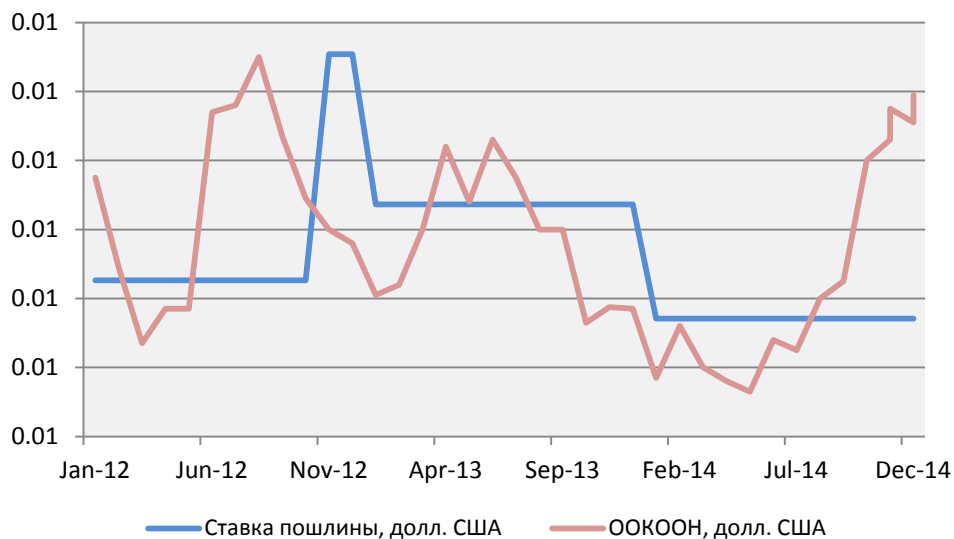
пошлинам РСТ в размере 1,7 млн шв. франков (международные пошлины за подачу заявок и пошлины за обработку). Основным источником убытков стали платежи в японской иене (убыток составил 1,3 млн шв. франков). В 2013 г. Организация получила чистый курсовой убыток по пошлинам РСТ в размере 6,0 млн шв. франков, а в 2012 г. – чистую прибыль в размере 7,5 млн шв. франков.

Курсовая прибыль/убыток по пошлинам РСТ в разбивке по валютам, 2012–2014 гг.

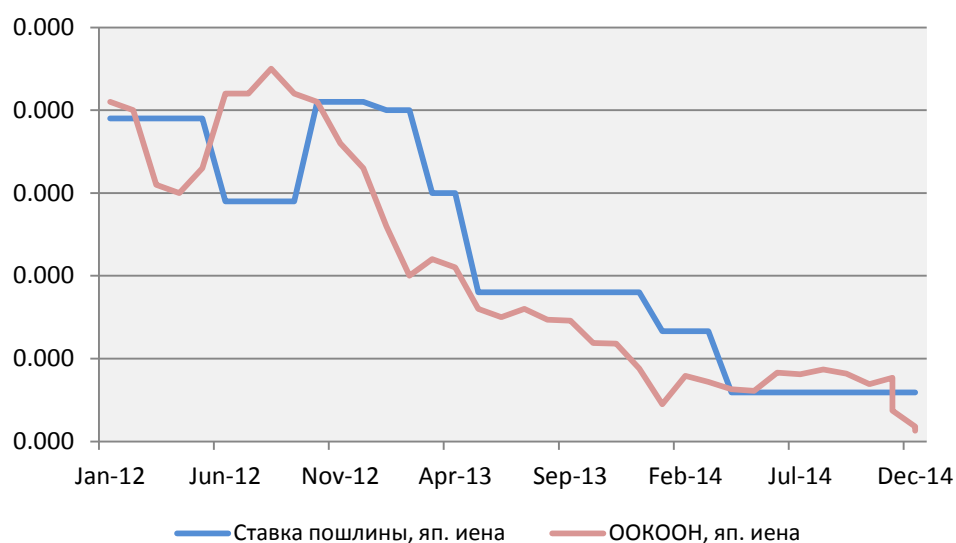
	2014 г.	2013 г.	2012 г.
	<i>(в млн шв. франков)</i>		
Валюта уплачиваемых пошлин			
Доллар США	0,1	-1,5	4,2
Японская иена	-1,3	-4,9	1,8
Евро	-0,4	0,7	-0,1
Другие валюты	-0,1	-0,3	1,6
Курсовые прибыли/(убытки) по полученным пошлинам, итого	-1,7	-6,0	7,5

32. Эквивалентные суммы пошлин в валютах, отличных от швейцарского франка, устанавливаются для каждого года в соответствии с обменными курсами, преваляровавшими в первый понедельник октября предыдущего года. Эквивалентные суммы могут быть пересмотрены в течение года, если обменный курс другой валютой к швейцарскому франку изменится на 5% или более на протяжении более четырех идущих друг за другом пятниц. Таблицы ниже иллюстрируют расхождение между обменным курсом, который использовался для определения эквивалентных сумм, и курсом ООКООН в 2012–2014 гг. для доллара США, японской иены и евро:

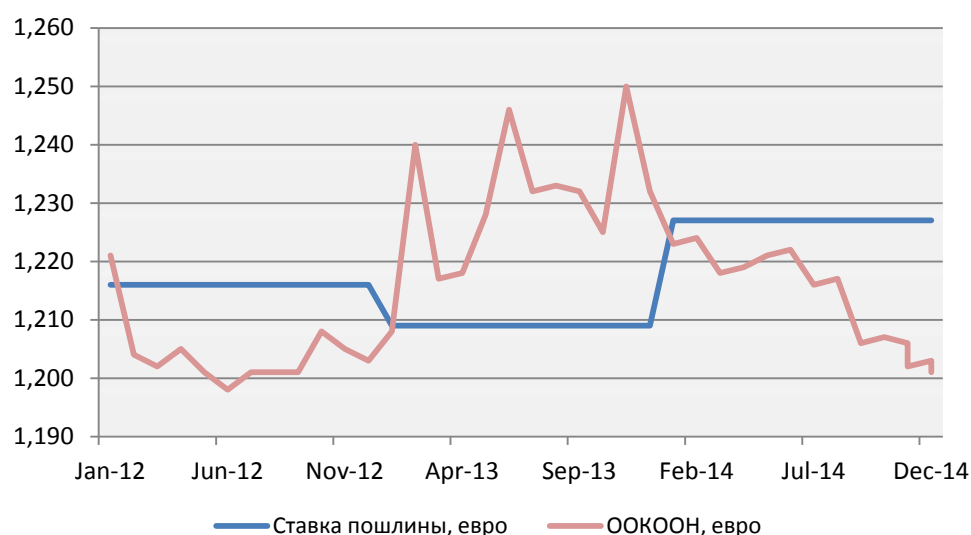
USD – Сравнение «эквивалентного курса» и курса ООКООН, 2012-2014 гг.



JPY – Сравнение «эквивалентного курса» и курса ООКООН, 2012-2014 гг.



EUR – Сравнение «эквивалентного курса» и курса ООКООН, 2012-2014 гг.



33. В сентябре 2011 г. Национальный банк Швейцарии (НБШ) объявил о политике удерживания курса франка к евро на минимальном уровне 1,20. Эта политика объективно снизила риск получения курсового убытка по пошлинам, оплачиваемым в евро. Однако 15 января 2015 г. НБШ объявил об отказе от привязки к евро. В результате швейцарский франк резко, в среднем на 15%, укрепился на валютных рынках к другим валютам. Таблица ниже иллюстрирует расхождение между обменным курсом, который использовался для определения эквивалентных сумм для оплаты пошлин в конце 2014 г. и в начале 2015 г. для доллара США, японской иены и евро, и курсом ООКООН после отказа НБШ от привязки к евро:

Сравнение: курс для установления эквивалентных размеров пошлин и ООКООН в 2015 г.

	Курс для установления эквивалентных размеров пошлин (КЭП)	ООКООН, опубликованный 29 января 2015 г.		ООКООН, опубликованный 26 февраля 2015 г.		ООКООН, опубликованный 11 марта 2015 г.	
		КЭП в процентах	Отклонение от КЭП в процентах	КЭП в процентах	Отклонение от КЭП в процентах	КЭП в процентах	Отклонение от КЭП в процентах
		<i>(проценты)</i>		<i>(проценты)</i>		<i>(проценты)</i>	
Заявки, поданные в 2014 г. (1)							
Долл. США/Шв. франк	0,9039	0,9200	1,8	0,9540	5,5	1,0040	11,1
Яп. иена/Шв. франк	0,0086	0,0078	-9,3	0,0080	-7,0	0,0083	-3,5
Евро/Шв. франк	1,2271	1,0431	-15,0	1,0707	-12,7	1,0647	-13,2
Заявки, поданные в 2015 г. (2)							
Долл. США/Шв. франк	0,9608	0,9200	-4,2	0,9540	-0,7	1,0040	4,5
Яп. иена/Шв. франк	0,0088	0,0078	-11,4	0,0080	-9,1	0,0083	-5,7
Яп. иена/Шв. франк	0,0081	<i>не применимо</i>	<i>не применимо</i>	0,0080	-1,2	0,0083	2,5
Евро/Шв. франк	1,2127	1,0431	-14,0	1,0707	-11,7	1,0647	-12,2

(1) Курс для установления эквивалентных размеров пошлин для заявок, поданных в 2014 г., основан на ставках, действовавших на конец 2014 г.

(2) Курс для установления эквивалентных размеров пошлин для заявок, поданных в 2015 г., основан на ставках, действовавших на начало 2015 г.

Отмечается, что курс для заявок, оплаченных в японских иенах, с 1 марта 2015 г. изменился с 0,0088 до 0,0081.

34. Ожидается, что ВОИС понесет курсовые убытки как на поданных в 2014 г., но оплаченных после заявления НБШ заявках, так и на заявках, поданных в первые три месяца 2015 г., то есть до введения начиная с 1 апреля 2015 г. новых эквивалентных сумм. Поступления от оплаты этих заявок ожидаются в первые пять месяцев 2015 г., соответственно, размер убытков зависит от сроков поступления средств и обменного курса в будущем. Следует отметить, что с 1 апреля 2015 г. вводятся новые эквивалентные суммы только в отношении платежей в евро, поскольку и доллар США, и японская иена восстановились по отношению к швейцарскому франку и не удовлетворяют условиям для установления новой эквивалентной суммы. Ожидается, что в результате отмены НБШ привязки к евро ВОИС получит курсовой убыток в размере 2,0–5,0 млн шв. франков по международным пошлинам за подачу заявок по процедуре РСТ, полученным в первые пять месяцев 2015 г.

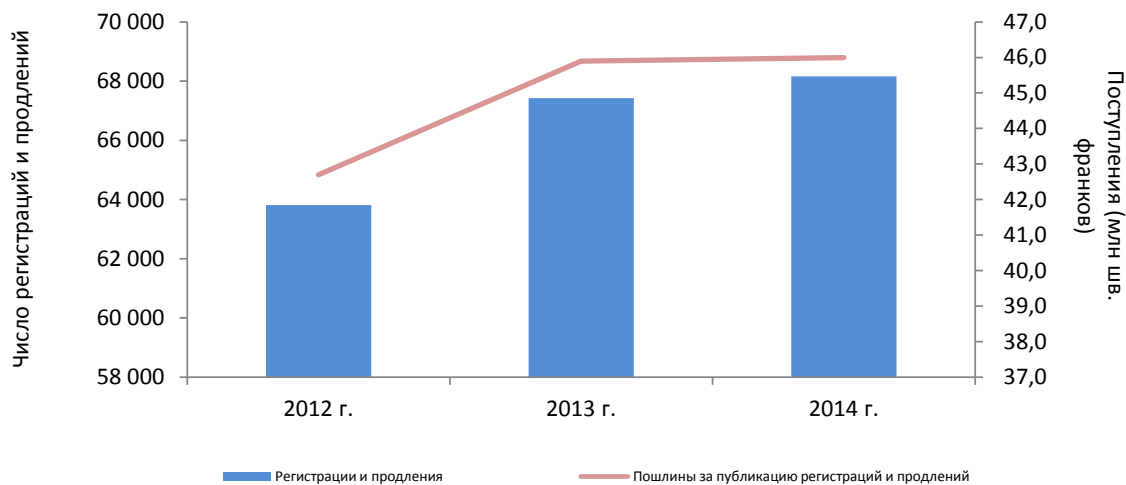
35. В Мадридской системе взимаются основные пошлины за прием заявок на регистрацию или продление, а также пошлины за последующие указания.

Пошлины Мадридской системы в разбивке по типам, 2012–2014 гг.

	2014 г.	2013 г.	2012 г.
<i>(в млн шв. франков)</i>			
Основные пошлины (регистрации и продления)	46,0	45,9	42,7
Последующие указания	4,7	4,5	4,0
Другие пошлины	4,4	5,0	4,9
Итого, пошлины Мадридской системы	55,1	55,4	51,6

36. В соответствии с МСУГС, доходы от пошлин за регистрацию, продление и последующие указания в Мадридской системе проводятся по финансовым ведомостям в качестве таковых только после опубликования заявки. Доходы от регистрации и продления регистраций (но не включая другие пошлины), признаваемые по МСУГС, растут по мере росту числа регистраций и продлений год от года:

Мадридская система: основные пошлины и число регистраций/продлений, 2012–2014 гг.



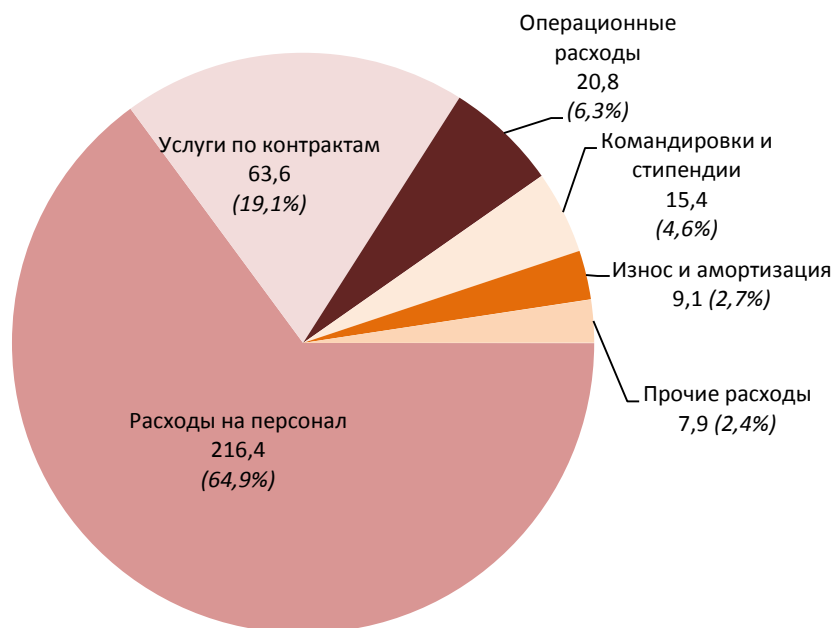
37. Сумма пошлин в Гаагской системе в 2014 г. составила 3,2 млн шв. франков. Как и в случае с РСТ и Мадридской системой, доходы от уплаты пошлин, связанных с обработкой заявок, признаются после публикации заявки. Размер пошлин в Гаагской системе стабилен и существенно не поменялся по сравнению с предыдущим годом.

38. Поступления от начисленных взносов в размере 17,9 млн шв. франков составляют 4,8% общего объема доходов, тогда как поступления по линии добровольных взносов в рамках специальных счетов в размере 8,9 млн шв. франков составляют 2,4% общего объема доходов. Поступления от добровольных взносов проводятся в качестве доходов после того, как выполнены работы и произведены расходы согласно соответствующему соглашению.

39. Инвестиционный доход составил в 2014 г. 1,6 млн шв. франков, что на 23,8% меньше, чем в 2013 г. Процентный доход снизился: в 2014 г. средняя ставка процента, «заработанного» по процентным счетам и инвестициям, которые держатся в Федеральной финансовой администрации (ФФА) Швейцарии, составила 0,421% (в 2013 г. этот показатель составил 0,558%). Доходы от арбитража и посредничества (1,5 млн шв. франков) и от продажи публикаций (0,4 млн шв. франков) в 2014 г. оставались примерно на уровне предыдущего года. Другие/прочие доходы сократились с 6,2 млн шв. франков в 2013 г. до 3,0 млн шв. франков в 2014 г. В 2013 г. сумма была выше, поскольку в том году Организация получила 4,3 млн шв. франков поступлений от возвратных накладных, причем почти во всех случаях от Международного вычислительного центра (МВЦ).

Анализ расходов

Структура расходов за 2014 г. согласно МСУГС
(в млн шв. франков)



40. Общий объем расходов Организации за 2014 г. составил 333,2 млн шв. франков, что на 1% меньше, чем в 2013 г., когда этот показатель составил 336,5 млн шв. франков. Крупнейшая статья расходов Организации — расходы на персонал, которые составили 216,4 млн шв. франков или 64,9% общего объема расходов. Второй по величине статьей расходов Организации являются услуги по контрактам, за ними следуют эксплуатационные расходы, которые составили 20,8 млн шв. франков. В таблице ниже представлены сводные данные о динамике различных видов расходов в сравнении с предыдущим годом.

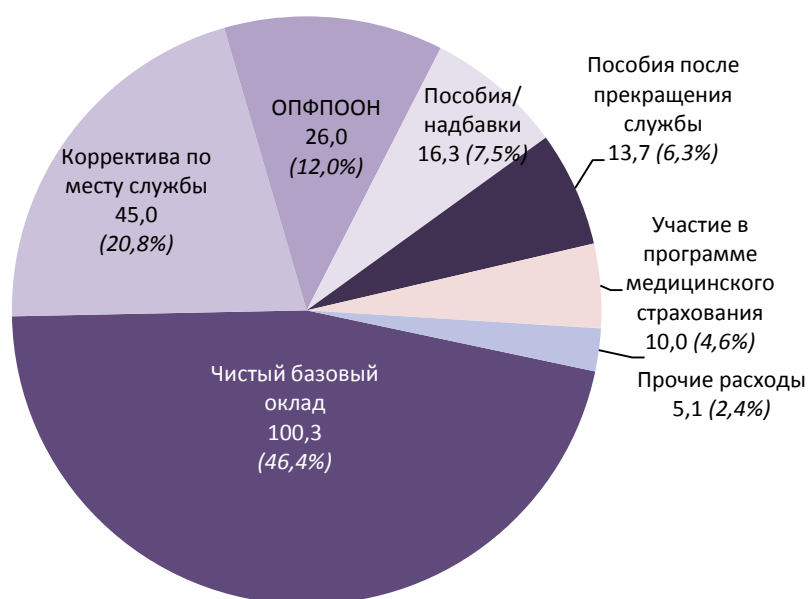
Сравнение расходов в 2013 г. и 2014 г.

	2014 г.	2013 г.	Чистое изменение	Чистое изменение
	(в млн шв. франков)			%
Расходы				
Расходы на персонал	216,4	214,0	2,4	1,1
Стажеры и стипендиальные программы ВОИС	2,6	1,7	0,9	52,9
Командировки и стипендии	15,4	19,2	-3,8	-19,8
Услуги по контрактам	63,6	65,0	-1,4	-2,2
Операционные расходы	20,8	21,1	-0,3	-1,4
Принадлежности и материалы	1,8	3,3	-1,5	-45,5
Мебель и оборудование	0,2	0,9	-0,7	-77,8
Износ и амортизация	9,1	7,9	1,2	15,2
Финансовые расходы	3,3	3,4	-0,1	-2,9
Итого, расходы	333,2	336,5	-3,3	-1,0

41. Расходы на персонал в основном складываются из чистого базового оклада и корректива по месту службы для штатных и временных должностей. На их выплату в 2014 г. ушло 145,3 млн шв. франков, что соответствует 67,2% от совокупных расходов на

персонал. Следующим по величине элементом расходов на персонал являются взносы Организации с Объединенный пенсионный фонд персонала Организации Объединенных Наций (ОПФПООН): на эти цели в 2014 г. было потрачено 26,0 млн шв. франков. В настоящее время ВОИС обязана выплачивать в виде взносов в ОПФПООН 15,8% от зачитываемого для пенсии вознаграждения сотрудника. Надбавки в размере 16,3 млн шв. франков составляют 7,5% совокупных расходов на персонал. Основную часть выплаченных надбавок составляют надбавки на иждивенцев (4,8 млн шв. франков), пособия на образование (5,4 млн шв. франков) и оплата расходов в связи с отпуском на родину (3,0 млн шв. франков). В 2014 г. расходы на оплату Организацией ежемесячных страховых премий по медицинскому страхованию работающих сотрудников составили 10,0 млн шв. франков. Прочие расходы на персонал в размере 5,1 млн шв. франков связаны с прочими страховыми выплатами в интересах сотрудников и соглашениями о прекращении службы.

Структура расходов на персонал за 2014 г. согласно МСУГС
(в млн шв. франков)



42. В 13,7 млн шв. франков, выплаченных Организацией сотрудникам после прекращения службы входят обязательства по медицинскому страхованию после прекращения службы (МСПС), пособие на репатриацию и проезд в связи с репатриацией, а также накопленный ежегодный отпуск. Расходы за 2014 г. эквивалентны фактическим денежным выплатам по этим пособиям и изменению суммы общих обязательств по сравнению с 31 декабря 2013 г.

Расходы на выплаты сотрудникам после прекращения службы, 2014 г.

	Медицинское страхование после прекращения службы	Субсидия на репатриацию и путевые расходы	Накопленный ежегодный отпуск	Итого
(в млн шв. франков)				
Остаток на 31 декабря 2013 г.	119,6	12,3	12,2	144,1
за вычетом:				
Пособия, выплаченные за этот период	-2,5	-0,2	-0,4	-3,1
Остаток на 31 декабря 2014 г.	127,9	13,9	12,9	154,7
Итого, расходы Организации	10,8	1,8	1,1	13,7

43. Совокупные расходы на персонал составили 216,4 млн шв. франков, что на 1,1% выше, чем в 2013 г. (214,0 млн шв. франков). В таблице ниже приведены подробные данные о расходах на персонал в сравнении с 2013 г.

Структура расходов на персонал, 2013–2014 гг.

	2014 г.	2013 г.	Чистое изменение	Чистое изменение
	(в млн шв. франков)			%
Чистый базовый оклад	89,8	88,2	1,6	1,8
Корректива по месту службы	40,1	38,7	1,4	3,6
Участие в ОПФПООН	23,4	23,1	0,3	1,3
Пособия/надбавки	16,3	16,3	-	0,0
Пособия после прекращения службы	13,7	11,6	2,1	18,1
Участие в программе медицинского страхования	8,9	8,7	0,2	2,3
Другие расходы на штатные должности	3,2	1,9	1,3	68,4
Расходы на штатные должности	195,4	188,5	6,9	3,7
Чистый базовый оклад	10,5	14,5	-4,0	-27,6
Корректива по месту службы	4,9	4,7	0,2	4,3
Участие в ОПФПООН	2,6	3,0	-0,4	-13,3
Участие в программе медицинского страхования	1,1	1,3	-0,2	-15,4
Другие расходы на персонал, занимающий временные должности	1,1	1,2	-0,1	-8,3
Расходы на персонал, занимающий временные должности	20,2	24,7	-4,5	-18,2
Другие расходы на персонал	0,8	0,8	-	0,0
Итого, расходы на персонал	216,4	214,0	2,4	1,1

44. Расходы на сотрудников, занимающих штатные должности, выросли по сравнению с 2013 г. на 6,9 млн шв. франков, а расходы на временных сотрудников, напротив, снизились на 4,5 млн шв. франков. В основном это объясняется преобразованием временных должностей в штатные для сотрудников, в течение длительного времени работающих по временным контрактам. Увеличение расходов на выплаты сотрудникам после прекращения службы на 2,1 млн шв. франков связано с общей динамикой обязательств по таким выплатам, которые выше в период 2013–2014 гг., чем в 2012–2013 гг. Другие расходы на персонал, приведенные отдельно в таблице, включают расходы, связанные как с постоянными, так и с временными должностями (страхование от несчастных случаев при выполнении профессиональных обязанностей, закрытый пенсионный фонд, судебные разбирательства).

45. В финансовых ведомостях за 2014 г. расходы на стажеров не включены в расходы на персонал. Считается, что это лучше соответствует природе отношений стажеров с Организацией, поскольку на них не распространяется действие Положений и правил о персонале. Расходы на стажеров было решено объединить со стипендиями, которые ранее были включены в статью расходов "оплата проезда и стипендии". Стипендии ВОИС выдаются для того, чтобы стипендиаты могли углубить знания и нарастить профессиональный опыт. Эти расходы учитываются отдельно от расходов на учебные стипендии, под которыми понимаются расходы, связанные с направлением практикантов,

не являющихся сотрудниками, для прохождения учебных курсов и семинаров. Такие расходы включены в статью расходов "оплата проезда и стипендии". Расходы на стипендии ВОИС увеличились по сравнению с 2013 г. на 0,8 млн шв. франков, что может быть связано с предусмотренным бюджетом развитием программ обмена между Организацией и национальными ведомствами ИС, а также с реализацией программы стипендий в Центре по арбитражу и посредничеству.

46. Расходы на оплату проезда и стипендии в 2014 г. составили 15,4 млн шв. франков, что соответствует 4,6% от общего объема расходов. Эти расходы снизились на 19,8% по сравнению с 2013 г. (19,2 млн шв. франков). В расходы на оплату проезда включены расходы на оплату проезда третьих лиц (участники конференций и лекторы) в размере 7,6 млн шв. франков и расходы на командировки сотрудников и консультантов в размере 5,7 млн шв. франков. Расходы на оплату проезда снизились по сравнению с 2013 г. на 3,5 млн шв. франков, что соответствует заложенному в бюджет сокращению расходов этой категории. В 2013 г. в Марракеше прошла важная конференция (Дипломатическая конференция по заключению договора для облегчения доступа лиц с нарушениями зрения или иными ограниченными способностями воспринимать печатную информацию к опубликованным произведениям). В 2014 г. начал работу новый онлайн-механизм бронирования, который также позволит сократить расходы Организации на поездки. Расходы на учебные стипендии в 2014 г. составили 2,1 млн шв. франков (в 2013 г. – 2,4 млн шв. франков).

47. На оплату услуг, оказываемых по контрактам, в 2014 г. было потрачено 63,6 млн шв. франков. Эти расходы снизились на 2,2% по сравнению с 2013 г. (65,0 млн шв. франков). Основные категории услуг по контрактам в 2014 г.: коммерческие услуги по письменному переводу (22,5 млн шв. франков), услуги Международного вычислительного центра (11,5 млн шв. франков), коммерческие услуги в области ИТ (10,1 млн шв. франков) и услуги по индивидуальным контрактам (10,5 млн шв. франков). Расходы на коммерческие услуги по письменному переводу по сравнению с 2013 г. выросли на 2,1 млн шв. франков, частично из-за увеличения среднего количества слов в заключениях о патентоспособности, которые переводятся по контрактам на аутсорсинг (с 612 слов в 2013 г. до 687 слов в 2014 г.). При этом расходы на услуги по индивидуальным контрактам снизились по сравнению с 2013 г. на 2,1 млн шв. франков, а расходы на проведение конференций – на 0,9 млн шв. франков.

48. Эксплуатационные расходы Организации за 2014 г. составили 20,8 млн шв. франков, что на 1,4% меньше, чем в 2013 г., когда этот показатель составил 21,1 млн шв. франков. К эксплуатационным расходам относятся в основном расходы на содержание помещений (16,8 млн шв. франков), расходы на связь (2,3 млн шв. франков) и административные расходы (0,8 млн шв. франков). Сокращение на 0,3 млн шв. франков расходов на связь по сравнению с 2013 г. связано со снижением числа почтовых отправок.

49. Расходы на принадлежности и материалы (1,8 млн шв. франков) снизились на 45,5% по сравнению с 2013 г. Расходы на мебель и оборудование также снизились до 0,2 млн шв. франков в 2014 г. (в 2013 г. – 0,9 млн шв. франков). Расходы на мебель и оборудование включают приобретение предметов стоимостью ниже 5000 шв. франков (установленный в Организации порог для капитализации), которые сразу признаются в качестве расхода. Следует отметить, что расходы на ИТ-оборудование такого рода сократились с 0,6 млн шв. франков в 2013 г. до 0,1 млн шв. франков в 2014 г.

50. Как отмечалось выше, расходы, подсчитанные на основе МСУГС, включают расходы, обусловленные естественным износом зданий и оборудования, и амортизационные отчисления на нематериальные активы, поскольку стоимость этих активов распределяется на весь полезный срок их службы. В 2014 г. такие расходы составили 9,1 млн шв. франков (в 2013 г. – 7,9 млн шв. франков). Увеличение расходов связано с завершением строительства нового конференц-зала, по которому после ввода в

эксплуатацию в сентябре 2014 г. был получен амортизационный расход в размере 0,7 млн шв. франков, а также с завершением в начале 2014 г. внутреннего проекта по разработке программного обеспечения, по которому за год также возник амортизационный расход в размере 0,6 млн шв. франков.

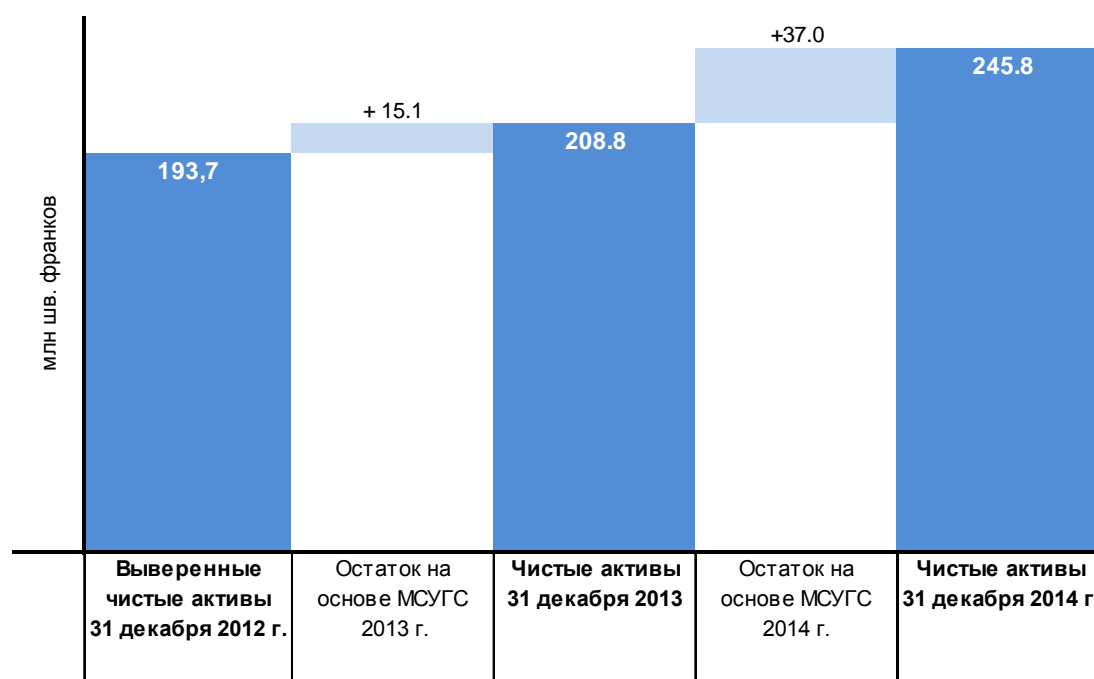
51. В финансовых ведомостях за 2014 г. финансовые издержки впервые указываются отдельно в результатах финансовой деятельности. Раньше они включались в эксплуатационные расходы. Финансовые издержки остались примерно на том же уровне: 3,3 млн шв. франков в 2014 г. против 3,4 млн шв. франков в 2013 г. К финансовым издержкам относятся в первую очередь процентные платежи по займу на строительство нового здания, выданному банками BCG и BCV, которые в 2014 г. составили 3,1 млн шв. франков. Остальные финансовые издержки представляют собой комиссионные сборы банков.

Финансовое положение

52. По состоянию на 31 декабря 2014 г. Организация располагала чистыми активами в размере 245,8 млн шв. франков, при этом сумма совокупных активов составила 969,4 млн шв. франков, а сумма совокупных обязательств — 723,6 млн шв. франков. В результате образовавшегося в 2014 г. профицита в размере 37,0 млн шв. франков объем чистых активов вырос до 245,8 млн шв. франков на конец 2014 г. с 208,8 млн шв. франков по состоянию на конец 2013 г.

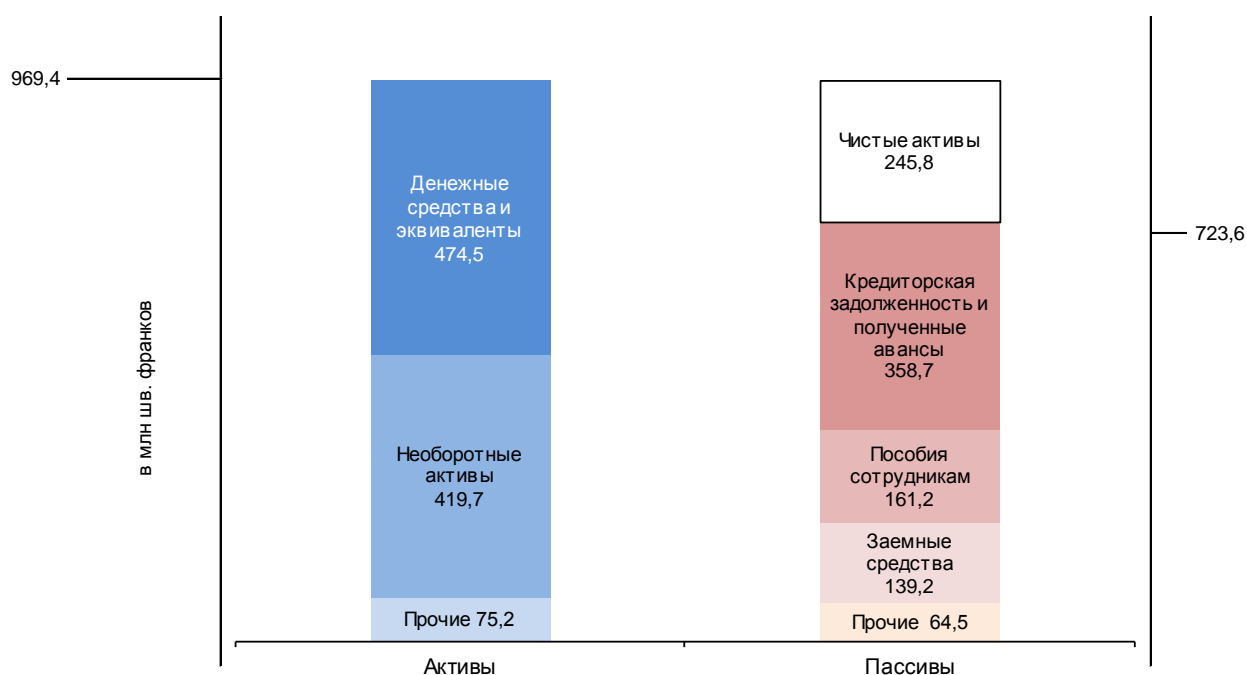
53. Следует отметить, что после изменения учетной политики в части, касающейся признания доходов от международных патентных заявок, ВОИС пересмотрела размер чистых активов по состоянию на 31 декабря 2012 г. По состоянию на конец 2012 г. пересчитанный размер чистых активов составил 193,7 млн шв. франков по сравнению с ранее показанными 178,2 млн шв. франков. В 2013 г. по итогам деятельности Организации образовался профицит в размере 15,1 млн шв. франков.

Движение чистых активов в 2012–2014 гг.



54. На графике ниже наглядно представлены данные Отчета о финансовом положении ВОИС по состоянию на 31 декабря 2014 г.

Сводные данные по активам и пассивам по состоянию на 31 декабря 2014 г.



Активы

55. Остатки денежных средств на счетах Организации составили 474,5 млн шв. франков (48,9% совокупных активов), однако 249,8 млн шв. франков из этой суммы классифицируются по МСУГС как «ограниченные». Совокупные остатки денежных средств существенно выросли по сравнению с 409,9 млн шв. франков по состоянию на 31 декабря 2013 г. Эти средства инвестированы в соответствии с инвестиционной политикой ВОИС.

56. Организации принадлежат значительные основные средства (земельные участки, здания, инвестиционная недвижимость, нематериальные активы и оборудование) с совокупной чистой балансовой стоимостью 419,7 млн шв. франков, в то время как по состоянию на 31 декабря 2013 г. этот показатель составлял 396,4 млн шв. франков. В течение 2014 г. Организация капитализировала расходы на строительство нового конференц-зала и осуществление проекта строительства сооружений безопасности (включая центр доступа и периметр безопасности), а также расходы на реконструкцию и ремонт существующих и используемых зданий, в первую очередь здания А. Богша. Новый конференц-зал был введен в эксплуатацию в сентябре 2014 г., а проект строительства сооружений безопасности, как ожидается, будет завершен в первой половине 2015 г. Расходы в размере 30,4 млн шв. франков были капитализированы и добавлены к расходам на здания Организации в 2014 г. Частично это было компенсировано амортизационными отчислениями по зданиям за год в размере 7,1 млн шв. франков.

57. В таблице ниже приведены сводные данные по основным средствам, принадлежащим Организации. В МСУГС земельные участки и недвижимость классифицируются по-разному в зависимости от назначения или природы договорных прав или соглашений, по которым они отошли Организации. Помимо земельных участков и недвижимости, указанных ниже как основные средства, Организация также арендует дополнительные площади, помещения для хранения и объекты недвижимости. Кроме того, Организация арендует помещения для некоторых внешних бюро (см. примечание 19). Организации были переданы права суперфиция на земельные участки,

на которых расположены некоторые из зданий штаб-квартиры. Эти права были переданы безвозмездно, поэтому они не отражаются в финансовых ведомостях, но информация о них раскрывается (см. примечание 8).

Основные средства по состоянию на 31 декабря 2014 г.

	31 декабря 2014 г. Чистая балансовая стоимость	Классификация в финансовых ведомостях
<i>(в млн шв. франков)</i>		
Земельный участок под Новое здание	28,6	Земля (Примечание 9)
Сооружение периметра безопасности	12,5	Незавершенные работы (Примечание 9)
Новый конференц-зал	67,3	Эксплуатируемое здание (Примечание 9)
Новое здание	155,5	Эксплуатируемое здание (Примечание 9)
А. Здание им. Богша	45,7	Эксплуатируемое здание (Примечание 9)
С. Здание I им. Боденхаузена	9,2	Эксплуатируемое здание (Примечание 9)
С. Здание II им. Боденхаузена	3,9	Эксплуатируемое здание (Примечание 9)
Здание РСТ	60,7	Эксплуатируемое здание (Примечание 9)
Здание Мадридского союза	4,8	Инвестиционная собственность (Примечание 7)
Права суперфиция (приобретенное и разработанное самостоятельно)	26,0	Нематериальные активы (Примечание 8)
	3,8	Нематериальные активы (Примечание 8)
Оборудование	1,2	Оборудование (Примечание 6)
Мебель и принадлежности	0,5	Мебель и принадлежности (Примечание 6)
Итого, основные средства	419,7	

58. Чистая балансовая стоимость оборудования, принадлежащего Организации, снизилась на 0,6 млн шв. франков с 2,3 млн шв. франков на конец 2013 г. до 1,7 млн шв. франков на конец 2014 г. Это снижение объясняется амортизацией в размере 0,8 млн шв. франков, которая была частично компенсирована приобретением нового оборудования. В течение года было утилизировано много ИТ-оборудования, в основном устаревшего. Совокупная балансовая стоимость оборудования составляла 5,3 млн шв. франков, но чистая балансовая стоимость составляла лишь 8771 шв. франков, поскольку оно было почти полностью амортизировано. Чистая балансовая стоимость нематериальных активов Организации выросла в 2014 г. на 0,6 млн шв. франков за счет нового программного обеспечения, которое было капитализировано.

59. Прочие активы Организации, в т.ч. дебиторская задолженность, материально-производственные запасы и авансовые платежи, составляют 75,2 млн шв. франков. Самая существенная доля этих активов приходится на дебиторскую задолженность в рамках РСТ, которая составляет 46,7 млн шв. франков. В любой отдельно взятый момент времени в получающие ведомства было подано большое число заявок РСТ, которые, возможно, были получены и ВОИС, при этом Организация не получила за них причитающиеся пошлины. Дебиторская задолженность по РСТ по сравнению с предыдущим годом, когда она составляла 62,4 млн шв. франков, существенно сократилась. На конец 2013 г. примерно 23,8% заявок, поданных в течение предыдущих двенадцати месяцев, оставались неоплаченными. К концу 2014 г. этот показатель сократился до примерно 16%. Помимо упомянутого снижения доли просроченных платежей по заявкам на конец года, в 2014 г. также было отмечено сокращение задолженности по платежам за 2013 г. Вместе эти два фактора объясняют снижение суммы дебиторской задолженности по РСТ.

Задолженность по РСТ, 2013–2014 гг.

	Дебиторская задолженность РСТ	
	2014 г.	2013 г.
	<i>число заявок</i>	
Итого, заявки за год	214 900	205 270
Прогнозируемое число неоплаченных заявок на конец года	34 300	48 800
Процентная доля неоплаченных заявок от общего числа поданных заявок	16,0%	23,8%
	<i>млн шв. франков</i>	
Итого, дебиторская задолженность РСТ	46,7	62,4

Обязательства

60. Кредиторская задолженность и авансовые поступления составляют 358,7 млн шв. франков. Основную часть этой суммы составляют доходы будущих периодов за обработку международных заявок (товарные знаки, промышленные образцы, патенты) в размере 203,7 млн шв. франков. Отсроченными доходами главным образом являются пошлины РСТ, размер которых составляет 199,7 млн шв. франков. Доходы от пошлин за обработку международных заявок являются отсроченными до тех пор, пока соответствующие заявки не будут опубликованы. В любой отдельно взятый момент времени заявки РСТ были поданы либо в получающие ведомства, либо ВОИС, но еще не были опубликованы. По состоянию на 31 декабря 2014 г., согласно проведенным расчетам, порядка 145 157 заявок, поданных в 2013 г. или 2014 г., ожидали публикации. Хотя эта сумма и ниже, чем на конец 2013 г., общий размер отсроченных доходов вырос в результате укрепления доллара США к швейцарскому франку во второй половине 2014 г., а также в связи с возросшей средней стоимостью перевода заключений о патентоспособности.

Отсроченные доходы по РСТ, 2013–2014 гг.

	Отсроченные поступления по линии РСТ	
	2014 г.	2013 г.
	<i>число заявок</i>	
Общее число заявок за текущий и предыдущий годы	420 170	400 604
Расчетное количество неопубликованных заявок на конец года	145 157	145 702
Процентная доля неопубликованных от общего числа заявок	34,5%	36,4%
	<i>млн шв. франков</i>	
Отсроченные поступления РСТ - неопубликованные заявки	188,0	184,8
Отсроченные поступления РСТ - расходы на перевод	11,7	10,1
Итого, отсроченные поступления РСТ	199,7	194,9

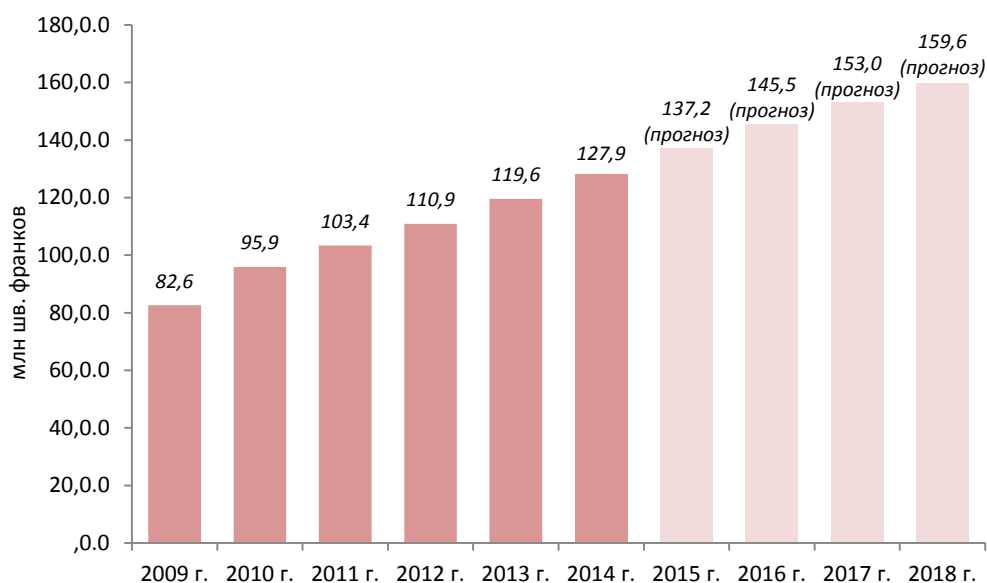
61. По состоянию на 31 декабря 2014 г. основную часть (79,4%) обязательств по выплате пособий сотрудникам (всего 161,2 млн шв. франков) составляли обязательства по медицинскому страхованию после прекращения службы (МСПС) в размере 127,9 млн шв. франков. Обязательства по МСПС в сравнении с 2013 г. выросли на 8,3 млн шв. франков. Размер обязательств рассчитывается независимым актуарием и отражает полный объем платежей ВОИС в связи с медицинским страхованием как уже вышедших на пенсию сотрудников ВОИС, так и действующих сотрудников, которые выйдут на пенсию в будущем.

Структура обязательств по выплате пособий сотрудникам по состоянию на 31 декабря 2014 г.

	31 декабря 2014 г.	Процентная доля
	<i>(в млн шв. франков)</i>	%
Медицинское страхование после прекращения службы (МСПС)	127,9	79,4
Пособия в связи с прекращением службы и возвращением на родину	13,9	8,6
Накопленный отпуск	12,9	8,0
Закрытый пенсионный фонд	2,9	1,8
Пособия на образование	1,9	1,2
Накопленное сверхурочное время	0,5	0,3
Неиспользованный отпуск на родину	0,5	0,3
Пособия после прекращения службы	0,5	0,3
Вознаграждение трудовых достижений	0,2	0,1
Итого, обязательства по выплате пособий сотрудникам	161,2	100,0

62. Обязательства по МСПС стабильно растут на протяжении последних шести лет, и прогнозы актуариев говорят о том, что в будущем эта тенденция продолжится. Обязательства растут каждый год за счет увеличения как расходов по текущему периоду службы, так и расходов по процентным платежам, и уменьшаются каждый год на сумму пособий, выплаченных Организацией. Расходы по текущему периоду службы представляют собой чистый результат работы сотрудника за год. Расходы по процентным платежам – следствие того, что каждый работающий сотрудник приближается на один год к достижению возраста приобретения права на МСПС при выходе в отставку. Под пособиями, ежегодно выплачиваемыми Организацией, понимаются ежемесячные выплаты (в настоящее время – 65% стоимости страховых взносов) в пользу пенсионеров, участвующих в МСПС. Таким образом, на динамику обязательств большое влияние оказывает демографическая структура персонала ВОИС и соотношение числа работающих сотрудников к числу вышедших на пенсию. В этом контексте также важно отметить недавнее изменение возраста выхода на пенсию сотрудников, назначенных 1 января 2014 г. и после этой даты. Эти сотрудники выйдут на пенсию в 65 лет, в отличие от сотрудников, принятых на службу 1 ноября 1990 года или после этой даты, но до 1 января 2014 г.

Динамика обязательств по МСПС, 2009–2018 гг.



63. При проведении расчетов независимый актуарий также учитывает ряд актуарных допущений, включая ставку дисконтирования, тенденции изменения стоимости медицинских услуг, текучесть кадров и смертность. Изменение этих допущений приводит к возникновению актуарных прибылей или убытков. В соответствии с МСУГС ВОИС при учете таких актуарных прибылей и убытков применяет «коридорный» подход: такие прибыли и убытки не сразу признаются в финансовых ведомостях. Следует отметить, что Международные стандарты финансовой отчетности (МСФО) более не предполагают использование «коридорного» метода в целях отсрочки признания таких прибылей и убытков. Если МСУГС вслед за МСФО также откажутся от данного метода, это может привести к резкому росту волатильности обязательств по МСПС, признаваемых в Отчете о финансовом положении. По состоянию на 31 декабря 2014 г. ВОИС получила совокупные непризнанные актуарные убытки по МСПС в размере 26,6 млн шв. франков.

64. К заимствованиям относятся заем Фонда служебных помещений для международных организаций (ФИПОИ) в размере 20,9 млн шв. франков и заем Кантонального банка Женевы и Банка кантона Во (BCG/BCV) на строительство нового здания в размере 118,3 млн шв. франков. Платежи в погашение основной суммы этих займов в 2014 г. составили 5,3 млн шв. франков. В ноябре 2015 г. Организация должна произвести выплату первого из нескольких запланированных единовременных платежей в погашение займа BCG/BCV на строительство нового здания в размере 24,0 млн шв. франков. Размер прочих обязательств (64,5 млн шв. франков) включает главным образом 63,6 млн шв. франков на текущих счетах, открытых от имени заявителей и договаривающихся сторон, а также 0,9 млн шв. франков ассигнований для покрытия расходов на юридическое обеспечение.

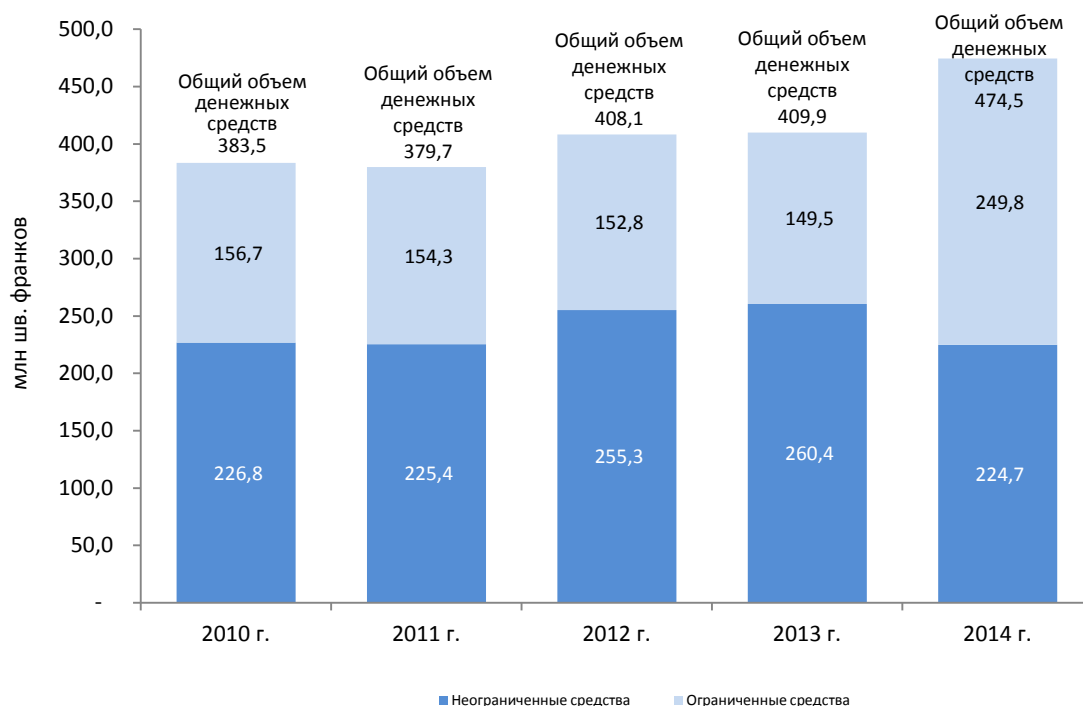
Движение денежных средств

65. Остатки денежных средств Организации на 31 декабря 2014 г. составили 474,5 млн шв. франков (409,9 млн шв. франков по состоянию на 31 декабря 2013 г.). Совокупные остатки денежных средств продолжают расти с 2011 г. Рост на 64,6 млн шв. франков с 2013 по 2014 г. в основном вызван поступлениями наличных средств от оплаты пошлин в системе РСТ в течение года. На текущих счетах, открытых от имени третьих сторон, наблюдается рост остатков в размере 8,7 млн шв. франков, как и на депозитах в рамках Мадридского союза (8,4 млн шв. франков), средства на которых относят либо к трансфертам к выплате, либо к авансовым поступлениям.

66. В финансовых ведомостях (см. примечание 3) денежные средства разнесены на средства с ограничениями и без ограничений. Средства с ограничениями включают средства, которые хранятся от имени третьих лиц для целей регистрации товарных знаков или промышленных образцов. К ним также относятся пошлины, взимаемые от имени договаривающихся государств в рамках Мадридского и Гаагского соглашений, а также от имени международных поисковых органов (МПО) РСТ. Депозиты, полученные в связи с предстоящими процедурами по регистрации товарных знаков, кроме той части, которая рассматривается в качестве авансовых поступлений Организации, также считаются средствами с ограничениями, как и средства на счетах, управляемых от имени доноров добровольных взносов.

67. В 2014 г. Организация перевела 85,2 млн шв. франков на отдельный банковский счет, открытый для размещения средств, предназначенных для будущего финансирования обязательств по выплате пособий сотрудникам, вышедшим на пенсию. Остаток на этом счету на 31 декабря 2014 г. также относится к средствам с ограничениями.

Остаток денежных средств с ограничениями и без ограничений, 2010–2014 гг.

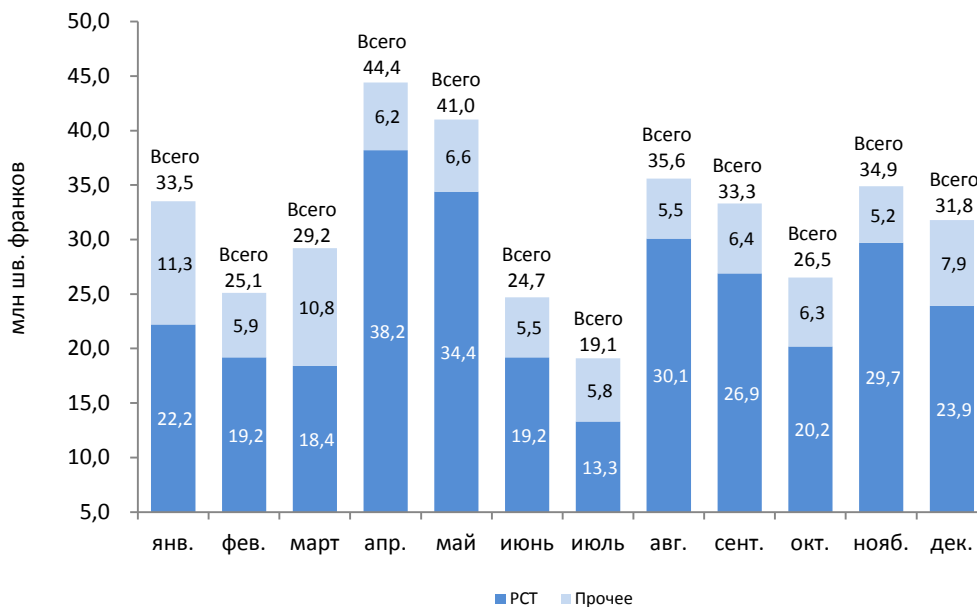


68. Как отмечалось выше при анализе заимствований, в 2015 г. Организация должна начать выплату единовременных сумм для погашения займа BCG/BCV на строительство нового здания. Первый такой платеж в размере 24,0 млн шв. франков, запланированный на ноябрь 2015 г., очевидно существенно повлияет на остаток денежных средств Организации на конец 2015 г.

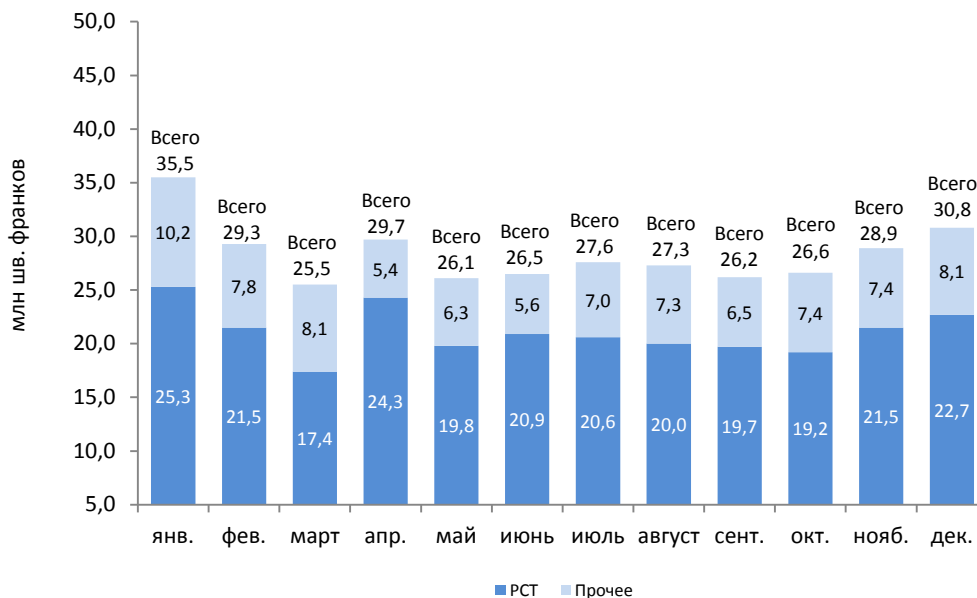
69. Основной объем поступлений денежных средств обеспечивает Организации деятельность, связанная с РСТ. Сумма средних ежемесячных поступлений от деятельности в рамках РСТ в 2014 г. составила 24,6 млн шв. франков (в 2013 г. – 21,1 млн шв. франков), при этом средние ежемесячные поступления от других источников в 2014 г. находились на уровне 7,0 млн шв. франков (в 2013 г. – 7,3 млн шв. франков). Как видно из таблиц на следующей странице, суммы поступлений могут существенно отличаться от месяца к месяцу. В апреле-мае 2014 г. поступления от деятельности в рамках РСТ были значительно выше благодаря «догоняющим» платежам за заявки, поданные в 2013 г., а также благодаря большому числу заявок в марте 2014 г. В июле

2014 г. поступления были меньше среднего уровня, поскольку в этом месяце не были получены средства от двух получающих ведомств.

Поступление денежных средств по месяцам, 2014 г.



Поступление денежных средств по месяцам, 2013 г.



ВЕДОМОСТЬ I
ОТЧЕТ О ФИНАНСОВОМ ПОЛОЖЕНИИ
по состоянию на 31 декабря 2014 г.
(в тыс. шв. франков)

		31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
АКТИВЫ	Прим.		
Оборотные средства			
Денежные средства и их эквиваленты	3	474 508	409 916
Дебиторская задолженность (неторговые операции)	4	2 005	2 677
Дебиторская задолженность (торговые операции)	4	58 556	76 718
Товарно-материальные запасы	5	1 747	2 141
		<u>536 816</u>	<u>491 452</u>
Необоротные активы			
Оборудование	6	1 746	2 324
Инвестиционная собственность	7	4 785	4 785
Нематериальные активы	8	29 749	29 161
Земля и здания	9	383 443	360 107
Дебиторская задолженность (неторговые операции)	4	298	359
Дебиторская задолженность (торговые операции)	4	3 389	3 092
Прочие необоротные активы	10	9 124	9 315
		<u>432 534</u>	<u>409 143</u>
ИТОГО, АКТИВЫ		<u>969 350</u>	<u>900 595</u>
ПАССИВЫ			
Краткосрочные обязательства			
Кредиторская задолженность	11	30 315	31 285
Пособия сотрудникам	12	19 363	17 599
Суммы к перечислению	13	83 559	78 617
Авансовые поступления	14	241 756	229 101
Заемные средства, подлежащие выплате по истечении одного года	15	29 258	5 258
Ассигнования	16	913	1 009
Прочие краткосрочные обязательства	17	63 570	54 862
		<u>468 734</u>	<u>417 731</u>
Долгосрочные обязательства			
Пособия сотрудникам	12	141 866	132 927
Заемные средства, подлежащие выплате по истечении одного года	15	109 979	139 237
Авансовые поступления	14	2 978	1 881
		<u>254 823</u>	<u>274 045</u>
ИТОГО, ПАССИВЫ		<u>723 557</u>	<u>691 776</u>
Накопленный остаток	21	222 405	185 431
Фонд оборотных средств	21	8 342	8 342
Доход от переоценки	21	15 046	15 046
ЧИСТЫЕ АКТИВЫ		<u>245 793</u>	<u>208 819</u>

Неотъемлемой частью этих финансовых ведомостей являются сопровождающие их примечания

Оригинал подписан

Генеральным директором

ВЕДОМОСТЬ II

ОТЧЕТ О ФИНАНСОВЫХ РЕЗУЛЬТАТАХ

за год, окончившийся 31 декабря 2014 г.

(в тыс. шв. франков)

	Прим.	2014 г.	2013 г.
ДОХОДЫ	23		
Начисленные взносы		17 899	17 714
Добровольные взносы		8 896	7 550
Доходы от публикаций		351	405
Инвестиционный доход		1 619	2 080
Пошлины системы РСТ		278 576	257 462
Пошлины Мадридской системы		55 113	55 401
Пошлины Гаагской системы		3 186	3 202
Другие пошлины		40	8
Итого, пошлины		<u>336 915</u>	<u>316 073</u>
Арбитраж и посредничество		1 487	1 629
Прочие/различные доходы		3 013	6 160
ИТОГО, ДОХОДЫ		<u>370 180</u>	<u>351 611</u>
РАСХОДЫ	24		
Расходы на персонал		216 394	213 995
Стажеры и стипендиальные программы ВОИС		2 653	1 747
Путевые расходы и стипендии		15 360	19 215
Услуги по контрактам		63 586	65 017
Операционные расходы		20 851	21 121
Принадлежности и материалы		1 803	3 265
Мебель и оборудование		247	859
Амортизация и обесценение		9 054	7 893
Финансовые расходы		3 258	3 367
ИТОГО, РАСХОДЫ		<u>333 206</u>	<u>336 479</u>
ПРОФИЦИТ/(ДЕФИЦИТ) ЗА ГОД		<u>36 974</u>	<u>15 132</u>

ВЕДОМОСТЬ III
ОТЧЕТ ОБ ИЗМЕНЕНИЯХ В ЧИСТЫХ АКТИВАХ

за год, окончившийся 31 декабря 2014 г.
(в тыс. шв. франков)

	Прим.	Накопленный остаток	Оборотные средства	Остаток от переоценки	Итого, чистые активы
Чистые активы на 31 декабря 2012 г. (выверенные данные)		170 299	8 342	15 046	193 687
Остаток/Дефицит за 2013 г.		15 132	-	-	15 132
Чистые активы на 31 декабря 2013 г.	21	185 431	8 342	15 046	208 819
Позиции, признанные непосредственно в чистых активах		-	-	-	-
Общее число позиций, признанных непосредственно в чистых активах в 2014 г.		-	-	-	-
Остаток за 2014 г.		36 974	-	-	36 974
Чистые активы на 31 декабря 2014 г.	21	222 405	8 342	15 046	245 793

ВЕДОМОСТЬ IV

ОТЧЕТ О ДВИЖЕНИИ ДЕНЕЖНЫХ СРЕДСТВ за год, окончившийся 31 декабря 2014 г. (в тыс. шв. франков)

	Примечание	2014 г.	2013 г.
Движение денежных средств, связанное с оперативной деятельностью			
Остаток (дефицит) за период (1)	Ведомость II	36 351	16 860
Полученные проценты		1 619	2 080
Проценты, выплаченные по ссудам		-3 137	-3 349
Износ, амортизация и снижение стоимости (Увеличение) сокращение ассигнований на пособия сотрудникам	6, 8 и 9	9 054	7 893
(Увеличение) сокращение товарно-материальных запасов	12	10 703	7 402
(Увеличение) сокращение дебиторской задолженности	5	394	157
(Увеличение) сокращение дебиторской задолженности	4	18 598	-6 284
(Увеличение) сокращение дебиторской задолженности	10	191	190
(Увеличение) сокращение прочих активов	14	13 752	9 148
Увеличение (сокращение) авансовых поступлений	11	-970	10 196
Увеличение (сокращение) кредиторской задолженности	13	4 942	-4 817
Увеличение (сокращение) сумм к перечислению	16	-96	-23
Увеличение (сокращение) прочих ассигнований	17	8 708	-710
Увеличение (сокращение) прочих обязательств		100 109	38 743
Чистое движение денежных средств, связанное с оперативной деятельностью			
Движение денежных средств, связанное с инвестиционной деятельностью			
Приобретение зданий, сооружений и оборудования	6 и 9	-30 665	-28 885
Распоряжение зданиями, сооружениями и оборудованием	6	9	-
Увеличение нематериальных активов	8	-1 744	-2 342
Увеличение стоимости инвестиционного имущества	7	-	-
Чистое движение денежных средств, связанное с инвестиционной деятельностью			
		-32 400	-31 227
Движение денежных средств, связанное с финансовой деятельностью			
Поступления от заемных средств	15	-	-
Погашение займов	15	-5 258	-5 258
Чистое движение денежных средств, связанное с финансовой деятельностью			
		-5 258	-5 258
Последствия колебаний обменного курса для объема денежных средств и их эквивалентов			
		2 141	-459
Чистое увеличение (сокращение) денежных средств и их эквивалентов			
		64 592	1 799
Денежные средства и их эквиваленты на начало года			
		409 916	408 117
Денежные средства и их эквиваленты на конец года			
		474 508	409 916

(1) – За исключением полученных процентных поступлений и выплаченных процентов по займам, без учета колебаний валютного курса на денежные средства и их эквиваленты. Полученные процентные поступления указаны в качестве инвестиционного дохода, см. примечание 23. Подробные сведения о процентах, выплаченных по займам, см. примечание 15. Воздействие колебаний обменного курса на денежные средства и их эквиваленты разъясняется в примечании 26.

ВЕДОМОСТЬ V

ОТЧЕТ О СРАВНЕНИИ БЮДЖЕТНЫХ И ФАКТИЧЕСКИХ СУММ – ДОХОДЫ

за год, окончившийся 31 декабря 2014 г.
(в тыс. шв. франков)

	Первоначальный бюджет 2014 г.	"Окончательный" бюджет 2014 г.	Фактические доходы на сопоставимой основе 2014 г.	Разница 2014 г.
	(1)	(1)		(2)
Взносы	17 584	17 584	17 584	-
Пошлины				
Система РСТ	268 783	268 783	295 128	26 345
Мадридская система	56 376	56 376	55 582	-794
Гаагская система	3 897	3 897	3 196	-701
Прочие пошлины	4	4	40	36
Итого, пошлины	329 060	329 060	353 946	24 886
Арбитраж и посредничество	1 400	1 400	1 487	87
Публикации	600	600	351	-249
Проценты	765	765	1 617	852
Прочие/различные доходы	1 900	1 900	3 696	1 796
ИТОГО	351 309	351 309	378 681	27 372

(1) – в колонках «Первоначальный бюджет» и «Окончательный бюджет» приводятся данные за первый год утвержденного бюджета на двухлетний период 2014-2015 гг.

(2) – представляет собой разницу между «окончательным» бюджетом на 2014 г. и фактическими доходами на сопоставимой основе за год, завершившийся 31 декабря 2014 г.

ВЕДОМОСТЬ V

ОТЧЕТ О СРАВНЕНИИ БЮДЖЕТНЫХ И ФАКТИЧЕСКИХ СУММ — РАСХОДЫ

за год, окончившийся 31 декабря 2014 г.

(в тыс. шв. франков)

		Первоначальный бюджет 2014 г.	"Окончательный" бюджет 2014 г.	Фактические доходы на сопоставимой основе 2014 г.	Разница 2014 г.
		(1)	(1)		(2)
Программа	Название программы				
1	Патентное право	2 475	2 475	2 601	-126
2	Товарные знаки, промышленные образцы и географические указания	3 081	3 081	2 444	637
3	Авторское право и смежные права	8 215	8 215	7 676	539
4	Традиционные знания, традиционные выражения культуры и генетические ресурсы	3 932	3 932	3 152	780
5	Система РСТ	98 986	98 986	90 688	8 298
6	Мадридская и Лиссабонская системы	27 623	27 623	25 733	1 890
7	Арбитраж, посредничество и доменные имена	5 587	5 587	4 737	850
8	Координация деятельности в рамках Повестки дня в области развития	2 171	2 171	1 450	721
9	Африка, арабские страны, Азия и Тихоокеанский регион, страны Латинской Америки и Карибского бассейна, наименее развитые страны	16 162	16 162	13 592	2 570
10	Сотрудничество с некоторыми странами Европы и Азии	4 222	4 222	3 803	419
11	Академия ВОИС	5 941	5 941	5 684	257
12	Международные классификации и стандарты	3 658	3 658	3 552	106
13	Глобальные базы данных	2 346	2 346	2 124	222
14	Услуги по обеспечению доступа к знаниям	3 770	3 770	3 250	520
15	Деловые решения для ведомств ИС	5 814	5 814	5 152	662
16	Экономика и статистика	2 668	2 668	2 339	329
17	Обеспечение уважения ИС	1 994	1 994	1 872	122
18	ИС и глобальные задачи	3 469	3 469	3 085	384
19	Коммуникации	8 628	8 628	8 013	615
20	Внешние связи, партнерства и внешние бюро	6 218	6 218	4 974	1 244
21	Исполнительное руководство	9 473	9 473	9 097	376
22	Управление программами и финансовыми ресурсами	14 016	14 016	13 681	335
23	Управление людскими ресурсами и их развитие	11 781	11 781	12 191	-410
24	Службы административной поддержки	23 700	23 700	23 108	592
25	Информационные и коммуникационные технологии	22 634	22 634	22 957	-323
26	Внутренний надзор	2 558	2 558	2 329	229
27	Конференционная и лингвистическая службы	20 559	20 559	17 882	2 677
28	Охрана и безопасность	5 393	5 393	5 360	33
29	Новый конференц-зал	417	417	350	67
30	Малые и средние предприятия и инновации	3 348	3 348	2 558	790
31	Гагская система	3 794	3 794	3 357	437
НР		2 363	2 363	-	2 363
ИТОГО		336 996	336 996	308 791	28 205
Чистый профицит/(дефицит)		14 313	14 313	69 890	55 577
Корректировка остатка в соответствии с МСУГС(3)				1 476	
Проекты, финансируемые из резервов				-35 209	
Специальные счета, финансируемые за счет добровольных взносов				817	
Профицит, скорректированный в соответствии с МСУГС				36 974	

(1) – в колонках «Первоначальный бюджет» и «Окончательный бюджет» приводятся данные за первый год утвержденного бюджета на двухлетний период 2014-2015 гг. Первоначальный бюджет основан на бюджете на двухлетний период в размере 674,0 млн шв. франков, который был одобрен Ассамблеями государств – членов ВОИС 12 декабря 2013 г.

(2) – представляет собой разницу между «окончательным» бюджетом на 2014 г. и фактическими расходами на сопоставимой основе за год, завершившийся 31 декабря 2014 г.

(3) – более подробные сведения о корректировках положительного сальдо в соответствии с МСУГС приводятся в примечании 22 к настоящим финансовым ведомостям.

ПРИМЕЧАНИЯ К ФИНАНСОВЫМ ВЕДОМОСТЯМ

ПРИМЕЧАНИЕ 1: ЦЕЛИ И БЮДЖЕТ ОРГАНИЗАЦИИ

Всемирная организация интеллектуальной собственности (ВОИС) была создана в 1967 г. и заменила собой Бюро по охране интеллектуальной собственности (БИРПИ), которое было основано в 1893 г. (БИРПИ является французским сокращением, означающим *Bureaux Internationaux Réunis pour la Protection de la Propriété Intellectuelle*) для выполнения административных функций Парижской конвенции по охране промышленной собственности (1883 г.) и Бернской конвенции по охране литературных и художественных произведений (1886 г.). В 1974 г. ВОИС была признана специализированным учреждением Организации Объединенных Наций.

ВОИС выполняет широкий спектр задач, связанных с охраной прав ИС, включая: оказание помощи правительствам и организациям в разработке политики, создании структур и привитии профессиональных навыков, необходимых для задействования потенциала ИС в целях экономического развития; взаимодействие с государствами-членами в целях развития международного права ИС; выполнение административных функций международных договоров; управление глобальными регистрационными системами в области товарных знаков, промышленных образцов, наименований мест происхождения и системой подачи заявок на выдачу патента; предоставление услуг по урегулированию споров; и выполнение функций форума для проведения обсуждений, основанных на всей имеющейся информации, и обмена экспертными знаниями.

Организация функционирует в соответствии с Конвенцией ВОИС, подписанной 14 июля 1967 г. в Стокгольме и измененной 28 сентября 1979 г. В состав ВОИС в настоящее время входят 188 государств-членов. ВОИС расположена в Женеве, Швейцария, и имеет представительства в Пекине, Москве (оба открыты в 2014 г.), Нью-Йорке, Рио-де-Жанейро, Сингапуре и Токио. Организация пользуется привилегиями и иммунитетами, которые предоставлены в соответствии с Конвенцией 1947 г. о привилегиях и иммунитетах специализированных учреждений Организации Объединенных Наций и Соглашением о штаб-квартире 1970 г., заключенным с Федеральным Советом Швейцарии и предусматривающим, в частности, освобождение от уплаты большинства прямых и косвенных налогов.

Руководство ВОИС осуществляется следующими органами, учрежденными в соответствии с Конвенцией ВОИС, которые проводят очередные сессии не реже одного раза в два года и которые могут проводить внеочередные сессии в промежутке между очередными сессиями:

- Генеральная Ассамблея, состоящая из государств-участников Конвенции ВОИС, которые являются членами какого-либо из Союзов, назначает Генерального директора на срок не менее чем шесть лет, принимает бюджет расходов, общих для всех Союзов, принимает финансовый регламент, приглашает государства стать участниками Конвенции и выполняет другие функции, оговоренные в Конвенции.
- Конференция состоит из всех государств-членов, независимо от того, являются ли они членами какого-либо из Союзов или нет. Конференция принимает бюджет, принимает поправки к Конвенции и выполняет другие надлежащие функции.
- В Координационный комитет входят члены исполнительных комитетов Парижского или Бернского союзов, четверть государств – участников Конвенции ВОИС, не

входящих ни в один из союзов, и Швейцария как государство, на территории которой расположена штаб-квартира Организации. Координационный комитет предлагает кандидатуры на пост Генерального директора, составляет повестки дня Генеральной Ассамблеи, подготавливает программу и бюджет Конференции и выполняет другие функции, возложенные на него в соответствии с Конвенцией ВОИС.

- Ассамблеи Бернского, Гаагского, Ниццкого, Лиссабонского, Локарнского, Венского, Будапештского и Парижского союзов, а также Союза МПК проводят свои сессии в соответствии с положениями отдельных договоров, учреждающих каждый из Союзов, административные функции которых выполняет ВОИС, и принимают те части бюджета ВОИС, которые касаются доходов и расходов исключительно каждого из них, а также определяют размер пошлин, уплачиваемых ВОИС за услуги, оказываемые в рамках каждого соответствующего договора.

ВОИС финансируется за счет пошлин, взимаемых за оказываемые Организацией услуги, начисленных взносов, уплачиваемых ее государствами-членами, и добровольных взносов государств-членов и других доноров. Организация осуществляет свою деятельность на основе двухлетних программы и бюджета, предусматривающих ассигнования под разрешенные бюджетные расходы, которые утверждаются Генеральной Ассамблеей на каждый финансовый период. При утверждении ассигнований Генеральному директору предоставляются полномочия на то, чтобы брать обязательства, разрешать осуществлять расходы и производить платежи в оговоренных целях в пределах ассигнований.

ПРИМЕЧАНИЕ 2: ОСНОВНЫЕ ПРИНЦИПЫ БУХГАЛТЕРСКОГО УЧЕТА

Основа для подготовки

Настоящая финансовая отчетность подготовлена с использованием метода начисления и на основе принципа «действующего предприятия», и политика бухгалтерского учета последовательно применялась в течение всего отчетного периода. Отчетность соответствует требованиям Международных стандартов учета в государственном секторе (МСУГС).

Расходы по займам

Все расходы, учтенные в связи с заимствованием средств, рассматриваются в качестве расходов того периода, в котором они были произведены. Расходы по займам (проценты и комиссионные сборы), связанные со строительством нового административного здания, капитализировались как часть незавершенных работ на этапе строительства (см. примечание 9). Расходы по займам (комиссия за неиспользованные ссуды), связанные со строительством нового конференц-зала, капитализировались как часть незавершенных работ на этапе строительства (см. примечание 9). Расходы по займам (проценты и комиссионные сборы), связанные с приобретением у Всемирной метеорологической организации прав суперфиция на земельный участок (*droits de superficie*), на котором было построено здание РСТ, капитализируются как часть номинальной стоимости активов и амортизируются исходя из оставшегося срока действия прав суперфиция (см. примечание 8).

Денежные средства, инвестиции и другие финансовые активы

Денежные средства и их эквиваленты включают кассовую наличность, банковские депозиты на условиях выдачи по требованию, депозиты на срок до 90 дней и другие

краткосрочные высоколиквидные инвестиции, которые легко конвертируются в наличные деньги и подвержены лишь незначительным рискам изменения стоимости.

Пособия сотрудникам

Предусмотрены ассигнования на покрытие обязательств по медицинскому страхованию после прекращения службы (МСПС) и выплате пособий на репатриацию и оплату проезда, которые определяются независимым актуарием на ежегодной основе с использованием методики прогнозируемой условной единицы. Что касается обязательств по МСПС, то актуарные прибыли и убытки учитываются на основе коридорного метода и амортизируются в течение среднего числа лет дальнейшей службы действующего сотрудника. Кроме того, предусмотрены ассигнования на оплату накопленного отпуска, неиспользованного отпуска на родину и сверхурочных часов, «заработанных», но не оплаченных, пособий после прекращения службы и премий за трудовые достижения, а также выплаты пособий на образование, подлежащих выплате на отчетную дату, которые не включены в текущие расходы.

ВОИС является одной из организаций, участвующих в Объединенном пенсионном фонде персонала Организации Объединенных Наций (ОПФПООН), который был учрежден Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций в целях обеспечения выплаты пенсионных пособий, а также пособий в случае смерти, потери трудоспособности и других пособий сотрудникам. Пенсионный фонд представляет собой финансируемый план с фиксированным уровнем пособий, выплачиваемый различными работодателями. Как гласит статья 3(b) Положений Фонда, участие в Фонде открыто для специализированных учреждений и для любых других международных и межправительственных организаций, которые участвуют в общей системе окладов, пособий и других условий службы Организации Объединенных Наций и специализированных учреждений.

Организации, участвующие в плане, подвергаются актуарным рискам, связанным с нынешними и бывшими сотрудниками других организаций, участвующих в Фонде, в результате чего отсутствует согласованная и надежная основа для распределения обязательств, активов и расходов в связи с этим планом среди участвующих в нем отдельных организаций. ВОИС и ОПФПООН, как и другие организации, участвующие в Фонде, не в состоянии с достаточной степенью надежности определить пропорциональную долю ВОИС в обязательстве по выплате пособий фиксированного размера и в активах и пассивах плана для целей отчетности. Поэтому ВОИС рассматривает этот план как план с фиксированным взносом в соответствии с требованиями стандарта МСУГС 25. В течение финансового периода взносы ВОИС в этот план учитываются в качестве расходов в ведомости финансовых результатов.

Учет расходов

Расходы учитываются по мере получения товаров и оказания услуг.

Финансовые инструменты

Финансовые активы

Первоначальное признание и оценка:

На основании МСУГС 29 «Финансовые инструменты: признание и оценка» финансовые активы подразделяются на финансовые активы, учитываемые по справедливой стоимости, изменения которой отражаются в составе профицита или дефицита, займы и дебиторскую задолженность, инвестиции, удерживаемые до погашения, и финансовые активы,

имеющиеся в наличии для продажи, в зависимости от того, что применимо. Организация относит свои финансовые активы к тому или иному классу при первоначальном признании. В состав финансовых активов Организации входят денежные средства и краткосрочные депозиты, ссуды и дебиторская задолженность.

Последующая оценка:

Последующая оценка финансовых активов зависит от их классификации.

Финансовые активы, учитываемые по справедливой стоимости, изменения которой отражаются в составе профицита или дефицита

Финансовыми активами, учитываемыми по справедливой стоимости, изменения которой отражаются в составе профицита или дефицита, являются финансовые активы, предназначенные для продажи, и финансовые активы, отнесенные при первоначальном признании к категории «учитываемые по справедливой стоимости, изменения которой отражаются в составе профицита или дефицита». Финансовые активы классифицируются как предназначенные для продажи, если они приобретены с целью перепродажи или выкупа в ближайшем будущем. Финансовые активы, учитываемые по справедливой стоимости, вносятся в отчет о финансовом положении по справедливой стоимости, а ее изменения признаются в составе профицита или дефицита.

Займы и дебиторская задолженность

Займы и дебиторская задолженность представляют собой непроизводные финансовые активы с фиксированными или определяемыми платежами, некотируемые на активном рынке. После первоначальной оценки эти финансовые активы повторно оцениваются по амортизированной стоимости с использованием метода эффективной процентной ставки за вычетом убытков от обесценения. Амортизированная стоимость рассчитывается с учетом любой скидки или премии на приобретение либо сборов и издержек, являющихся неотъемлемой частью эффективной процентной ставки. Потери, связанные с амортизацией, признаются в составе профицита или дефицита.

Прекращение признания:

Организация прекращает признавать финансовый актив, его часть или часть группы схожих финансовых активов, в зависимости от того, что применимо, в случае истечения срока действия прав на получение денежных потоков от данного актива или отказа от обозначенных прав.

Обременение финансовых активов:

Каждый раз при составлении отчетности Организация проводит анализ на предмет наличия объективных сведений об обременении финансового актива или группы финансовых активов. Считается, что финансовый актив или группа финансовых активов является обремененным, если (и только в этом случае) есть объективные сведения об обременении в результате одного или нескольких событий, имевших место после первоначального признания актива (событие вмененного ущерба), и это событие отражается на оценке будущих денежных потоков от данного финансового актива или группы финансовых активов, оценка которых может быть проведена надежным образом.

Финансовые обязательства

Первоначальное признание и оценка:

На основании МСУГС 29 финансовые обязательства подразделяются на финансовые обязательства, учитываемые по справедливой стоимости, изменения которой отражаются в составе профицита или дефицита, и ссуды или займы, в зависимости от того, что применимо. Организация относит свои финансовые обязательства к той или иной категории при первоначальном признании. Все финансовые обязательства

первоначально признаются по справедливой стоимости, а ссуды и займы учитываются по справедливой стоимости плюс непосредственно связанные транзакционные издержки. Финансовые обязательства Организации включают в себя торговую и другую кредиторскую задолженность, а также ссуды и займы.

Последующая оценка:

Последующая оценка финансовых активов зависит от их классификации.

Финансовые обязательства, учитываемые по справедливой стоимости, изменения которой отражаются в составе профицита или дефицита

Финансовыми обязательствами, учитываемыми по справедливой стоимости, изменения которой отражаются в составе профицита или дефицита, являются финансовые обязательства, предназначенные для продажи, и финансовые обязательства, отнесенные при первоначальном признании к категории «учитываемые по справедливой стоимости, изменения которой отражаются в составе профицита или дефицита». Финансовые обязательства классифицируются как предназначенные для продажи, если они приобретены с целью перепродажи в ближайшем будущем. Прибыли и убытки, связанные с предназначенными для продажи обязательствами, признаются в составе профицита или дефицита.

Займы и дебиторская задолженность

После первоначального признания займы и дебиторская задолженность повторно оцениваются по амортизированной стоимости с использованием метода эффективной процентной ставки. Прибыли и убытки признаются в составе профицита или дефицита по мере прекращения признания обязательств, а также в процессе амортизации по методу эффективной процентной ставки. Амортизированная стоимость рассчитывается с учетом любой скидки или премии на приобретение либо сборов и издержек, являющихся неотъемлемой частью эффективной процентной ставки.

Прекращение признания:

Прекращение признания финансового обязательства производится в том случае, если связанное с этим долговым инструментом обязательство погашено, аннулировано или утратило силу. Если действующее финансовое обязательство заменено другим обязательством перед тем же кредитором со значительным изменением условий или если условия конкретного долгового инструмента претерпели значительные изменения, то имеет место прекращение признания первоначального обязательства и производится признание нового обязательства, при этом разница в соответствующей балансовой стоимости учитывается в составе профицита или дефицита.

Операции в иностранной валюте

Функциональной валютой ВОИС является швейцарский франк (шв. франк), и настоящая финансовая отчетность представлена в этой валюте. Все операции, осуществляемые в других валютах, конвертируются в швейцарский франк с использованием системы установления оперативного обменного курса Организации Объединенных Наций (ООКООН) на дату проведения операции. Реализованные и нереализованные прибыли и убытки, возникающие при таких операциях, а также при пересчете на дату отчетности активов и пассивов, деноминированных в иных валютах, чем функциональная валюта ВОИС, признаются в отчете о финансовых результатах.

Основные фонды

Оборудование оценивается по его стоимости за вычетом накопленной амортизации и износа. Оборудование признается в качестве актива, если стоимость его единицы составляет 5 тыс. шв. франков или более. Земля и недвижимость учитываются по текущей рыночной стоимости, которая определяется путем независимой оценки в соответствии с Международными стандартами оценки. Эксплуатируемые здания оцениваются по стоимости строительства, когда они являлись новыми, плюс расходы, связанные с последующей реконструкцией, как это определено независимым экспертом, за вычетом накопленной амортизации. Что касается первоначального признания зданий, занятых 1 января 2010 г., т.е. на дату перехода на МСУГС, стоимость нового объекта определяется исходя из условных расходов, исчисленных внешним консультантом и представляющих собой стоимость каждого компонента строительства плюс реконструкция, произведенная на дату первоначального признания, за вычетом накопленной амортизации из расчета оставшегося срока службы каждого компонента. Последующие расходы в связи со значительной реконструкцией и модернизацией основных фондов, которые увеличивают объем экономических выгод или продлевают срок службы, оцениваются по фактической себестоимости. Прибыли и убытки от отчуждения определяются путем сравнения поступлений с балансовой стоимостью актива и включаются в отчет о результатах финансовой деятельности. Унаследованные активы, включая полученные в дар произведения искусства, в финансовых ведомостях не оцениваются.

Амортизационные отчисления производятся таким образом, чтобы списать полную стоимость основных фондов, за исключением земли и строящихся объектов, на протяжении прогнозируемого срока их службы с использованием метода прямого списания. В случаях, когда основные фонды используются на протяжении лишь части года (в связи с приобретением, реализацией или списанием в рамках одного года), амортизация начисляется только за месяцы, в течение которых данные фонды использовались. Для разных категорий основных фондов применяются следующие сроки службы:

Класс	Компонент	Прогнозируемый срок службы
Коммуникации и оборудование ИТ		5 лет
Автотранспортные средства		5 лет
Мебель и арматура		10 лет
Здания:	Каркас	80-100 лет
	Фасад	50 лет
	Облагораживание земли	40-50 лет
	Крыша	50-60 лет
	Полы, стены, лестничные пролеты	50 лет
	Настил полов, стеновые покрытия	30-40 лет
	Кухонное оборудование	20-40 лет
	Конференционное оборудование	5-40 лет
	Отопление, вентиляция	30 лет
	Водопровод, канализация	40 лет
	Электрооборудование	30-50 лет
	Лифты	40 лет
	Оборудование для очистки внешних поверхностей	45 лет

Балансовая стоимость основных фондов пересматривается на предмет износа, если какие-либо события или изменение обстоятельств указывают на то, что балансовая стоимость актива не может быть восстановлена. Если такое указание существует, то рассчитывается восстанавливаемая сумма стоимости данного актива в целях определения размера потерь в связи с износом, если таковые возникают. Любые ассигнования под износ отражаются в Отчете о финансовых результатах.

Товарно-материальные запасы

Товарно-материальные запасы включают стоимость публикаций, предназначенных для продажи, а также публикаций, распространяемых бесплатно, стоимость принадлежностей и материалов, используемых для производства публикаций, а также стоимость товаров в розничном магазине. Общая стоимость готовых публикаций определяется путем умножения средней стоимости печатной страницы (за вычетом расходов на маркетинг и распространение) на число страниц публикаций, учтенных в качестве товарно-материальных запасов, и корректировки для отражения снижения затрат или чистой реализационной стоимости. Стоимость публикаций, изъятых из продажи или бесплатного распространения, списывается в течение года, в котором они стали устаревшими.

Ежегодно проводится физическая инвентаризация всех запасов публикаций, а также товаров, предназначенных для продажи в розничном магазине. Ведется постоянная инвентарная ведомость публикаций, предназначенных для продажи, и на протяжении года проводится физический учет для установления уровня запасов. В конце каждого года позиции, исключенные из каталога публикаций, подлежащих продаже или бесплатному распространению, вместе с позициями, которые больше не предполагается распространять бесплатно или выставлять на продажу, исключаются из инвентарных ведомостей, а их стоимость обнуляется.

Стоимость бумаги и других материалов, используемых в процессе производства, оценивается с использованием метода «первое поступление – первый отпуск» (ФИФО). Товары, находящиеся в розничном магазине, оцениваются по их себестоимости для Организации. Товарно-материальные запасы уцениваются для отражения чистой реализационной стоимости испорченных или устаревших товаров. Товарно-материальные запасы не используются в качестве обеспечения по обязательствам.

Нематериальные активы

Нематериальные активы проводятся по стоимости за вычетом накопившихся амортизационных отчислений и потери их стоимости в связи со снижением их качества. Амортизационные отчисления производятся по методу прямого списания в отношении всех нематериальных активов, имеющих ограниченный срок службы, по ставкам, которые обеспечивают списание их стоимости или цены в течение срока их службы. Примерный срок службы основных категорий нематериальных активов является следующим:

Класс	Прогнозируемый срок службы
Приобретенное ПО	5 лет
Разработанное ПО	5 лет
Лицензии и права	Период действия лицензии/права

Приобретенные лицензии на компьютерные программы капитализируются на основе расходов, понесенных в связи с приобретением и внедрением конкретной программы. Компьютерные программы и лицензии на них, приобретенные у внешнего поставщика, признаются активами в том случае, если их цена равна или превышает 5 тыс.

шв. франков за единицу. Расходы, непосредственно связанные с разработкой программного обеспечения в ВОИС, капитализируются как нематериальные активы. Прямые расходы включают расходы на персонал, занимающийся разработкой таких программ. Разработанное в Организации программное обеспечение признается активом, если его цена составляет 100 тыс. шв. франков или более.

Права на пользование собственностью в кантоне Женева, приобретенные Организацией путем покупки, признаются по их первоначальной стоимости и амортизируются в течение оставшегося периода с даты их предоставления. Права на пользование собственностью, предоставленные кантоном Женева, которые были приобретены бесплатно и которые возвращаются кантону по истечении срока их действия, не отражаются на счетах.

Ассигнования

Ассигнования признаются тогда, когда в результате предшествующего события у Организации возникает юридическое или добровольное обязательство, в силу которого для его погашения ей потребуется израсходовать свои ресурсы и размер которого может быть достоверно оценен.

Дебиторская задолженность

Дебиторская задолженность по операциям, связанным с реализацией финансовых инструментов, которая включает пошлины, взимаемые за заявки на международные патенты, международную регистрацию товарных знаков и промышленных образцов и другие услуги и публикации, оценивается по текущей рыночной стоимости полученного или подлежащего получению денежного вознаграждения за товарные знаки, промышленные образцы и пошлины РСТ после регистрации международной заявки и при получении денежных средств в счет других доходов.

Начисленные взносы признаются в качестве доходов в начале финансового года. В связи с безнадежной дебиторской задолженностью предусматривается резерв, равный начисленным взносам, замороженным по решению Генеральной Ассамблеи, плюс взносы, причитающиеся с государств-членов, которые потеряли право голоса в соответствии со статьей 11 Конвенции, учреждающей Всемирную организацию интеллектуальной собственности.

В отношении всей другой дебиторской задолженности резерв на случай непогашения создается исходя из результатов анализа сумм задолженности на дату подготовки отчетности.

Учет доходов

Доходы от операций, связанных с реализацией финансовых инструментов, в виде пошлин, взимаемых за заявки на международные патенты, включая пошлины за дополнительные страницы заявок, международную регистрацию товарных знаков и международную регистрацию промышленных образцов, учитываются на дату публикации. Доходы в виде пошлин, полученных за заявки, не опубликованные на дату отчетности, зачитываются в счет будущих периодов до момента завершения публикации. Часть пошлины за подачу патентной заявки, покрывающая расходы на перевод заключений о патентоспособности, составленных не на английском языке, который был получен после публикации, также зачитывается в счет будущих периодов до момента завершения перевода. Все другие пошлины, связанные с заявками на выдачу патентов, регистрацию товарных знаков и промышленных образцов, включая заявки на продление регистрации, учитываются на момент предоставления услуг, подпадающих под соответствующую

пошлину. Доходы от публикаций и услуг по арбитражу и посредничеству учитываются после полного предоставления товаров или услуг.

Поступления от операций, не связанных с реализацией финансовых инструментов, в частности в виде добровольных взносов на специальные счета, подкрепляемые имеющими искомую силу соглашениями, проводятся в качестве доходов при вступлении в силу соответствующего соглашения, за исключением случаев, когда в соглашении содержатся условия, касающиеся конкретного результата или возврата неизрасходованных остатков. Соглашения такого рода требуют сначала учесть такие доходы как пассив в виде отсроченных поступлений, а после выполнения конкретных условий соглашения такие поступления учитываются в качестве доходов.

Начисленные взносы учитываются в качестве доходов в начале каждого года бюджетного периода, к которому относится начисление.

Сегментная отчетность

Сегментная отчетность основана на Союзах, которые составляют Всемирную организацию интеллектуальной собственности. Доходы и расходы Организации распределяются между Союзам с использованием методики, утвержденной Ассамблеей ВОИС [Программа и бюджет на 2014-2015 гг., приложение III]. Эта методика предусматривает распределение доходов и расходов между всеми программами, а затем между всеми Союзам исходя из совокупности факторов, таких, как прямые доходы и расходы, численность персонала и платежеспособность каждого Союза, что в свою очередь определяется с учетом одновременно текущих доходов и резервов. Активы и пассивы ВОИС не распределяются по отдельным сегментам, поскольку владельцем является вся Организация, однако доля каждого Союза в чистых активах Организации, включая накопленные остатки средств, доход от переоценки и фонды оборотных средств, признается по сегментам (см. примечание 28).

Изменения в представлении данных

В представлении сравнительных данных за 2013 г. были произведены следующие изменения, направленные на приведение их в соответствие с классификацией статей в финансовых ведомостях за 2014 г.:

- 3,4 млн шв. франков были переведены из эксплуатационных расходов в финансовые издержки, которые теперь представлены отдельно в Отчете о финансовых результатах;
- 0,5 млн шв. франков были переведены из расходов на персонал в расходы на стажеров и стипендии ВОИС, которые теперь представлены отдельно в Отчете о финансовых результатах. Расходы на стажеров исключены из расходов на персонал, что лучше соответствует природе отношений стажеров с Организацией;
- 1,3 млн шв. франков были переведены из расходов на оплату проезда и стипендии в расходы на стажеров и стипендии ВОИС, которые теперь представлены отдельно в Отчете о финансовых результатах. Ранее в категорию расходов на оплату проезда и стипендий включалась одна статья «стипендии», однако после проведения реформы контрактов в Организации было принято решение о введении двух отдельных статей, «стипендии ВОИС» и «учебные стипендии». Учебные стипендии остались в категории расходов на оплату проезда и стипендии;
- В Отчете о финансовом положении 3,1 млн шв. франков подлежащих возмещению налогов США были перенесены из текущей дебиторской задолженности в долгосрочную дебиторскую задолженность (операции, связанные с реализацией финансовых инструментов,);

- В Отчете о финансовом положении 0,1 млн шв. франков, выделенных на выплату пособий при прекращении службы, были переведены из дебиторской задолженности (операции, связанные с реализацией финансовых инструментов) в пособия для персонала.

Использование оценок

Финансовые ведомости в обязательном порядке включают суммы, основанные на оценках и предположениях руководства. Оценки, среди прочего, включают: установленные обязательства по выплате пособий по медицинскому страхованию и других пособий после прекращения службы (стоимость которых исчисляется независимым актуарием), суммы в связи с судебными разбирательствами, оценку запасов публикаций, финансовые риски в связи с дебиторской задолженностью, накопившиеся платежи и потерю стоимости в связи с износом основных фондов. Фактические цифры могут отличаться от этих оценок. Изменения в оценках отражаются за тот период, когда о них стало известно.

При суммировании всех остатков в тысячах швейцарских франков может возникнуть небольшая разница из-за округления.

ПРИМЕЧАНИЕ 3: ДЕНЕЖНЫЕ СРЕДСТВА И ИХ ЭКВИВАЛЕНТЫ

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
	(в тыс. шв. франков)	
Кассовая наличность	12	19
Банковские депозиты - шв. франки	42 492	22 157
Банковские депозиты - прочие валюты	25 459	4 896
Средства, инвестированные в НБШ - шв. франки	156 674	233 081
Прочие краткосрочные инвестиции - шв. франки	110	227
Итого, неограниченные денежные средства	224 747	260 380
Текущие счета для третьих лиц - шв. франки	55 982	48 265
Текущие счета для третьих лиц - прочие валюты	7 588	6 597
Пошлины, собранные от имени Договаривающихся сторон - шв. франки	83 559	78 617
Средства для пособий, выплачиваемых сотрудникам после прекращения службы	85 248	-
Банковские депозиты с ограничениями - специальные счета - шв. франки	16 730	14 845
Банковские депозиты с ограничениями - специальные счета - прочие валюты	654	1 212
Итого, ограниченные денежные средства	249 761	149 536
Итого, денежные средства и их эквиваленты	474 508	409 916

Денежные депозиты, как правило, держатся на банковских счетах с прямым доступом и процентных счетах. В 2014 г. средняя ставка процента, «заработанного» по процентным счетам и инвестициям, которые держатся в Федеральной финансовой администрации (ФФА) Швейцарии, составила 0,421% (в 2013 г. этот показатель составил 0,558%). После принятия ФФА новых правил открытия и ведения депозитных счетов с конца 2015 г. ВОИС более не сможет держать депозиты в ФФА.

Средства с ограничениями включают средства, которые хранятся от имени третьих лиц для целей регистрации товарных знаков или промышленных образцов, подписки на периодические издания ВОИС и пр. К ним также относятся пошлины, взимаемые получающим ведомством Международного бюро ВОИС от имени оговаривающихся государств в рамках Мадридского и Гаагского соглашений, а также от имени международных поисковых органов (МПО) РСТ. Кроме того, депозиты, полученные в связи с предстоящими процедурами по регистрации товарных знаков, кроме той части, которая рассматривается в качестве авансовых поступлений Организации, представляют собой средства, собранные от имени третьих лиц, и считаются средствами с ограничениями.

В 2014 г. Организация перевела 85,2 млн шв. франков на отдельный банковский счет, открытый для размещения средств, предназначенных для будущего финансирования обязательств по выплате пособий сотрудникам, вышедшим на пенсию. Эти средства также считаются средствами с ограничениями.

Средства на специальных счетах, которые держатся от имени доноров добровольных взносов, хранятся в той валюте, в которой ведется отчетность о расходах на основе соглашений с донорами.

ПРИМЕЧАНИЕ 4: ДЕБИТОРСКАЯ ЗАДОЛЖЕННОСТЬ, АВАНСЫ И ПРЕДОПЛАТА

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
	<i>(в тыс. шв. франков)</i>	
Дебиторская задолженность по неторговым операциям - начисленные взносы		
Унитарные взносы	482	1 339
Добровольные взносы	1 523	1 338
	<u>2 005</u>	<u>2 677</u>
Дебиторская задолженность по торговым операциям		
Дебиторская задолженность по публикациям	120	151
Дебиторская задолженность РСТ	46 653	62 398
Дебиторская задолженность Мадридского союза	388	1 033
Дебиторская задолженность Гаагского союза	1	2
Прочая дебиторская задолженность	1 793	1 223
Возмещаемые налоги в Швейцарии	24	38
Возмещаемые налоги США	1 303	281
выплачиваемые в виде концессии	329	295
Авансовые выплаты сотрудникам в счет пособия на образование	4 902	4 488
Прочие средства, авансированные сотрудникам	704	553
Средства, авансированные УПОВ	931	542
Средства, авансированные ПРООН	509	504
Авансовый платеж по льготному кредиту FCIG	121	119
Предоплаченные расходы	589	4 902
Амортизация кредита FCIG	189	189
	<u>58 556</u>	<u>76 718</u>
Итого, дебиторская задолженность по оборотным активам	<u>60 561</u>	<u>79 395</u>
Дебиторская задолженность по неторговым операциям - начисленные взносы		
Парижский союз	99	118
Бернский союз	187	227
Ниццкий союз	10	12
Локарнский союз	2	2
	<u>298</u>	<u>359</u>
Дебиторская задолженность по торговым операциям		
Возмещаемые налоги США	3 389	3 092
	<u>3 389</u>	<u>3 092</u>
Итого, дебиторская задолженность по необоротным активам	<u>3 687</u>	<u>3 451</u>
Итого, дебиторская задолженность	<u>64 248</u>	<u>82 846</u>

Начисленные взносы представляют собой несобранные доходы, относящиеся к системе унитарных взносов ВОИС, утвержденной Ассамблеями государств-членов и Союзов,

административные функции которых выполняет ВОИС. Ассамблеи устанавливают значение единицы взносов в швейцарских франках вместе с принятием бюджета на двухлетний финансовый период. Классы взносов определяют, сколько именно единиц взносов должен уплачивать каждый член. Государства-члены свободны в выборе класса, составляющего основу для внесения ими взноса, за исключением некоторых развивающихся стран, которые автоматически относятся к одному из трех специальных классов.

Были предусмотрены ассигнования для возмещения как дебиторской задолженности по уплате начисленных взносов, так и задолженности по уплате взносов в фонды оборотных средств Союзов, которые относятся к периодам, предшествующим введению в 1994 г. унитарной системы взносов. Эти ассигнования покрывают суммы, подлежащие уплате государствами-членами, которые потеряли право голоса в соответствии с пунктом 5 статьи 11 Конвенции ВОИС, а также взносы наименее развитых стран, которые заморожены решением Ассамблей. Сумма ассигнований на 31 декабря 2014 г. составила 6,8 млн шв. франков (7,1 млн шв. франков по состоянию на 31 декабря 2013 г.).

Задолженность по РСТ представляет собой невыплаченные международные пошлины за подачу заявок до отчетной даты. Она включает оценочные данные о тех международных патентных заявках, которые получены национальными получающими ведомствами до отчетной даты, но не препровождены в Международное бюро РСТ Организации на отчетную дату.

Международные сотрудники, за исключением тех, кто проживает в своей стране, имеют право на получение пособия, покрывающего 75% расходов, связанных с образованием детей-иждивенцев, вплоть до четвертого года обучения в высшем учебном заведении, но не после окончания учебного года, в котором иждивенец достигает возраста 25 лет. Для каждой страны установлены максимальный размер пособия. Международные сотрудники имеют право на получение в начале учебного года аванса, равного сметной сумме пособия на образование для каждого ребенка. Авансовые выплаты сотрудникам в счет пособия на образование составляют общий фонд средств, авансированных на 2014-2015 учебный год.

Средства, авансированные Программе развития ООН (ПРООН), используются для осуществления выплат от имени Организации. Общая сумма дебиторской задолженности, указанная в таблице, включает суммы, фигурирующие в платежных требованиях к ПРООН, подтверждение которых еще не получено или находится в процессе проверки. Подлежащие возмещению расходы на УПОВ представляют собой платежи, проведенные Организацией от имени Международного союза по охране новых сортов растений, возмещение которых еще не получено.

Дебиторская задолженность по налогам США представляет собой суммы, авансированные сотрудникам для возмещения уплаченного ими подоходного налога в Соединенных Штатах Америки. Согласно соглашениям между Организацией и США, эти суммы подлежат возмещению Организации. Подлежащие возмещению налоги США оцениваются по амортизированной стоимости, которая рассчитывается исходя из имеющихся данных о таких платежах в прошлом. Подлежащие возмещению налоги Швейцарии включают налог на добавленную стоимость, гербовый сбор и федеральный налог с дивидендов, в отношении которых Организация имеет право на возмещение по условиям соглашения о штаб-квартире с правительством Швейцарии.

ПРИМЕЧАНИЕ 5: ТОВАРНО-МАТЕРИАЛЬНЫЕ ЗАПАСЫ

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
<i>(в тыс. шв. франков)</i>		
Готовые публикации	1 575	1 938
Расходы на бумагу	54	128
Розничная торговля	118	75
Итого, товарно-материальные запасы	1 747	2 141

Понижение стоимости товарно-материальных запасов законченных публикаций до чистой реализуемой стоимости составило 0,1 млн шв. франков (0,2 млн шв. франков в 2013 г.). Не было зафиксировано никаких инверсий понижения стоимости.

ПРИМЕЧАНИЕ 6: ОБОРУДОВАНИЕ

Движение средств в 2014 г.	Оборудование	Мебель и принадлежности	Всего
<i>(в тыс. шв. франков)</i>			
1 января 2014 г.			
Валовая балансовая стоимость	15 222	2 906	18 128
Накопленная амортизация	-13 501	-2 303	-15 804
Чистая балансовая стоимость	1 721	603	2 324
Движение средств в 2014 г.:			
Приращение	242	14	256
Выбытие	-5 055	-271	-5 326
Начисление выбытий	5 052	265	5 317
Амортизация	-746	-79	-825
Итого, движение средств в 2014 г.	-507	-71	-578
31 декабря 2014 г.			
Валовая балансовая стоимость	10 409	2 649	13 058
Накопленная амортизация	-9 195	-2 117	-11 312
Чистая балансовая стоимость	1 214	532	1 746

Движение средств в 2013 г.	Оборудование	Мебель и принадлежности	Всего
	<i>(в тыс. шв. франков)</i>		
1 января 2013 г.			
Валовая балансовая стоимость	14 920	2 836	17 756
Накопленная амортизация	-13 015	-2 224	-15 239
Чистая балансовая стоимость	1 905	612	2 517
Движение средств в 2013 г.:			
Приращение	743	79	822
Выбытие	-441	-9	-450
Начисление выбытий	441	9	450
Амортизация	-927	-88	-1 015
Итого, движение средств в 2013 г.	-184	-9	-193
31 декабря 2013 г.			
Валовая балансовая стоимость	15 222	2 906	18 128
Накопленная амортизация	-13 501	-2 303	-15 804
Чистая балансовая стоимость	1 721	603	2 324

Все оборудование, отнесенное к товарно-материальным запасам, учтено по фактической себестоимости за вычетом амортизации с применением метода пропорционального списания. Мебель и принадлежности амортизируются в течение десятилетнего срока службы. Все другое оборудование амортизируется в течение пятилетнего срока службы. Утилизированное в 2014 г. оборудование в основном было устаревшим, с совокупной балансовой стоимостью 5,3 млн шв. франков и, после накопленной амортизации, чистой балансовой стоимостью 8771 шв. франков. В частности, было списано оборудование, которое не удалось обнаружить, с совокупной балансовой стоимостью 0,8 млн шв. франков и чистой балансовой стоимостью 5657 шв. франков. Унаследованные активы, включая полученные в дар произведения искусства, не признаются в качестве активов в отчете о финансовом положении.

ПРИМЕЧАНИЕ 7: ИНВЕСТИЦИОННАЯ НЕДВИЖИМОСТЬ

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
	<i>(в тыс. шв. франков)</i>	
Начальное сальдо	4 785	4 785
Прибыли/(убытки) при оценке	-	-
Конечное сальдо	4 785	4 785

В 1974 г. Организация приобрела здание Мадридского союза, инвестиционную недвижимость в Мейране, кантон Женева, Швейцария. Впервые здание было введено в эксплуатацию в 1964 г. Эта собственность признана по рыночной стоимости на 31 декабря 2012 г., на основе оценки, проведенной независимым экспертом, обладающим признанной и надлежащей профессиональной квалификацией и современным опытом в области стоимостной оценки имущества в кантоне Женева. Рыночная стоимость определена путем инвестиционной оценки, в соответствии с которой будущие

поступления от недвижимости капитализируются по соответствующей ставке инвестиционного дохода. Доходность же определена исходя из предполагаемого качества и длительности получения поступлений и потенциального роста арендной платы, а также исходя из данных об аналогичных операциях купли-продажи. В результате переоценки по состоянию на 31 декабря 2012 г. рыночная стоимость здания выросла на 0,5 млн шв. франков. В отчете о финансовых результатах деятельности за 2012 г. это увеличение было признано как инвестиционный доход.

Сдача в аренду квартир, мест автостоянки и других помещений здания в Мейране осуществляется фирмой-арендодателем, отвечающей за сбор всех арендных платежей и оплату всех расходов, связанных с эксплуатацией здания. Договоры аренды, как правило, заключаются на двухлетний период и составляются на основе бланка договора аренды, одобренного кантоном Женева. Договоры аренды не могут быть расторгнуты в период аренды. Управляющая фирма получает в качестве компенсации за свои услуги 3,9% от суммы валовых поступлений от аренды. Стоимость не подлежащих расторжению договоров аренды по состоянию на 31 декабря 2014 г. является следующей:

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
Не подлежащие расторжению договоры аренды	<i>(в тыс. шв. франков)</i>	
Менее 1 года	337	337
1-5 лет	866	302
Более 5 лет	13	7
Итого, не подлежащие расторжению договоры аренды	1 216	646

В 2014 г. доходы от аренды здания составили 377 тыс. шв. франков, а расходы по его эксплуатации — 211 тыс. шв. франков. Организации не известно о каких бы то ни было ограничениях на реализацию инвестиционной недвижимости или на получение от нее дохода.

Расходы по эксплуатации здания не включают амортизацию здания. На отчетную дату не существует никаких договорных обязательств ни на покупку, строительство или освоение новых объектов инвестиционной собственности, ни на ремонт, содержание или реконструкцию существующего объекта.

ПРИМЕЧАНИЕ 8: НЕМАТЕРИАЛЬНЫЕ АКТИВЫ

Движение средств в 2014 г.	Права суперфиция	Приобретенное ПО	Самостоятельно разработанное ПО	Нематериальные активы в разработке	Итого
----------------------------	---------------------	---------------------	---------------------------------------	--	-------

(в тыс. шв. франков)

1 января 2014 г.

Валовая балансовая стоимость	34 290	709	-	2 193	37 192
Накопленная амортизация	-7 840	-191	-	-	-8 031
Чистая балансовая стоимость	26 450	518	-	2 193	29 161

Движение средств в 2014 г.

Приращение	-	94	-	1 650	1 744
Переносы	-	-	3 258	-3 258	-
Выбытие	-	-	-	-	-
Начисление выбытий	-	-	-	-	-
Амортизация	-439	-156	-561	-	-1 156
Итого, движение средств в 2014 г.	-439	-62	2 697	-1 608	588

31 декабря 2014 г.

Валовая балансовая стоимость	34 290	803	3 258	585	38 936
Накопленная амортизация	-8 279	-347	-561	-	-9 187
Чистая балансовая стоимость	26 011	456	2 697	585	29 749

Движение средств в 2013 г.	Права суперфиция	Приобретенное ПО	Самостоятельно разработанное ПО	Нематериальные активы в разработке	Итого
----------------------------	---------------------	---------------------	---------------------------------------	--	-------

(в тыс. шв. франков)

1 января 2013 г.

Валовая балансовая стоимость	34 290	516	-	44	34 850
Накопленная амортизация	-7 400	-56	-	-	-7 456
Чистая балансовая стоимость	26 890	460	-	44	27 394

Движение средств в 2013 г.

Приращение	-	193	-	2 149	2 342
Выбытие	-	-	-	-	-
Начисление выбытий	-	-	-	-	-
Амортизация	-440	-135	-	-	-575
Итого, движение средств в 2013 г.	-440	58	-	2 149	1 767

31 декабря 2013 г.

Валовая балансовая стоимость	34 290	709	-	2 193	37 192
Накопленная амортизация	-7 840	-191	-	-	-8 031
Чистая балансовая стоимость	26 450	518	-	2 193	29 161

В 1996 г. Организация приобрела у Всемирной метеорологической организации (ВМО) права суперфиция на земельный участок 4008 в Пти-Саконне, город Женева, которые были предоставлены ВМО Республикой и кантоном Женева и стоимость которых составила 34,3 млн шв. франков, включая проценты и сборы. На дату покупки остаточный срок действия первичных прав составлял в соответствии со швейцарским законодательством 78 лет, т.е. он истекает в 2073 г., если кантон не продлит срок их действия. Первоначальная стоимость амортизируется на протяжении оставшегося срока службы. Земля, на которой расположены здания АВ и GB, принадлежит Республике и

кантону Женева, которые предоставили Организации права суперфиция, включая право на строительство зданий, на 60 лет с принадлежащим исключительно Организации опционом на продление срока действия этих прав на дополнительный период в 30 лет. Эти права были приобретены Организацией бесплатно, и никакая их стоимость не отражена на счетах, поскольку Организация не имеет права распоряжаться этими правами, которые вновь перейдут к Республике и кантону Женева в случае непродления срока их действия.

Начиная с 1 января 2012 г. ВОИС капитализирует расходы на приобретение ПО у третьих сторон и на разработку ПО собственными силами. «Нематериальные активы в разработке» означает разрабатываемое в рамках Организации ПО, которое еще не введено в эксплуатацию.

ПРИМЕЧАНИЕ 9: ЗЕМЛЯ И ЗДАНИЯ

Принадлежащие Организации земля и здания включают ее штаб-квартиру на Пляс-де-Насьон, Женева, Швейцария, а также землю, строящиеся и эксплуатируемые здания. После перехода с 1 января 2010 г. на Международные стандарты учета в государственном секторе стоимость зданий, которые использовались на эту дату, была оценена на сумму, определенную по результатам независимой оценки внешних консультантов и представляющую собой расчетную стоимость зданий, когда они были новыми (сметная стоимость строительства), плюс расчетная стоимость реконструкции и крупного ремонта, произведенных после начала эксплуатации зданий, и минус накопленная амортизация и износ. Здания, которые введены в эксплуатацию после 1 января 2010 г., первоначально оцениваются по себестоимости. Все здания амортизируются методом пропорционального списания, который основывается на сроке службы каждого крупного элемента здания.

Земля, на которой возведено новое административное здание, была приобретена Организацией в 1998 г. за 13,6 млн шв. франков, и ее рыночная стоимость, рассчитанная независимым экспертом в соответствии с международными стандартами стоимостной оценки, составила на 31 декабря 2009 г. 28,6 млн шв. франков. Чистая сумма повышения стоимости на 15,0 млн шв. франков включена в доход от переоценки, который составляет часть чистых активов ВОИС. По состоянию на 31 декабря 2013 г. независимым экспертом была проведена еще одна переоценка стоимости данного участка земли. Полученные данные свидетельствуют о том, что рыночная стоимость земельного участка, которая по предыдущим оценкам составляла 28,6 млн шв. франков, не изменилась. Рыночная стоимость земли определена путем капитализации будущих потенциальных поступлений по соответствующей ставке инвестиционного дохода. Потенциальные поступления исчислены на основе аналогичных рыночных операций по сдаче в аренду и с учетом качества помещений и местоположения. Доходность же определена исходя из предполагаемого качества и продолжительности получения и потенциального роста арендной платы, а также исходя из данных об аналогичных операциях купли-продажи.

В октябре 2009 г. Генеральная Ассамблея одобрила предложение о строительстве здания нового конференц-зала, непосредственно соединенного со зданием А. Богша. Проект был завершен в 2014 г., и новый конференц-зал был введен в эксплуатацию в сентябре 2014 г. В рамках проекта также была снесена и реконструирована часть конструкций здания А. Богша. Снесенные конструкции были учтены как износ в ходе строительства. Конструкции, которым был нанесен ущерб, более не признаются в финансовых ведомостях, поскольку они были полностью заменены и реконструированы. ВОИС осуществляет проект по повышению норм охраны и безопасности в ее существующих зданиях в соответствии с выполнением рекомендаций Системы управления безопасностью Организации Объединенных Наций. Проект направлен на обеспечение соблюдения минимальных стандартов оперативной безопасности, установленных для

штаб-квартир организаций системы ООН (H-MOSS). Проект включает возведение периметра безопасности, строительство нового центра доступа и оснащение средствами обеспечения внутренней безопасности. Расходы, понесенные Организацией в связи с проектом строительства, были капитализированы в 2014 г. по статье незавершенных работ, а завершение проекта запланировано на первую половину 2015 г. Проект строительства был частично профинансирован Фондом служебных помещений для международных организаций (ФИПОИ). Строительные работы, финансируемые ФИПОИ, были капитализированы по статье незавершенных работ, а соответствующая сумма была признана как отсроченный доход (см. примечание 14).

Движение средств по земле и зданиям в 2014 г.:

Движение средств в 2014 г.	Земля	Незавершенные работы		Эксплуатируемые здания						Итого, земля и здания
		Участок под новым административным зданием	Возведение периметра безопасности	Новый конференц-зал	Новый конференц-зал	Новое административное здание	Здание АВ	Здание GB I	Здание GB II	
Год начала эксплуатации	1998 г.	Н/Д	Н/Д	2014 г.	2011 г.	1978 г.	1960 г.	1987 г.	2003 г.	
<i>(в тыс. шв. франков)</i>										
1 января 2014 г.										
Стоимость/оценка	28 600	6 360	51 308	-	164 936	48 507	10 809	4 523	67 408	382 451
Амортизация и износ нарастающим итогом	-	-	-	-	-7 627	-7 579	-1 307	-462	-5 369	-22 344
Чистая балансовая стоимость	28 600	6 360	51 308	-	157 309	40 928	9 502	4 061	62 039	360 107
Движение средств в 2014 г.										
Приращение	-	3 450	24 258	-	1 313	1 333	17	-	38	30 409
Переносы	-	2 700	-75 566	67 926	-	4 940	-	-	-	-
Снятие с баланса отчислений на износ	-	-	-	-	-	-1 810	-	-	-	-1 810
Снятие с баланса отчислений на амортизацию и износ нарастающим итогом	-	-	-	-	-	1 810	-	-	-	1 810
Износ	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Амортизация	-	-	-	-672	-3 077	-1 521	-338	-121	-1 344	-7 073
Итого, движение средств в 2014 г.	-	6 150	-51 308	67 254	-1 764	4 752	-321	-121	-1 306	23 336
31 декабря 2014 г.										
Стоимость/оценка	28 600	12 510	-	67 926	166 249	52 970	10 826	4 523	67 446	411 050
Амортизация и износ нарастающим итогом	-	-	-	-672	-10 704	-7 290	-1 645	-583	-6 713	-27 607
Чистая балансовая стоимость	28 600	12 510	-	67 254	155 545	45 680	9 181	3 940	60 733	383 443

Движение средств по земле и зданиям в предшествующем 2013 г.:

Движение средств в 2013 г.	Земля	Незавершенные работы		Эксплуатируемые здания				Итого, земля и здания	
	Участок под новым административным зданием 1998 г.	Возведение периметра безопасности	Новый конференц-зал	Новое административное здание 2011 г.	Здание АВ 1978 г.	Здание GBI 1960 г.	Здание GBII 1987 г.		Здание PCT 2003 г.
Год начала эксплуатации	1998 г.	Н/Д	Н/Д	2011 г.	1978 г.	1960 г.	1987 г.	2003 г.	
<i>(в тыс. шв. франков)</i>									
1 января 2013 г.									
Стоимость/оценка	28 600	2 269	29 739	163 778	47 810	10 553	4 302	67 337	354 388
Амортизация и износ нарастающим итогом	-	-	-	-4 573	-6 126	-973	-343	-4 026	-16 041
Чистая балансовая стоимость	28 600	2 269	29 739	159 205	41 684	9 580	3 959	63 311	338 347
Движение средств в 2013 г.									
Приращение	-	4 091	21 569	1 158	697	256	221	71	28 063
Переносы	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Износ	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Амортизация	-	-	-	-3 054	-1 453	-334	-119	-1 343	-6 303
Итого, движение средств в 2013 г.	-	4 091	21 569	-1 896	-756	-78	102	-1 272	21 760
31 декабря 2013 г.									
Стоимость/оценка	28 600	6 360	51 308	164 936	48 507	10 809	4 523	67 408	382 451
Амортизация и износ нарастающим итогом	-	-	-	-7 627	-7 579	-1 307	-462	-5 369	-22 344
Чистая балансовая стоимость	28 600	6 360	51 308	157 309	40 928	9 502	4 061	62 039	360 107

ПРИМЕЧАНИЕ 10: ПРОЧИЕ НЕОБОРОТНЫЕ АКТИВЫ

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
	<i>(в тыс. шв. франков)</i>	
Кредит, выданный FCIG	8 184	8 065
Авансовый платеж по льготному кредиту FCIG	374	495
Погашение кредита FCIG	566	755
Итого, прочие внеоборотные активы	9 124	9 315

В 1991 г. Организация заключила соглашение с Фондом международного центра Женевы (FCIG) в связи со строительством здания на улице Морийон в Женеве, Швейцария, на общую сумму 20,4 млн шв. франков. По условиям соглашения Организация должна была авансировать первоначальную сумму в 10,0 млн шв. франков и выплатить дополнительно проценты по первоначальному авансу в размере 1,0 млн шв. франков. Таким образом, общая сумма выплат составила 11,0 млн шв. франков. Остальные расходы на строительство были покрыты за счет договора займа между FCIG и Кантональным банком Женевы. Организация также заключила с FCIG договор аренды этого здания. Договор аренды был продлен на семь лет с 1 января 2012 г.

По действующему договору аренды между Организацией и FCIG обе стороны имеют право расторгнуть договор в любой момент при условии обоюдного согласия, оформленного письменно. Годовая сумма арендной платы ВОИС эквивалентна годовой сумме погашения долга (проценты плюс основная сумма) по займу, предоставленному FCIG Кантональным банком Женевы. В соответствии с этими условиями в 2014 г. ВОИС выплатила 234 124 шв. франков (235 709 шв. франков в 2013 г.). Текущая процентная ставка, фиксированная на период до 31 декабря 2018 г, составляет 1,48%. С 1 января 2012 г. ВОИС также признает годовое амортизационное отчисление в размере 188 679 шв. франков по авансу FCIG. Кроме того, Организация арендует машиноместа на крытой парковке за 148 452 шв. франка. Если стороны не решат расторгнуть соглашение об аренде, то в будущем, до истечения срока аренды в 2018 г., ВОИС предстоит осуществить следующие выплаты (включая выплаты по займу, амортизацию аванса и аренду парковочных мест):

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
	<i>(в тыс. шв. франков)</i>	
Менее 1 года	570	423
1-5 лет	1 699	2 269
Более 5 лет	-	-
Итого, будущие арендные платежи	2 269	2 692

После того, как ВОИС освободит здание, ей будет выплачена оставшаяся часть авансового платежа в размере 11,0 млн шв. франков с учетом амортизации. Кроме того, FCIG удержит 1 млн шв. франков из аванса для приведения здания в исходное состояние.

Для целей текущей финансовой отчетности общая сумма амортизации представлена как аванс за аренду и поделена на текущую (см. примечание 4) и нетекущую часть платежей. Общий размер аванса по состоянию на 31 декабря 2014 г. составил 0,8 млн шв. франков. Остаток аванса ВОИС в пользу FCIG представлен как льготный кредит согласно МСУГС и оценивается по амортизированной стоимости. Беспроцентный компонент льготного

кредита также признается в качестве авансового платежа и делится на текущую (см. примечание 4) и нетекущую часть платежей. Сумма авансового платежа сокращается в течение срока действия договора об аренде, и на 31 декабря 2014 г. она составляла 0,5 млн шв. франков.

ПРИМЕЧАНИЕ 11: КРЕДИТОРСКАЯ ЗАДОЛЖЕННОСТЬ

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
	<i>(в тыс. шв. франков)</i>	
Коммерческие кредиты - кредиторская задолженность	22 084	24 856
Разная краткосрочная задолженность	8 187	4 342
Прочие коммерческие кредиты	44	2 087
Итого, кредиторская задолженность	30 315	31 285

Кредиторская задолженность включает полученные от поставщиков счета-фактуры, которые еще не оплачены, в том числе пересчет счетов-фактур, полученных не в швейцарских франках, но в другой валюте.

ПРИМЕЧАНИЕ 12: ПОСОБИЯ СОТРУДНИКАМ

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
	<i>(в тыс. шв. франков)</i>	
Ассигнования на накопленный отпуск	2 426	2 009
Ассигнования на пособия после прекращения службы	506	301
Ассигнования на закрытый пенсионный фонд	289	328
Ассигнования на пособия на репатриацию и путевые расходы	1 872	1 374
Ассигнования на неиспользованный отпуск на родину	529	479
Ассигнования на накопленные часы сверхурочной работы	528	755
Ассигнования на субсидию на образование	1 925	1 783
Вознаграждение трудовых достижений	213	125
Ассигнования на медицинское страхование после прекращения службы	11 075	10 445
Итого, текущие обязательства по выплате пособий сотрудникам	19 363	17 599
Ассигнования на закрытый пенсионный фонд	2 542	2 758
Ассигнования на накопленный отпуск	10 496	10 167
Ассигнования на пособия на репатриацию и путевые расходы	12 045	10 877
Ассигнования на медицинское страхование после прекращения службы	116 783	109 125
Итого, финансовые обязательства по выплате пособий сотрудникам	141 866	132 927
Итого, обязательства по выплате пособий сотрудникам	161 229	150 526

Пособия сотрудникам включают:

Пособия для временных сотрудников, которые включают оклад, надбавки, пособие при первоначальном назначении, пособие на образование детей-иждивенцев, оплачиваемый ежегодный отпуск, оплачиваемый отпуск по болезни, пособие в связи с несчастным случаем и страхование жизни;

Пособия после прекращения службы, которые включают пособие при окончании службы, в том числе пособие на репатриацию, проезд в связи с репатриацией и доставку личных вещей, а также медицинское страхование после прекращения службы (МСПС);

Пособия при окончании службы, которые включают компенсацию, выплачиваемую сотрудникам, работающим на основе постоянных или срочных контрактов, действие которых прекращается Организацией до их истечения.

Пособия для временных сотрудников

На Организации лежат признанные обязательства по выплате следующих краткосрочных пособий, которые оцениваются исходя из суммы, подлежащей выплате каждому сотруднику на отчетную дату.

Накопленный отпуск: сотрудники имеют право на 30-дневный ежегодный отпуск. В соответствии с Положениями и правилами о персонале (ППП) сотрудники могут накапливать до 15 дней отпуска в год, и не более 60 дней в сумме. Однако сотрудники, накопившие более 60 дней до 1 января 2013 г., могут сохранить их до 1 января 2018 г. Ежегодный отпуск является пособием для временных сотрудников, но поскольку сотрудники имеют право накапливать неиспользованные дни отпуска и получить за них денежную компенсацию при прекращении службы, часть накопленного отпуска классифицируется как долгосрочное обязательство. Совокупный размер непогашенных обязательств по этой статье на отчетную дату составляет 12,9 млн шв. франков [12,2 млн шв. франков на 31 декабря 2013 г.].

Отпуск на родину: сотрудники, набранные на международной основе, и их иждивенцы имеют право на отпуск на родину в страну, в которой они были приняты на работу, раз в два года. Совокупные непогашенные финансовые обязательства в отношении отпуска на родину, который «заработан», но не использован сотрудником, на отчетную дату составляет 0,5 млн шв. франков [0,5 млн шв. франков на 31 декабря 2013 г.].

Сверхурочные: сотрудники имеют право на получение денежной компенсации за накопившиеся часы сверхурочной работы по истечении периода, установленного в Положениях и правилах о персонале. Общая сумма, подлежащая выплате, на отчетную дату составляет 0,5 млн шв. франков [0,8 млн шв. франков на 31 декабря 2013 г.].

Субсидия на образования: международные сотрудники, за исключением тех, кто проживает в своей стране, имеют право на получение пособия, покрывающего 75% расходов, связанных с образованием детей-иждивенцев, вплоть до четвертого года обучения в высшем учебном заведении, но не после окончания учебного года, в котором иждивенец достигает возраста 25 лет. Обязательства по субсидии на образование зависят от числа месяцев с начала года обучения в высшей школе/университете до 31 декабря 2014 г., т.е. срока, за который необходимо внести причитающуюся плату. Общий размер обязательств на дату подготовки отчетности составил 1,9 млн шв. франков [1,8 млн шв. франков по состоянию на 31 декабря 2013 г.].

Вознаграждение трудовых достижений – в 2013 г. ВОИС начала реализацию программы поощрения и признания заслуг, согласно которой сотрудники, чья работа получила оценку «высокие результаты», могут рассматриваться как потенциальные кандидаты на получение единовременного денежного пособия в размере 2,5 тыс. или 5 тыс. шв. франков. Согласно решениям, принятым за год, общий размер средств, выплаченных в порядке поощрения трудовых достижений, составил 0,2 млн шв. франков на 31 декабря 2014 г. [0,1 млн шв. франков на 31 декабря 2013 г.]

Пособия после прекращения службы

Закрытый пенсионный фонд (CROMPI): До того, как стать участницей ОПФПООН, организация – предшественница ВОИС имела собственный пенсионный фонд,

учрежденный в 1955 г. Этот пенсионный фонд был закрыт для новых участников 30 сентября 1975 г., но он продолжал функционировать под управлением Совета Фонда для тех, кто являлся его участниками на момент закрытия. По соглашению между Закрытым пенсионным фондом и Организацией и в соответствии с решением Административного трибунала МОТ ВОИС обязана покрывать расходы Закрытого пенсионного фонда, обусловленные разницей в валютных курсах и разницей в пенсионном возрасте, который предусмотрен в Закрытом пенсионном фонде и ОПФПООН. Организация несет определенные обязательства по отношению к участникам Закрытого пенсионного фонда, включая:

- обязательства по покрытию расходов в связи с пенсиями, выплачиваемыми бывшим сотрудникам, участвующим в Закрытом пенсионном фонде, до достижения ими возраста 65 лет. Согласно последней актуарной оценке, сумма финансовых обязательств по состоянию на 31 декабря 2014 г. оценивается в 13 тыс. шв. франков [47 тыс. шв. франков в 2013 г.].
- обязательства, вытекающие из решения Административного трибунала Международной организации труда, принятого в 2006 г., по возмещению определенной разницы между начисляемыми в Закрытом пенсионном фонде пенсиями для его участников и начисляемыми пенсиями в ОПФПООН, сметная сумма которой, согласно последней актуарной оценке, проведенной для 2014 г., составляет 2,8 млн шв. франков по состоянию на 31 декабря 2014 г. [3,0 млн шв. франков в 2013 г.].

Пособие на репатриацию, проезд в связи с репатриацией: Организация несет договорные обязательства по выплате таких пособий, как пособие на репатриацию и оплату проезда и полного переезда некоторым сотрудникам, набранным на международной основе, в момент прекращения ими службы. В случае сотрудников категории специалистов на временных должностях расходы на проезд и полный переезд при репатриации после прекращения службы оцениваются ВОИС и относятся к краткосрочным обязательствам. В случае набранных на международной основе штатных сотрудников категории специалистов обязательства, связанные с пособиями на репатриацию, оплатой проезда и полного переезда, рассчитываются независимым актуарием. На отчетную дату совокупный объем обязательств был оценен следующим образом:

			31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
	Актуарная оценка	Прогноз ВОИС (в тыс. шв. франков)	Итого	Итого
Краткосрочные обязательства	1 234	638	1 872	1 374
Долгосрочные обязательства	12 045	-	12 045	10 877
Итого, обязательства по выплате пособия на репатриацию и путевых расходов	13 279	638	13 917	12 251

Что касается актуарной оценки пособий на репатриацию и переезд, то в таблице ниже приводится подробная информация о расходах на выплату таких пособий, учтенных в отчете о финансовых результатах.

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
	<i>(в тыс. шв. франков)</i>	
Затраты на выплату процентов	228	188
Стоимость услуг	998	971
Актуарные(прибыли)/убытки	176	-498
Расходы, признанные в Отчете о финансовых результатах	1 402	661

Актуарные прибыли и убытки по пособиям на репатриацию и оплату проезда сразу признаются в отчете о финансовых результатах. В таблице ниже приведены подробные данные об изменении установленного размера обязательств, связанных с выплатой пособий на репатриацию и оплату проезда:

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
	<i>(в тыс. шв. франков)</i>	
Обязательства по выплате установленных пособий на начало года	12 097	12 215
Затраты на выплату процентов	228	188
Стоимость услуг	998	971
Уплаченный взнос	-220	-779
Актуарные (прибыли)/убытки по обязательствам	176	-498
Обязательства по выплате установленных пособий на конец года	13 279	12 097

В 2014 г. Организация выплатила 0,2 млн шв. франков в виде пособий на репатриацию и оплату проезда (в 2013 г. – 0,8 млн шв. франков). Ожидается, что в 2015 г. на финансирование пособий на репатриацию и оплату проезда будет потрачено 1,5 млн шв. франков.

В таблице ниже содержатся подробные данные о текущем установленном размере обязательств и корректировках на основе опыта выплаты пособий по репатриации и оплате проезда, полученного в 2014 г. и в предыдущие четыре года:

	2014 г.	2013 г.	2012 г.	2011 г.	2010 г.
	<i>(в тыс. шв. франков)</i>				
Обязательства по выплате установленных пособий	13 279	12 097	12 215	8 909	8 791
(Прибыль)/убытки в результате корректировок плановых обязательств по факту	-1 295	-41	2 122	3	-1 768

При определении размера обязательств, связанных с выплатой установленных пособий на репатриацию и оплату проезда, применялись следующие допущения:

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
<i>Средневзвешенные допущения для определения обязательств по выплате пособий</i>		
Дисконтная ставка	0,80%	1,90%
Норма увеличения прибавки к окладу	3,52%	3,36%
<i>Средневзвешенные допущения для определения себестоимости</i>		
Дисконтная ставка	1,90%	1,60%
Норма увеличения прибавки к окладу	3,36%	3,44%

Медицинское страхование после прекращения службы (МСПС): Организация также несет договорное обязательство по выплате медицинского пособия своим сотрудникам в форме страховых взносов в систему медицинского страхования и страхования от несчастного случая. Выходящие в отставку сотрудники (и их супруги, дети-иждивенцы и пережившие сотрудника иждивенцы) имеют право на пособие в рамках МСПС в том случае, если после выхода в отставку они продолжают участвовать в системе медицинского страхования после прекращения службы. В соответствии с Положениями и правилами ВОИС о персонале Организация выплачивает 65% ежемесячного взноса в систему медицинского страхования. С 1 января 2015 г. установлены следующие ежемесячные выплаты по медицинскому страхованию: 538 шв. франков для взрослых и 240 шв. франков для детей (ранее 552 шв. франка для взрослых и 245 шв. франков для детей). Обязательства по выплате установленных пособий в рамках медицинского страхования после прекращения службы оценены с использованием методики прогнозируемой условной единицы с дисконтированием прогнозируемого будущего выбытия средств с использованием дисконтной ставки, основанной как на первоклассных корпоративных облигациях в швейцарских франках, так и на облигациях швейцарского правительства. Эта система не финансируется по бюджету, и никакие ее активы не включены в долгосрочный фонд пособий, выплачиваемых сотрудникам. Согласно актуарной оценке, проведенной в декабре 2014 г. независимым учреждением, такие обязательства эквивалентны следующим суммам:

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
<i>(в тыс. шв. франков)</i>		
Краткосрочные обязательства	11 075	10 445
Долгосрочные обязательства	116 783	109 125
Итого, обязательства по выплате пособий по медицинскому страхованию после прекращения службы (МСПС)	127 858	119 570

В таблице ниже приводятся подробные данные о расходах на МСПС, признаваемых в отчете о финансовых результатах.

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
<i>(в тыс. шв. франков)</i>		
Затраты на выплату процентов	3 410	2 864
Стоимость текущих услуг	7 036	7 556
Амортизация чистых актуарных (прибылей)/убытков	354	554
Расходы, признанные в Отчете о результатах финансовой деятельности	10 800	10 974

При признании актуарных прибылей и убытков по МСПС ВОИС применяет «коридорный» метод. В соответствии с этим методом учета часть чистых актуарных прибылей и убытков признается, если размер чистых совокупных непризнанных прибылей и убытков на конец предыдущего отчетного периода превышает 10% текущего размера обязательств с установленными выплатами на ту же дату. В таблице ниже приводятся подробные данные об изменениях в размере обязательств с установленными выплатами, а обязательства с установленными выплатами сопоставляются с обязательствами, признанными в отчете о финансовом положении:

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
<i>(в тыс. шв. франков)</i>		
Обязательства по выплате установленных пособий на начало года	137 670	131 320
Затраты на выплату процентов	3 410	2 864
Стоимость текущих услуг	7 036	7 556
Уплаченные взносы	-2 512	-2 341
Актуарные (прибыли)/убытки по обязательствам	8 845	-1 729
Обязательства по выплате установленных пособий на конец года	154 449	137 670
Непризнанные чистые актуарные прибыли/(убытки)	-26 591	-18 100
Обязательства, признанные в Отчете о финансовых результатах	127 858	119 570

В 2014 г. Организация выплатила 2,5 млн шв. франков в качестве взносов в МСПС (в 2013 г. – 2,3 млн шв. франков). Ожидается, что в 2015 г. сумма взносов в МСПС составит 2,7 млн шв. франков.

В таблице ниже содержатся подробные данные о текущем размере обязательств с установленными выплатами и корректировках на основе опыта выполнения обязательств по МСПС, полученного в 2014 г. и в предыдущие четыре года:

	2014 г.	2013 г.	2012 г.	2011 г.	2010 г.
<i>(в тыс. шв. франков)</i>					
Обязательства по выплате установленных пособий	154 449	137 670	131 320	113 439	106 603
(Прибыль)/убытки в результате корректировок плановых обязательств по факту	-15 301	1 606	-6 704	-5 707	-487

При определении размера обязательств, связанных с МСПС, и обязательств с выплатой установленных пособий применялись следующие допущения:

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
<i>Средневзвешенные допущения для определения обязательств по выплате пособий</i>		
Дисконтная ставка	1,20%	2,50%
Норма увеличения прибавки к окладу	3,52%	3,36%
Норма увеличения пособия по болезни	3,00% на 2012 г. далее линейное снижение до 2,50% на 2017 г., далее константа.	3,00% на 2012 г. далее линейное снижение до 2,50% на 2017 г., далее константа.
<i>Средневзвешенные допущения для определения себестоимости</i>		
Дисконтная ставка	2,50%	2,20%
Норма увеличения прибавки к окладу	3,36%	3,44%
Норма увеличения пособия по болезни	3,00% на 2012 г. далее линейное снижение до 2,50% на 2017 г., далее константа.	3,00% на 2012 г. далее линейное снижение до 2,50% на 2017 г., далее линейное снижение до 2,00% на 2027 г., далее константа.

Предполагаемые тенденции расходов на здравоохранение оказывают значительное влияние на суммы, рассчитанные по обязательствам в рамках МСПС. Изменение в предполагаемых тенденциях расходов на здравоохранение в размере 1% имело бы следующие последствия:

	Снижение на 1% предположитель ного тренда здоровья населения	Используемый показатель предположитель ного тренда здоровья населения	Повышение на 1% предположитель ного тренда здоровья населения
<i>(в тыс. шв. франков)</i>			
Обязательства по выплате установленных пособий на 31 декабря 2014 г.	127 692	154 449	189 034
Процент изменения	-17,3%		22,4%
Стоимость услуг и затраты на выплату процентов за год, на 31 декабря 2014 г.	8 401	10 446	13 137
Процент изменения	-19,6%		25,8%

Объединенный пенсионный фонд персонала Организации Объединенных Наций

В Положениях Пенсионного фонда указано, что актуарная оценка Фонда должна проводиться Правлением Пенсионного фонда с привлечением актуария-консультанта по меньшей мере раз в три года. Фактически Правление Пенсионного фонда проводит актуарную оценку раз в два года с применением метода агрегирования по открытым группам. Актуарная оценка проводится в основном для того, чтобы понять, достаточны ли существующие и прогнозируемые будущие активы Пенсионного фонда для выполнения его обязательств.

Финансовые обязательства Организации по отношению к ОПФПООН состоят в обязательной выплате своего взноса, исчисленного по ставке, установленной Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций (в настоящее время 7,9% для участников и 15,8% для организаций-членов), вместе со своей долей покрытия актуарного дефицита в соответствии с статьей 26 Положений Пенсионного фонда. Платежи для покрытия дефицита осуществляются только в случае применения Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций статьи 26 и после вынесения заключения о необходимости таких платежей, основанного на актуарной оценке достаточности активов Пенсионного фонда на дату оценки. Платеж каждой организации-члена в целях покрытия актуарного дефицита пропорционален ее доле в общих платежах за три года, предшествующие дате оценки.

Актуарная оценка, проведенная по состоянию на 31 декабря 2013 г., выявила актуарный дефицит в размере 0,72% (в 2011 г. — 1,87%) зачитываемого для пенсии вознаграждения, т.е. для обеспечения баланса на 31 декабря 2013 г. взносы должны составлять 24,42% зачитываемого для пенсии вознаграждения, а не 23,7% (фактический уровень). Следующая актуарная оценка будет проведена по состоянию на 31 декабря 2015 г.

На 31 декабря 2013 г. коэффициент покрытия (отношение актуарных активов к актуарным обязательствам) при условии отсутствия пенсионных корректиров в будущем составил 127,5% (при проведении оценки в 2011 г. этот показатель составил 130%). С учетом текущей системы пенсионных корректиров коэффициент покрытия составляет 91,2% (в 2011 г. — 86,2%).

После проведения актуарной достаточности Фонда актуарий-консультант заключил, что по состоянию на 31 декабря 2013 г. необходимость в платежах для покрытия актуарного дефицита в соответствии с положениями статьи 26 Положений отсутствует, поскольку актуарная стоимость активов превосходит актуарную сумму накопленных обязательств Фонда. Кроме того, рыночная стоимость активов также превосходит сумму накопленных обязательств на дату оценки. Ко времени подготовки настоящего отчета Генеральная Ассамблея не принимала решение о применении статьи 26.

В декабре 2012 г. и апреле 2013 г. Генеральная Ассамблея утвердила повышение обычного возраста выхода на пенсию и возраста обязательного увольнения до 65 лет для новых участников Фонда. Решение должно вступить в силу не позднее 1 января 2014 г. Соответствующие изменения в Положения Пенсионного фонда были утверждены Генеральной Ассамблеей в декабре 2013 г. Повышение обычного возраста выхода на пенсию отражено в актуарной оценке Фонда на 31 декабря 2013 г.

В 2014 г. ВОИС выплатила ОПФПООН в виде взносов 26,0 млн шв. франков [в 2013 г. — 26,1 млн шв. франков]. Ожидается, что в 2015 г. сумма взносов также составит 26,6 млн шв. франков. Комиссия ревизоров Организации Объединенных Наций ежегодно проводит ревизии ОПФПООН и отчитывается о них перед Правлением ОПФПООН. ОПФПООН публикует ежеквартальные отчеты о сделанных инвестициях, ознакомиться с которыми можно на веб-сайте ОПФПООН www.unjspf.org.

ПРИМЕЧАНИЕ 13: СУММЫ К ПЕРЕЧИСЛЕНИЮ

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
	(в тыс. шв. франков)	
Добавочные пошлины Мадридского союза	37 436	38 842
Дополнительные пошлины Мадридского союза	3 136	2 997
Индивидуальные пошлины Мадридского союза	13 681	11 443
союза	15	5
Авансовые платежи в рамках Мадридского союза	22 396	17 938
Распределение в рамках Гаагского союза	243	194
Перераспределение пошлин Мадридского и Гаагского союзов	4 047	4 468
Депозиты ЦАП	681	1 088
Международные поисковые органы РСТ	1 682	1 642
Пошлины за поиск ВПТЗ США, причитающиеся ЕПВ	242	-
Всего, суммы к перечислению	83 559	78 617

Организация взимает пошлины от имени Договаривающихся сторон Мадридского соглашения и Протокола и в соответствии с Общей инструкцией Гаагского соглашения. Международное бюро РСТ получает от заявителей средства на оплату услуг международных поисковых органов. Кроме того, Организация собирает вознаграждение, выплачиваемое напрямую посредникам, арбитрам и экспертам, участвующим в разбирательстве дел в Центре по арбитражу и посредничеству. Организация хранит у себя эти средства на временной основе до тех пор, пока они не будут переведены конечному бенефициару в соответствии с положениями различных договоров, административные функции которых выполняет Организация. Все пошлины, взимаемые Организацией в двухлетнем периоде, и пояснения к каждой из них представлены ниже:

- *Добавочные и дополнительные пошлины Мадридского союза:* в соответствии с Мадридским соглашением [статья 8(2) (b и c)] и Мадридским протоколом [статья 8(2)(ii и iii)] Организация взимает от имени договаривающихся сторон добавочную или дополнительную пошлину в размере 100 шв. франков за каждую заявку или продление. Сумма, причитающаяся каждой договаривающейся стороне, варьируется от услуг, оказанных стороной (проведенная экспертиза). Средства перечисляются ежегодно в первой половине года, следующего за отчетной датой.
- *Индивидуальные пошлины в рамках Мадридского союза:* в соответствии со статьей 8(7) Мадридского протокола и правилом 38 Общей инструкции договаривающиеся стороны могут установить пошлины, которые взимаются Организацией и подлежат перечислению Договаривающимся сторонам в течение месяца, следующего за месяцем, в котором была осуществлена запись о регистрации указаний или продлений, за которую была уплачена пошлина. Договаривающиеся стороны, которые решили установить индивидуальные пошлины, лишаются права на получение добавочных и дополнительных пошлин, описанных выше. Суммы, указанные как подлежащие уплате, представляют собой пошлины, подлежащие перечислению в конце отчетного периода.
- *Авансовые платежи в рамках Мадридского союза:* Организация получает от заявителей по процедуре Мадридской системы платежи, которые являются авансовыми платежами, связанными с предстоящей регистрацией товарных

знаков. Часть этих авансовых выплат, которая считается средствами, взимаемыми ВОИС от имени третьих сторон для последующего перечисления согласно положениям договора, относится к категории «суммы к перечислению» в рамках финансовых ведомостей. Другая часть, которая представляет собой заранее полученные пошлины Организации, включается в графу «авансовые поступления» в финансовых ведомостях (см. примечание 14).

- *Распределение в рамках Гаагского союза:* В соответствии с правилами 13.2(a)(iii), 13.2(e) и 24.2 Общей инструкции к Гаагскому соглашению Организация взимает от имени договаривающихся сторон обычные государственные пошлины, государственные пошлины за продление срока действия и пошлины за экспертизу на новизну в отношении международных регистраций или их продлений. Эти средства подлежат перечислению договаривающимся сторонам на ежемесячной основе. Суммы, указанные в качестве подлежащих выплате, представляют собой суммы, подлежащие перечислению в конце отчетного периода.
- *Перераспределение пошлин Мадридского и Гаагского союзов:* Организация хранит у себя средства, подлежащие перечислению договаривающимся сторонам, в том случае, если ей не дано четких инструкций относительно платежа или если Договаривающаяся сторона просит, чтобы платеж производился только после подтверждения. Указанная сумма включает сумму в 1,8 млн шв. франков, причитающуюся всем странам, входившим в состав бывшей Союзной Республики Югославия, а именно Боснии и Герцеговине, Хорватии, Черногории, Сербии, Словении и бывшей югославской Республике Македония. Эта сумма будет выплачена сразу после того, как Международное бюро получит уведомление о достижении соглашения между соответствующими государствами-членами в отношении сумм, причитающихся каждому из них.
- *Депозиты ЦАП:* Организация взимает пошлины за арбитражное урегулирование через ее Центр по арбитражу и посредничеству споров по доменным именам и другим вопросам, касающимся интеллектуальной собственности. Помимо пошлины, уплачиваемой Организацией, стороны спора депонируют сумму, эквивалентную предполагаемому вознаграждению арбитра. Если вознаграждение арбитра превышает сметную сумму, Организация просит участников спора перечислить требуемые дополнительные средства. Полученная сумма уплачивается непосредственно арбитра и не признается в качестве доходов Организации. Сумма, указанная в таблице выше, представляет собой чистую сумму, уплаченную участниками, но не перечисленную арбитра на отчетную дату.
- *Международные поисковые органы РСТ:* Международное бюро взимает с заявителей, обратившихся в Международное бюро, пошлины за международные патенты для покрытия расходов на международный поиск, который производится международными поисковыми органами, назначенными Организацией в соответствии с Договором о патентной кооперации (РСТ). Сумма, указанная в таблице выше, представляет собой сумму, подлежащую перечислению международным поисковым органам на отчетную дату.
- *Пошлины за проведение поиска, подлежащие выплате ВПТЗ США в пользу ЕПВ:* в соответствии с меморандумом о взаимопонимании между Европейским патентным ведомством (ЕПВ), Ведомством Соединенных Штатов Америки по патентам и товарным знакам (ВПТЗ США) и ВОИС, пошлины за проведение поиска, подлежащие перечислению ВПТЗ США (как получающего ведомства по РСТ) в пользу ЕПВ (как международного поискового органа), сначала передаются ВПТЗ США ВОИС, и ВОИС затем направляет их ЕПВ. Данный меморандум о взаимопонимании призван усовершенствовать процедуры перечисления пошлин за

проведение поиска и снизить убытки, которые Международного бюро несет в соответствии с правилом 16.1(e) РСТ из-за колебаний валютных курсов. Сумма, указанная в таблице выше, представляет собой сумму платежей, полученных ВОИС, но не перечисленных ЕПВ на отчетную дату.

ПРИМЕЧАНИЕ 14: АВАНСОВЫЕ ПОСТУПЛЕНИЯ

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
<i>(в тыс. шв. франков)</i>		
Авансовые платежи в рамках Мадридского союза	16 587	12 614
Депозиты по промышленным образцам	259	167
Депозиты РСТ/МБПВ	533	489
Авансовые платежи в счет взносов	4 266	1 933
Доходы будущих периодов РСТ	199 682	194 943
Доходы будущих периодов по товарным знакам	3 813	3 344
Доходы будущих периодов по промышленным образцам	235	224
Доходы будущих периодов по неторговым операциям	16 134	15 144
Прочие доходы будущих периодов	247	243
Итого, текущие авансовые поступления	241 756	229 101
Отсроченные доходы ФИПОИ	2 978	1 881
Итого, долгосрочные авансовые поступления	2 978	1 881
Итого, авансовые поступления	244 734	230 982

Во многих случаях Организация собирает пошлины и плату за услуги до завершения их предоставления в полном объеме или до того, как пошлина «заработана» в соответствии с договорами, соглашениями, протоколами и инструкциями, административные функции которых выполняет Организация. Доходы от пошлин, относящихся к обработке международных заявок (товарный знак, промышленный образец, патенты), учитываются после публикации заявки. Доходы в виде взимаемой платы за дополнительные страницы, относящиеся к международным заявкам на получение патента, учитываются в качестве отсроченных доходов, пока они не будут «заработаны» при окончательной публикации заявки. Кроме того, к отсроченным доходам относится часть пошлин за международные заявки на получение патента, которая покрывает расходы на перевод отчетов о патентоспособности, не представленных на английском языке. Все доходы от пошлин, таких как пошлины за продления, выписки, изменения, отказ, передачи, подтверждения и корректировки, учитываются тогда, когда соответствующая услуга предоставлена.

Добровольные взносы доноров, осуществленные на Специальные счета на условиях, согласно которым Организация должна предоставлять услуги правительствам стран-получателей или другим третьим лицам, учитываются в качестве отсроченных доходов до тех пор, пока услуги, подпадающие под действие добровольных взносов, не предоставлены, после чего такие доходы признаются в качестве поступлений.

Проект по повышению норм охраны и безопасности в существующих зданиях ВОИС частично финансируется по линии Фонда служебных помещений для международных организаций (ФИПОИ). Строительные работы, финансируемые ФИПОИ, капитализируются по статье текущей деятельности, а средства для этих целей признаются отсроченным доходом. Сальдо отсроченных доходов на 31 декабря 2014 г. составило 3,0 млн шв. франков (1,9 млн шв. франков по состоянию на 31 декабря 2013 г.). Объем этих доходов учитывается постепенно по мере обесценивания построек на протяжении срока их эксплуатации.

ПРИМЕЧАНИЕ 15: ЗАЕМНЫЕ СРЕДСТВА

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
	<i>(в тыс. шв. франков)</i>	
Заем к погашению - ФИПОИ	1 358	1 358
Заем на строительство нового здания к погашению - BCG/BCV	27 900	3 900
Итого, заемные средства	29 258	5 258
Заем к погашению - ФИПОИ	19 579	20 937
Заем на строительство нового здания к погашению - BCG/BCV	90 400	118 300
Итого, заемные средства	109 979	139 237
Всего, заемные средства	139 237	144 495

Организация привлекла заемные средства (50,8 млн шв. франков и 8,41 млн шв. франков, утвержденные, соответственно, в 1977 и 1987 гг.) у Фонда служебных помещений для международных организаций (ФИПОИ) для целей строительства своих зданий штаб-квартиры в Женеве, Швейцария. Первоначально условиями этих кредитов предусматривалась выплата процентов. Однако в 1996 г. Федеральное министерство внешних связей Швейцарии приняло решение отказаться от дальнейшего взимания каких-либо процентов, и в настоящее время Организация обязана выплачивать только основную сумму по этим ссудам.

В феврале 2008 г. Организация заключила договор с Кантональным банком Женевы и Банком кантона Во о предоставлении кредита в 114 млн шв. франков и, возможно, дополнительном займе в 16,0 млн шв. франков на цели покрытия части расходов на строительство нового административного здания с возможностью использования этого займа до 28 февраля 2011 г. Двадцать седьмого января 2011 г. была произведена выборка дополнительных заемных средств в размере 16,0 млн шв. франков. Процентная ставка была установлена на уровне ставки ЛИБОР для своп-операций в швейцарских франках на срок до 15 лет плюс маржа в 0,30-0,70% в зависимости от срока погашения, который будет определен Организацией. Выплаты по процентам составили в 2014 г. 3,1 млн шв. франков, размер средневзвешенной процентной ставки за год составил 2,60%. Помимо процентных платежей договор предусматривает ежегодное погашение основной суммы из расчета 3% от общей заимствованной суммы, начиная с 28 февраля 2012 г. в отношении первоначального займа в 114,0 млн шв. франков и дополнительного займа в 16,0 млн шв. франков. В ноябре 2015 г. Организация должна произвести выплату первого из нескольких запланированных единовременных платежей в погашение займа в размере 24,0 млн шв. франков. Выплата второго единовременного платежа в размере 16,0 млн шв. франков запланирована на январь 2016 г.

В октябре 2010 г. Кантональный банк Женевы, Банк кантона Во и ВОИС приняли поправки к договору займа, в соответствии с которыми в период с 31 марта 2011 г. по 31 марта 2014 г. ВОИС будет предоставлено дополнительно 40,0 млн шв. франков на цели финансирования части работ по строительству нового конференц-зала. В 2014 г. Организация не воспользовалась этой дополнительной суммой в 40,0 млн шв. франков. Следует отметить, что Организация выплачивала ежегодные комиссионные в размере 0,15% от неиспользованных сумм кредита в течение срока действия договора.

ПРИМЕЧАНИЕ 16: АССИГНОВАНИЯ

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
<i>(в тыс. шв. франков)</i>		
Судебные издержки	913	1 009
Итого, ассигнования	913	1 009

При осуществлении своей обычной деятельности Организация может стать объектом судебного разбирательства. В связи с такими разбирательствами, имевшими место до 31 декабря 2014 г., у Организации возникли определенные юридические обязательства на отчетную дату. Поскольку существует вероятность того, что эти обязательства потребуют в будущем урегулирования, и поскольку суммы урегулирования могут быть спрогнозированы с достаточной степенью достоверности, для покрытия судебных издержек предусмотрены соответствующие ассигнования. Сумма ассигнований в максимально возможной степени оценена на основе имеющей информации.

	Судебные издержки <i>(в тыс. шв. франков)</i>
Сальдо на 31 декабря 2012 г.	1 032
Движение средств в 2013 г.:	
Дополнительные ассигнования	702
Использованные суммы	-23
Неиспользованные суммы	-702
Итого, движение средств в 2013 г.:	-23
Сальдо на 31 декабря 2013 г.	1 009
Движение средств в 2014 г.:	
Дополнительные ассигнования	678
Использованные суммы	-267
Неиспользованные суммы	-507
Итого, движение средств в 2014 г.:	-96
Сальдо на 31 декабря 2014 г.	913

ПРИМЕЧАНИЕ 17: ПРОЧИЕ КРАТКОСРОЧНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
<i>(в тыс. шв. франков)</i>		
Контокорректные счета РСТ - Италия и Япония	7 588	6 597
Прочие контокорректные счета	55 982	48 265
Всего, контокорректные счета	63 570	54 862

Организация предоставляет заявителям на регистрацию товарных знаков и промышленных образцов, а также по процедуре РСТ механизм для депонирования средств под названием «контокоррентный счет», в котором Организация выступает в качестве хранителя средств до их использования для уплаты пошлин, причитающихся за индивидуальные заявки и продления. Эти средства удерживаются до момента подачи конкретных заявок. По получении заявки сальдо контокоррентного счета уменьшается, а

средства рассматриваются в качестве депозитов до тех пор, пока заявка не будет зарегистрирована.

Кроме того, Организация держит банковские счета на свое имя, обеспечивающие определенным Договаривающимся сторонам механизм для перевода средств, которые эти стороны получили от имени Организации. Остаток средств на счетах не признается в качестве поступлений до тех пор, пока Договаривающаяся сторона не уведомит Организацию о том, что средства, находящиеся на этих счетах, представляют собой поступления Организации.

ПРИМЕЧАНИЕ 18: УСЛОВНЫЕ АКТИВЫ И ПАССИВЫ

Несколько сотрудников ВОИС возбудили иски против Организации. Дела, которые находятся на рассмотрении в Апелляционном совете ВОИС (АСВОИС) и Административном трибунале МОТ (АТМОТ), и на которые предусмотрены ассигнования, отражены в примечании 16. Ассигнования не предусмотрены для ряда других дел, рассматриваемых АСВОИС и АТМОТ, которые, по мнению юридических консультантов, вряд ли приведут к возникновению обязательств. На отчетную дату совокупный объем условных обязательств Организации в связи с возможными выплатами по соответствующим делам составляет 605 500 шв. франков. Кроме того, ряд поданных сотрудниками жалоб имеют статус «ходатайства, подлежащие рассмотрению». По этим делам суммы требований еще не подтверждены, соответственно, ассигнования не выделялись. Сумма условных обязательств Организации в связи с возможными выплатами для урегулирования этих дел оценивается на отчетную дату в 60 тыс. шв. франков.

По состоянию на 31 декабря 2014 г. общая стоимость неисполненных контрактов на строительство нового конференц-зала составила 0,2 млн шв. франков, а аналогичных контрактов по повышению норм безопасности — 0,6 млн шв. франков. Организация также является стороной неаннулируемых договоров на оказание услуг общей стоимостью 1,5 млн шв. франков.

ВОИС является организацией-партнером в Международном вычислительном центре (МВЦ), межведомственном учреждении, созданном для оказания услуг в области информационных технологий. В соответствии с мандатом МВЦ организации – партнеры ответственны за их доли определенных обязательств, вытекающих из деятельности МВЦ.

ВОИС несет договорные обязательства по нерасторжимым договорам аренды. Более подробная информация содержится в примечании 19.

ПРИМЕЧАНИЕ 19: ДОГОВОРЫ АРЕНДЫ

ВОИС как арендатор

Организация имеет целый ряд договоров об аренде дополнительных служебных помещений, складских помещений и специализированных объектов в Женеве. Кроме того, Организация арендует помещения для своих внешних бюро в Нью-Йорке, Рио-де-Жанейро и Токио. Ниже представлены данные о минимальных будущих поступлениях по неаннулируемым договорам аренды:

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
	(в тыс. шв. франков)	
Менее одного года	400	426
1-5 лет	453	723
Более 5 лет	-	-
Всего, действующие неаннулируемые договоры аренды	853	1 149

Организация также заключила с Фондом международного центра Женевы (FCIG) договор аренды здания. Подробная информация об условиях этого договора, включая размер будущих арендных платежей, приводится отдельно в примечании 10.

На отчетную дату Организация не имела текущей задолженности по аренде, квалифицируемой в качестве аренды активов. Общая сумма арендных платежей, признанных в качестве расходов в отчетный период, составила 1,9 млн шв. франков [2,0 млн шв. франков в 2013 г.].

ВОИС как арендодатель

Организация заключила несколько соглашений, по которым она сдает площади в и на зданиях штаб-квартиры третьим сторонам. Все эти договоры об аренде могут быть расторгнуты Организацией при условии направления уведомления в сроки, предусмотренные договорами. Общая сумма арендных поступлений по этим соглашениям в отчетный период составила 0,6 млн шв. франков [0,6 млн шв. франков в 2013 г.]. Организация также сдает в аренду квартиры, парковочные места и другие объекты в здании Мадридского союза. Информация о стоимости неаннулируемых договоров аренды и доходах от аренды помещений в здании Мадридского союза приводится в примечании 7.

ПРИМЕЧАНИЕ 20: ОПЕРАЦИИ С ТРЕТЬИМИ ЛИЦАМИ

Общее руководство Организацией осуществляется Ассамблеей ВОИС, состоящей из представителей всех государств-членов. Они не получают вознаграждения от Организации. Организация управляется Генеральным директором и заместителями и помощниками Генерального директора и сотрудниками (руководители высшего звена), которые получают вознаграждение от Организации. Совокупное вознаграждение, выплачиваемое руководителям высшего звена, включает оклад, надбавки, оплату служебных командировок и другие пособия, выплачиваемые в соответствии с Правилами и положениями о персонале и применимые ко всем сотрудникам. Кроме того, Генеральный директор, заместители и помощники получают надбавки на выполнение представительских функций. Руководители высшего звена участвуют в ОПФПООН, в который свои взносы осуществляют и сотрудники, и Организация; кроме того, они вправе участвовать в системе медицинского страхования персонала, в том числе в системе медицинского страхования после прекращения службы, если они отвечают соответствующим критериям. Организация не участвует в капитале каких бы то ни было обществ или совместных предприятий и не имеет подконтрольных предприятий. ВОИС является участницей ОПФПООН, и некоторые из ее бывших сотрудников участвуют в Закрытом пенсионном фонде ВОИС (CROMPI). Взаимоотношения с этими двумя фондами детально объясняются в примечании 12.

Организация поддерживает определенные отношения с Международным союзом по охране новых сортов растений (УПОВ), в рамках которых Генеральный директор Организации исполняет обязанности Генерального секретаря УПОВ. Организация отвечает за предоставление служебных помещений, административное управление персоналом, финансы, закупочную деятельность и оказание другой административной

поддержки УПОВ в соответствии с условиями соглашения, заключенного между Организацией и УПОВ 26 ноября 1982 г. По условиям указанного соглашения, УПОВ возмещает Организации расходы по оказанию таких услуг. Совет УПОВ, являющийся руководящим органом УПОВ, состоит из представителей договаривающихся сторон Международной конвенции по охране новых сортов растений от 2 декабря 1961 г. В соответствии с Правилами и положениями УПОВ бюро УПОВ, состоящее из Генерального секретаря и персонала, осуществляет свои функции совершенно независимо от Организации.

Помимо возвращения всех средств, предоставленных Организацией УПОВ, Организация ежегодно получает от УПОВ 618 тыс. шв. франков в счет оплаты услуг, предоставленных по соглашению между двумя организациями. Никаких других существенных операций с ассоциированными сторонами в 2014 г. не осуществлялось.

Информация о ключевых руководящих сотрудниках и их совокупном вознаграждении приведена в таблице ниже. Ни руководителям высшего звена, ни их ближайшим родственникам не предоставлялись никакие кредиты, которые недоступны для других категорий сотрудников. Ни руководителям высшего звена, ни их ближайшим родственникам не выплачивалось никакого другого вознаграждения или компенсации.

	2014 г.		2013 г.	
	Количество человек	Общий объем вознаграждений	Количество человек	Общий объем вознаграждений
	(в среднем)	(в шв. франках)	(в среднем)	(в шв. франках)
Генеральный директор, его заместители и помощники	8,08	2 992 850	8,00	3 054 395
Старшие должностные лица	13,08	3 912 228	13,25	3 905 569

ПРИМЕЧАНИЕ 21: РЕЗЕРВЫ И ОСТАТОК СРЕДСТВ

	31 декабря 2013 г.	Положительное сальдо по программе и бюджету за год (до корректировки по МСУГС)	Положительное сальдо по специальным счетам за год (до корректировки по МСУГС)	Проекты, финансируемые из резервов (до корректировки по МСУГС)	Корректировки по МСУГС за год	Перенос в накопленный остаток	31 декабря 2014 г.
							(в тыс. шв. франков)
Положительное сальдо / (дефицит) по программе и бюджету за год	-	69 890	-	-	-26 844	-43 046	-
Положительное сальдо / (дефицит) по специальным счетам за год	-	-	817	-	-817	-	-
Накопленный остаток / дефицит	185 431	-	-	-35 209	29 137	43 046	222 405
Фонд оборотных средств	8 342	-	-	-	-	-	8 342
Доход от переоценки	15 046	-	-	-	-	-	15 046
Чистые активы	208 819	69 890	817	-35 209	1 476	-	245 793

Остаток средств Организации представляет собой накопленный чистый результат операций за 2014 г. и предшествующие периоды.

Резервы в виде доходов от переоценки включают результаты переоценки (из первоначальной стоимости в текущую рыночную стоимость) принадлежащей Организации земли, на которой построено новое административное здание. Рыночная стоимость определена на основе независимой оценки. Резервы включают фонды оборотных средств, учрежденные Ассамблеями государств-членов каждого из Союзов для обеспечения авансового финансирования ассигнований в случае возникновения временного дефицита ликвидных средств.

Капитал ВОИС состоит из накопленного остатка и фонда оборотных средств Организации, которые являются частью ее чистых активов. Управление капиталом осуществляется в соответствии с политикой в отношении резервов и принципами использования резервов, принятыми Ассамблеями государств-членов ВОИС на 48-й серии их заседаний в 2010 г. [A/48/9]. В политике установлен целевой уровень накопленного остатка, равный определенной процентной доле сметных расходов на двухлетний период каждого Союза, составляющего Организацию. Кроме того, в каждом договоре о соответствующем Союзе установлен уровень фонда оборотных средств. Средства, равные целевому уровню накопленного остатка и фонда оборотных средств, резервируются для целей поддержания достаточного уровня ликвидности и покрытия операционного дефицита в случае его возникновения. Средства, превышающие целевой уровень накопленного остатка, могут быть использованы Ассамблеями для инвестиций в модернизацию или решения других приоритетных задач в соответствии с политикой в отношении резервов, принятой Ассамблеями ВОИС.

По состоянию на 31 декабря 2014 г. накопленный остаток включал средства, утвержденные для использования в рамках проектов в соответствии с действующей политикой. Остаток средств по утвержденным специальным проектам на отчетную дату составляет 25,6 млн шв. франков. Остаток средств по элементам Повестки дня в области развития, финансируемым из резервов, на отчетную дату составляет 1,0 млн шв. франков. Кроме того, целесообразно отметить, что на 31 декабря 2014 г. на балансе статьи «проекты по строительству зданий» оставалось 0,6 млн шв. франков. Реализация этих проектов строительства не отражается на уровне чистых активов на протяжении процесса строительства, поскольку понесенные расходы капитализируются по статье «текущие работы». В статье ниже приводится подробная информация о проектах, финансируемых из резервов, а также о чистых расходах за год:

Общий бюджет проекта	Общие затраты на 31 декабря 2013 г.	Суммарные корректировки на 31 декабря 2013 г.	Остаток средств по состоянию на 31 декабря 2013 г.	Затраты на 31 декабря 2014 г.	Корректировки на 31 декабря 2014 г.	Остаток средств по состоянию на 31 декабря 2014 г.
<i>(в тыс. шв. франков)</i>						
Специальные проекты						
Безопасность	7 600	-5 336	141	2 405	-1 813	592
Модернизация Марс	13 804	-9 850	-	3 954	-2 805	1 149
База данных Мадридской системы	1 200	-1 080	-	120	-12	108
Проект ПОР	25 341	-10 370	-	14 971	-3 530	11 441
Капиталовложения в ИКТ	5 180	-2 919	-	2 261	-889	1 372
Повышение безопасности	700	-	-	700	-	700
Внедрение системы УОИК	2 068	-	-	2 068	-35	2 033
Ремонт здания РСТ	6 000	-	-	6 000	-	6 000
Система охлаждения с использованием вод Женевского озера	750	-	-	750	-89	661
Реконструкция цокольного этажа здания АВ	960	-	-	960	-	960
Замена окон в здании АВ	300	-	-	300	-	300
Меры безопасности и пожарной охраны	400	-	-	400	-97	303
	64 303	-29 555	141	34 889	-9 270	25 619
Повестка дня в области развития	7 182	-5 932	-	1 250	-216	1 034
Строительство нового здания и нового конференц-зала						
Новое здание (1)	157 643	-156 689	1 224	2 178	-1 871	307
Новый конференц-зал (включая архитектурный и технический проект)	75 200	-51 426	200	23 974	-23 867	250
	232 843	-208 115	1 424	26 152	-25 738	557
Итого, проекты, финансируемые из резервов	304 328	-243 602	1 565	62 291	-35 224	27 210
Доход в 2014 г.					15	
Чистый дефицит в 2014 г.					-35 209	

(1) Для финансирования строительства нового здания были привлечены заемные средства, см. примечание 15.

ПРИМЕЧАНИЕ 22: СВЕРКА ОТЧЕТА О СРАВНЕНИИ БЮДЖЕТНЫХ И ФАКТИЧЕСКИХ СУММ И ОТЧЕТА О ФИНАНСОВЫХ РЕЗУЛЬТАТАХ

Программа и бюджет ВОИС составлены на основе модифицированного метода начисления в соответствии с Финансовыми положениями и правилами ВОИС и утверждены Ассамблеями государств-членов. В Программе и бюджете на двухлетний период 2014–2015 гг. установлена бюджетная смета на двухлетний период в 674,0 млн шв. франков. Что касается 2014 г., первого года двухлетнего периода, то первоначальная и окончательная версия бюджетной сметы по доходам составила 351,3 млн шв. франков, а по расходам – 337,0 млн шв. франков. Фактические доходы на первый из двух лет согласно модифицированному методу начисления составили 378,7 млн шв. франков. Фактические расходы за первый год двухлетнего периода, исчисленные на основе модифицированного метода начисления, составили 308,8 млн шв. франков.

В отчете о реализации программы за 2014 г. дается объяснение как изменениям между первоначальным и окончательным бюджетом после переносов средств, так и существенным различиям между предусмотренным бюджетом и фактическими суммами. Бюджет и финансовая отчетность ВОИС составляются с использованием двух разных методов. Отчет о финансовом положении, отчет о финансовых результатах, отчет об изменениях в чистых активах и отчет о движении денежных средств составляются с

помощью метода начисления в чистом виде, в то время как отчет о сравнении бюджетных и фактических сумм (ведомость V) составляется с помощью модифицированного метода начисления.

Согласно МСУГС-24 фактические суммы, представленные на сопоставимой базе в ведомости V, приводятся в соответствие с фактическими суммами, представленными в финансовых отчетах с указанием отдельно разницы в отношении базы, сроков и статей. Бюджет ВОИС принимается Ассамблеями на двухлетней основе, а для каждого из двух одногодичных периодов составляется отдельная смета. По этой причине в отчетности отсутствует какая-либо разница в сроках. Разница в отношении базы возникает тогда, когда утвержденный бюджет составляется иным методом, чем метод начисления в чистом виде. Разница в отношении базы включается в амортизацию активов, полностью признанные ассигнования и доходы будущих периодов. Различия, обусловленные спецификой Организации, состоят во включении в финансовую отчетность ВОИС специальных счетов и проектов, финансируемых из резервов, которые не отражены в опубликованной программе и бюджете ВОИС. Разница в отношении представления заключается в учете дохода от инвестиционной недвижимости в ведомости IV.

	2014 г.			Итого
	Операции	Инвестиции	Финансирование	
	<i>(в тыс. шв. франков)</i>			
Фактические суммы на сопоставимой базе (Ведомость V)	69 890	-	-	69 890
Амортизация и износ	-9 054	-	-	-9 054
Приобретение оборудования и распоряжение им	247	-	-	247
Капитализация строительных расходов	30 409	-	-	30 409
Капитализация нематериальных активов	1 744	-	-	1 744
Изменение ассигнований под пособия сотрудникам	-2 846	-	-	-2 846
Доходы будущих периодов в виде пошлин	-17 031	-	-	-17 031
Прочие доходы будущих периодов	-1 097	-	-	-1 097
Изменение ассигнований на сомнительную задолженность	315	-	-	315
Признание товарно-материальных запасов	-394	-	-	-394
Признание поступлений по специальным счетам	-817	-	-	-817
Итого, разница в отношении базы	1 476	-	-	1 476
Проекты, финансируемые из резервов	-35 209	-	-	-35 209
Специальные счета	817	-	-	817
Итого, разница в отношении учетных единиц	-34 392	-	-	-34 392
Фактические суммы в Отчете о финансовых результатах (Ведомость II)	36 974	-	-	36 974

ПРИМЕЧАНИЕ 23: ДОХОДЫ

	Программа и бюджет	Специальные счета	Финансирование из резервов	Корректировки по МСУГС	Всего	
	2014 г.	2014 г.	2014 г.	2014 г.	2014 г.	2013 г.
<i>(в тыс. шв. франков)</i>						
Начисленные взносы	17 584	-	-	315	17 899	17 714
Добровольные взносы	-	9 681	-	-785	8 896	7 550
Доходы от публикаций	351	-	-	-	351	405
Инвестиционный доход	1 617	2	-	-	1 619	2 080
Пошлины системы РСТ	295 128	-	-	-16 552	278 576	257 462
Пошлины Мадридской системы	55 582	-	-	-469	55 113	55 401
Пошлины Гаагской системы	3 196	-	-	-10	3 186	3 202
Прочие пошлины	40	-	-	-	40	8
Итого, пошлины	353 946	-	-	-17 031	336 915	316 073
Арбитраж и посредничество	1 487	-	-	-	1 487	1 629
Курсовые прибыли (убытки)	1 253	9	15	-	1 277	-932
Возмещаемые расходы на поддержку программ	838	-	-	-838	-	-
Прочие/различные доходы	1 605	-	-	131	1 736	7 092
Итого, доходы	378 681	9 692	15	-18 208	370 180	351 611

Суммы, указанные применительно к программе и бюджету, представляют собой фактические доходы, полученные Организацией по бюджету, принятому Ассамблеей. Добровольные взносы представляют собой доходы, полученные в виде взносов доноров на цели осуществления отдельных проектов по специальным счетам, но они не включены в программу и бюджет.

Корректировки в соответствии с МСУГС в основном касаются доходов будущих периодов. Доходы в виде добровольных взносов относятся к будущим периодам до тех пор, пока они не будут «заработаны» путем предоставления конкретных услуг, как это предусмотрено в плане работы, согласованном с донорами.

Доходы в виде пошлин РСТ, Мадридского союза и Гаагского союза относятся к будущим периодам до тех пор, пока они не будут «заработаны» путем публикации международной заявки в соответствии с правилами каждого из союзов.

ПРИМЕЧАНИЕ 24: РАСХОДЫ

	Программа и бюджет	Специальные счета	Финансирование из резервов	Корректировки по МСУГС	Всего	
	2014 г.	2014 г.	2014 г.	2014 г.	2014 г.	2013 г.
	<i>(в тыс. шв. франков)</i>					
Расходы на штатные должности	190 096	1 414	1 265	2 590	195 365	188 523
Расходы на временные должности	17 300	773	2 418	-319	20 172	24 635
Прочие расходы по персоналу	1 078	-	-	-221	857	837
Итого, расходы по персоналу	208 474	2 187	3 683	2 050	216 394	213 995
Стажеры	569	-	-	-	569	462
Стипендиальные программы ВОИС	1 925	-	159	-	2 084	1 285
Итого, стажеры и стипендиальные программы ВОИС	2 494	-	159	-	2 653	1 747
Служебные командировки	5 163	520	6	-1	5 688	6 549
Поездки третьих лиц	5 813	1 733	32	-23	7 555	10 239
Учебные стипендии	1 308	810	-	-1	2 117	2 427
Итого, командировки и стипендии	12 284	3 063	38	-25	15 360	19 215
Конференции	3 487	167	18	-2	3 670	4 609
Публикация	26	3	-	-	29	89
Индивидуальные контрактные услуги	10 012	402	131	-71	10 474	12 619
Прочие контрактные услуги	45 815	2 015	2 619	-1 036	49 413	47 700
Итого, контрактные услуги	59 340	2 587	2 768	-1 109	63 586	65 017
Служебные помещения и их содержание	17 170	126	28 211	-28 673	16 834	17 219
Связь	2 268	3	-	-	2 271	2 541
Представительские расходы	170	3	-	-	173	91
Административные расходы	631	-	6	173	810	603
Совместные службы ООН	763	-	-	-	763	667
Итого, операционные расходы	21 002	132	28 217	-28 500	20 851	21 121
Принадлежности и материалы	1 522	65	236	-20	1 803	3 265
Мебель и оборудование	372	-	123	-248	247	859
Амортизация и износ	-	-	-	9 054	9 054	7 893
Финансовые расходы	3 303	3	-	-48	3 258	3 367
Вспомогательные расходы по программам	-	838	-	-838	-	-
Итого, расходы	308 791	8 875	35 224	-19 684	333 206	336 479

Расходы по программе и бюджету, специальным счетам и проектам, финансируемым из резервов, учитываются с помощью модифицированного метода начисления, заключающегося в признании расходов при получении товаров и услуг. Однако до воздействия корректировок по МСУГС расходы, связанные с приобретением оборудования, созданием товарно-материальных запасов и строительством, учитываются в качестве таковых при оплате, а ассигнования по выплате пособий после прекращения службы признаются только при условии обеспечения их финансирования. В ходе 2014 г. согласно пункту 39 Программы и бюджета ВОИС на 2014-2015 гг. было признано ввести

дополнительные начисления на издержки в связи с должностями для повышения ассигнований на выплаты после оставления службы в размере 6%.

Кроме того, в соответствии с модифицированным методом начисления в качестве расходов не признаются изменения в ассигнованиях под сомнительные долги, амортизация оборудования и зданий и отчуждение оборудования. Расходы, связанные с амортизацией зданий (7,1 млн шв. франков), нематериальных активов (1,2 млн шв. франков) и оборудования (0,8 млн шв. франков), учитываются в качестве корректировок по МСУГС. В корректировки по МСУГС включены также переведенные в основные фонды затраты на и строительство и расширение зданий (30,4 млн шв. франков).

ПРИМЕЧАНИЕ 25: ФИНАНСОВЫЕ ИНСТРУМЕНТЫ

В ходе своей повседневной деятельности Организация сталкивается с некоторыми видами риска, в частности колебаниями курса обмена валют, кредитным и процентным риском, а также риском потери ликвидности. В настоящем примечании содержится информация о том, в какой мере Организация подвержена каждому из перечисленных видов риска, а также о мерах политики и предпринимаемых шагах по оценке и контролю факторов риска.

Справедливая стоимость

Ниже приводится сравнительная оценка балансовой и справедливой стоимости финансовых инструментов Организации.

	Балансовая стоимость	Справедливая стоимость
Финансовые активы	<i>(в тыс. шв. франков)</i>	
2014 г.		
Дебиторская задолженность	56 905	56 905
Ссуды	8 184	8 184
Денежные средства и их эквиваленты	474 508	474 508
	539 597	539 597
2013 г.		
Дебиторская задолженность	76 698	76 698
Ссуды	8 065	8 065
Денежные средства и их эквиваленты	409 916	409 916
	494 679	494 679

	Балансовая стоимость	Справедливая стоимость
Финансовые обязательства	<i>(в тыс. шв. франков)</i>	
2014 г.		
Заемные средства	139 237	139 237
Кредиторская задолженность	30 315	30 315
Суммы к перечислению	83 559	83 559
Текущие счета	63 570	63 570
	316 681	316 681
2013 г.		
Заемные средства	144 495	144 495
Кредиторская задолженность	31 285	31 285
Суммы к перечислению	78 617	78 617
Текущие счета	54 862	54 862
	309 259	309 259

За справедливую стоимость финансового актива или обязательства принимается сумма, за которую инструмент может быть реализован в рамках текущей операции с согласия сторон, исключая принудительную продажу или ликвидацию. Для определения справедливой стоимости используются следующие методы и принципы:

- денежные средства и краткосрочные депозиты, поступления от операций по реализации инструментов, кредиторская задолженность и другие текущие обязательства приблизительно равны своей справедливой стоимости во многом ввиду краткосрочного характера этих инструментов.
- оценка долгосрочных кредитов, дебиторской задолженности и займов проводится Организацией на основе таких параметров как размер процентной ставки и характеристика риска. Были установлены поправки для дебиторской задолженности, которая не связана с реализацией инструментов и включает в себя суммы, причитающиеся от государств-членов, утративших право голоса согласно пункту 5 статьи 11 Конвенции ВОИС, а также для взносов наименее развитых стран, которые были заморожены решением Ассамблей. Льготный кредит FCIG признается по амортизированной стоимости с использованием значений, основанных на обороте денежных средств, дисконтированном по учетной ставке 1,48%. Дебиторская задолженность по налогам США признается по амортизированной стоимости с использованием значений, основанных на обороте денежных средств, дисконтированном по учетной ставке 1,81%.

Кредитный риск

Кредитный риск — это риск финансового убытка для Организации в случае, если контрагенты по финансовому инструменту не выполняют своих договорных обязательств, и такой риск главным образом связан с кредитами Организации, дебиторской задолженностью, денежными средствами и их эквивалентами. Балансовая стоимость финансового актива представляет собой максимальную открытую позицию по кредиту. Максимальный размер кредитного риска по состоянию на 31 декабря 2014 г. составил:

	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
<i>(в тыс. шв. франков)</i>		
Дебиторская задолженность	56 905	76 698
Ссуды	8 184	8 065
Денежные средства и их эквиваленты	474 508	409 916
Максимальный кредитный риск	539 597	494 679

Дебиторская задолженность Организации, которая не связана с реализацией инструментов, имеет место только со стороны государств-членов, представляющих суверенные правительства, а, следовательно, связанный с ней кредитный риск считается незначительным. Были предусмотрены поправки для дебиторской задолженности по активам для отражения задолженности, в счет которой в краткосрочном периоде не ожидается никаких выплат.

Инвестиции хранятся в банках с суверенным риском или кредитным рейтингом AA- или выше. Организация минимизирует кредитный риск для своих денежных средств и их эквивалентов, помещая значительное количество своих финансов в банки с высоким или повышенным средним кредитным рейтингом. Однако в некоторых случаях средства хранятся в банках с пониженным средним рейтингом в силу особых деловых соображений. Таким образом, кредитный рейтинг, присвоенный денежным средствам и их эквивалентам, выглядит следующим образом:

	AAA	AA+	A+	A	A-	BBB	Без рейтинга (наличные деньги)	Итого
31 декабря 2014 г.	<i>(в тыс. шв. франков)</i>							
Денежные средства и их эквиваленты	381 463	494	63 121	28 395	713	310	12	474 508
Процентная доля	80,4%	0,1%	13,3%	5,9%	0,2%	0,1%	0,0%	100,0%

Риск потери ликвидности

Риск потери ликвидности — это риск того, что Организация не сумеет выполнить свои обязательства по мере наступления срока их погашения.

Организация практически не подвержена риску потери ликвидности, поскольку она обладает значительными денежными ресурсами без ограничений, которые пополняются в результате ее оперативной деятельности. Инвестиционная политика Организации была разработана таким образом, чтобы инвестиции осуществлялись в первую очередь в ликвидные краткосрочные депозиты. В таблице ниже представлены результаты анализа по срокам погашения кредитов ВОИС: Анализ по срокам погашения займа BCG/BCV на строительство нового здания на 31 декабря 2014 г. включает ежегодные выплаты по 3,9 млн шв. франков (соответствует 3,0% общей суммы займа) и запланированные единовременные выплаты 24,0 млн шв. франков в ноябре 2015 г. и 16,0 млн шв. франков в январе 2016 г.

	1-12 месяцев	1-5 лет	более 5 лет	Итого
31 декабря 2014 г.	<i>(в тыс. шв. франков)</i>			
Кредит к погашению - ФИПОИ	1 358	5 433	14 146	20 937
Кредит на строительство нового здания к погашению - BCG/BCV	27 900	31 600	58 800	118 300
Итого, заемные средства	29 258	37 033	72 946	139 237

	1-12 месяцев	1-5 лет	более 5 лет	Итого
31 декабря 2013 г.	<i>(в тыс. шв. франков)</i>			
Кредит к погашению - ФИПОИ	1 358	5 433	15 504	22 295
Кредит на строительство нового здания к погашению - BCG/BCV	3 900	15 600	102 700	122 200
Итого, заемные средства	5 258	21 033	118 204	144 495

Валютный риск

Организация получает доходы в виде пошлин и добровольных взносов в различных валютах и несет расходы в иных валютах, не в швейцарских франках, которые являются ее «рабочей» валютой, и подвержена валютному риску, обусловленному колебаниями обменного курса. Организация также подвержена валютному риску по причине курсовой разницы между суммами, подлежащими уплате международным поисковым органам в соответствии с «Инструкцией к Договору о патентной кооперации», и суммами, получаемыми национальными патентными ведомствами в виде пошлин за проведение международного поиска от заявителей на выдачу международных патентов.

Организация также подвержена валютным рискам в связи с расходами по пенсионным выплатам сотрудникам, которые ранее являлись участниками Закрытого пенсионного фонда и в настоящее время участвуют в ОПФПООН. Кроме того, Организация имеет внешние бюро в Бразилии, Китае, Японии, России, Сингапуре и США, которые располагают ограниченными активами в местной валюте. Организация лишь в ограниченных масштабах применяет финансовые инструменты для хеджирования валютных рисков, особенно в связи с краткосрочными инвестициями, когда она использует конвертирование швейцарских франков в евро на период до одного месяца. На отчетную дату Организация не имела действующих контрактов хеджирования.

Анализ чувствительности к обменному курсу

Анализ чувствительности к обменному курсу основан на разумных колебаниях обменных курсов. Была применена ставка 10%, отражающая снижение котировок валют по отношению к швейцарскому франку в период после заявления Национального банка Швейцарии 15 января 2015 г. (см. примечание 27 «События, произошедшие после отчетной даты»). Этот анализ проводится в отношении финансовых активов и обязательств, которые хранятся в другой, отличной от швейцарского франка, валюте, для определения воздействия на доход, как указано ниже:

31 декабря 2014 г. Валюта, в которой совершена операция:	Долл. США	Яп. иена	Евро
<i>(в тыс. шв. франков)</i>			
Итого в финансовых ведомостях:			
Финансовые активы			
Денежные средства и их эквиваленты	19 915	4 963	7 128
Дебиторская задолженность в РСТ	23 220	9 028	7 658
Возврат налога, США	4 692	-	-
Разумные колебания	10,0%	10,0%	10,0%
Воздействие на доход тенденции на увеличение	4 783	1 399	1 479
Воздействие на доход тенденции на понижение	-4 783	-1 399	-1 479
Финансовые обязательства			
Текущие счета в РСТ	-	7 395	193
Разумные колебания	10,0%	10,0%	10,0%
Воздействие на доход тенденции на увеличение	-	740	19
Воздействие на доход тенденции на понижение	-	-740	-19

Рыночный риск

Рыночный риск — это риск изменения рыночной стоимости, например размера процентной ставки, который отразится на доходах Организации или стоимости ее финансовых инструментов. Организация подвержена риску падения процентной ставки в весьма незначительной степени, поскольку лишь 0,22% текущей сметы расходов финансируется за счет доходов от инвестиционной деятельности. Процентные ставки по займу BCG/BCV на строительство нового здания зафиксированы на период предоставления средств. Организация не использует финансовые инструменты для хеджирования процентного риска. Процентные ставки и сроки погашения финансовых инструментов на 31 декабря 2014 г. и 31 декабря 2013 г. приведены ниже:

	Процентная ставка на дату составления отчетности	1 год или менее	1-5 лет	Более 5 лет	Итого
31 декабря 2014 г.					
<i>%</i>		<i>(в тыс. шв. франков)</i>			
Финансовые активы					
Средства, инвестированные AFF (включая ограниченный остаток)	0,150	381 463	-	-	381 463
Финансовые обязательства					
Кредит на строительство нового здания к погашению - BCG/BCV	2,595	27 900	31 600	58 800	118 300

	Процентная ставка на дату составления отчетности	1 год или менее	1-5 лет	Более 5 лет	Итого
31 декабря 2013 г.	%		<i>(в тыс. шв. франков)</i>		
Финансовые активы					
Средства, инвестированные AFF (включая ограниченный остаток)	0,850	359 963	-	-	359 963
Финансовые обязательства					
Кредит на строительство нового здания к погашению - BCG/BCV	2,611	3 900	15 600	102 700	122 200

Анализ чувствительности к процентной ставке

Если бы в течение года средний размер процентной ставки был на 50 базисных пунктов выше или ниже, то это имело бы следующее воздействие на прибыль по процентам или расходы по процентам:

	Повышение (+) / снижение (-) в базисных пунктах	Влияние на размер дохода
<i>(в тыс. шв. франков)</i>		
2014 г.		
Финансовые активы		
Средства, инвестированные AFF	+50	1 777
	-50	-1 777
2013 г.		
Финансовые активы		
Средства, инвестированные AFF	+50	1 694
	-50	-1 694

ПРИМЕЧАНИЕ 26: КУРСОВЫЕ ПРИБЫЛИ И УБЫТКИ

	Прибыли	Убытки	Чистый эффект 2014 г.	Чистый эффект 2013 г.
	(в тыс. шв.франков)			
Прибыли/(убытки) по пошлинам системы РСТ				
Дебиторская задолженность	153	-149	4	-58
Полученные пошлины РСТ	287	-2 019	-1 732	-6 009
Международный поисковый орган РСТ	1 245	-1 930	-685	-2 578
Итого, реализованные прибыли/(убытки) по пошлинам системы РСТ	1 685	-4 098	-2 413	-8 645
Банковские счета РСТ	1 385	-	1 385	-68
Текущие счета и дебиторская задолженность РСТ	789	-154	635	2
Итого, нереализованные прибыли/(убытки) по пошлинам системы РСТ	2 174	-154	2 020	-66
Итого, прибыли/(убытки) по пошлинам системы РСТ	3 859	-4 252	-393	-8 711
Прибыли/(убытки) по арбитражу и посредничеству				
Банковские счета по арбитражу и посредничеству	117	-18	99	-15
Прочие активы и пассивы по арбитражу и посредничеству	33	-95	-62	28
Итого, прочие нереализованные прибыли/(убытки) по арбитражу и посредничеству	150	-113	37	13
Прочие прибыли/(убытки)				
Кредиторская задолженность	1 537	-1 694	-157	-14
Итого, прочие реализованные прибыли/(убытки)	1 537	-1 694	-157	-14
Банковские счета	840	-171	669	-390
Банковские счета по специальным счетам	29	-41	-12	-120
Прочие активы и обязательства	4 416	-3 639	777	-408
Итого, прочие нереализованные прибыли/(убытки)	5 285	-3 851	1 434	-918
Итого, прочие прибыли/(убытки)	6 822	-5 545	1 277	-932
Всего, курсовые прибыли/(убытки)	10 831	-9 910	921	-9 630

Организация получает курсовые прибыли и несет курсовые убытки по счетам кредиторской и дебиторской задолженности в результате операций, совершаемых в иных валютах, чем швейцарский франк, в пересчете на обменный курс, действующий на дату совершения операции. Курсовые прибыли и убытки возникают в связи с международными пошлинами за подачу заявок и пошлинами за обработку по Договору о патентной кооперации, когда Организация получает их в иной валюте, чем швейцарский франк, и с платежами, производимыми международным поисковым органом согласно РСТ, поскольку они начисляются в валюте международного поискового органа, но взимаются ВОИС в швейцарских франках или же национальным получающим ведомством – в его местной валюте. Кроме того, в финансовой отчетности признаны нереализованные прибыли и убытки, связанные с пересчетом сумм на банковских счетах и других денежных активов и пассивов в швейцарские франки по обменному курсу, действовавшему на отчетную дату. Сальдо всех курсовых прибылей и убытков (0,9 млн шв. франков) признано в качестве одного из компонентов доходов в отчете о финансовых результатах, в основном в статье «Пошлины в системе РСТ».

ПРИМЕЧАНИЕ 27: СОБЫТИЯ, ПРОИЗОШЕДШИЕ ПОСЛЕ ОТЧЕТНОЙ ДАТЫ

Отчетной датой в ВОИС является 31 декабря 2014 г., а публикация ее финансовой отчетности была разрешена 1 мая 2015 г.

15 января 2015 г. Национальный банк Швейцарии (НБШ) объявил об отказе от политики удерживания курса франка к евро на минимальном уровне 1,20. Данная политика проводилась с 6 сентября 2011 г. После заявления НБШ швейцарский франк резко укрепился, и все другие валюты снизились на валютных рынках по отношению к швейцарскому франку в среднем на 15%. Оперативный обменный курс Организации Объединенных Наций (ООКООН), действующий с 15 января 2015 г., был опубликован двумя днями ранее и поэтому воздействие решения НБШ в нем учтено не было. Новый ООКООН публиковался 29 января, 26 февраля и 11 марта 2015 г. В таблице ниже приведены данные о снижении (в процентах) курса трех валют, в которых Организация получает основную часть пошлин, к швейцарскому франку, на основе опубликованного ООКООН до и после решения НБШ:

ООКООН								
	Курс, опубликованный 13 января 2015 г.	Курс, опубликованный 29 января 2015 г.	Изменение в процентах с 13 января 2015 г. <i>(проценты)</i>	Курс, опубликованный 26 февраля 2015 г.	Изменение в процентах с 13 января 2015 г. <i>(проценты)</i>	Курс, опубликованный 11 марта 2015 г.	Изменение в процентах с 13 января 2015 г. <i>(проценты)</i>	
Долл. США/Шв. франк	1,0210	0,9200	-9,9	0,9540	-6,6	1,0040	-1,7	
Японская иена/Шв. франк	0,0086	0,0078	-9,3	0,0080	-7,0	0,0083	-3,5	
Евро/Шв. франк	1,2012	1,0431	-13,2	1,0707	-10,9	1,0647	-11,4	

Как видно из таблицы выше, после первоначального падения на 15,0% на протяжении следующих двух месяцев все три валюты в разной степени восстановились, хотя евро остается на уровне на 11,4% ниже, чем до решения НБШ. Точно подсчитать воздействие на финансовое положение ВОИС в 2015 г. роста швейцарского франка затруднительно, но очевидно, что эффект будет негативным для пошлин от системы РСТ, оплаченных в валютах, отличных от швейцарского франка, по крайней мере в течение первого квартала года. В результате укрепления швейцарского франка для ряда валют с 1 апреля 2015 г. установлены новые эквивалентные суммы международных пошлин за подачу заявок и пошлин за обработку. В число этих валют вошло евро, но не доллар США и японская иена, которые отыграли значительную часть падения к швейцарскому франку и не соответствуют условиям для установления новой эквивалентной суммы. Исходя из анализа эквивалентных сумм в 2014 г. и 2015 г. т из ООКООН после решения НБШ, курсовой убыток по поступлениям от международных пошлин за подачу заявок по процедуре РСТ составляет от 2,0 до 5,0 млн шв. франков (см. стр. 12, «Обсуждение и анализ финансовых ведомостей»). Оценка зависит от сроков поступления денежных средств от международных пошлин за подачу заявок по процедуре РСТ в будущем, а также от движения валютных курсов после публикации ООКООН 11 марта 2015 г.

ПРИМЕЧАНИЕ 28: СЕГМЕНТНАЯ ОТЧЕТНОСТЬ

Сегментная отчетность представляется в формате, который идентифицирует различные Союзы в качестве сегментов, составляющих Всемирную организацию интеллектуальной собственности. Союзы учреждены в соответствии с различными международными договорами, административные функции которых выполняет ВОИС.

Союзы ВОИС, финансируемые за счет взносов, были сведены воедино для представительских целей. Они включают Парижский, Бернский, Локарнский, Ниццкий и Венский союзы и Союз МПК, а также функции, предусматриваемые Конвенцией ВОИС. Каждый из таких Союзов, как Союз Договора о патентной кооперации (РСТ), Мадридский союз (товарные знаки), Гаагский союз (промышленные образцы) и Лиссабонский союз

(наименования мест происхождения), управляется Ассамблеей, которая проводит ежегодные сессии для утверждения бюджета и принятия решений, которые могут потребоваться согласно соответствующим международным договорам.

Активы и пассивы ВОИС, кроме резервов, представляющих собой чистые активы, принадлежат и находятся в ведении всей Организации в целом, а не отдельных союзов или сегментов. Активы и пассивы, как правило, обеспечивают поддержку различной деятельности по оказанию услуг, охватывающих несколько союзов (сегментов). Единственным исключением является инвестиционная собственность в Мейране, которая принадлежит Мадридскому союзу. Поэтому в отчетности, представленной по отдельным сегментам и союзам, активы и пассивы не будут индивидуализированы. По отдельным сегментам представлены только данные о чистых активах/капитале, включая фонды оборотных средств и резервы.

Большая часть доходов учтена по счетам ВОИС в разбивке по союзам. Доходы в виде процентов распределены между союзами исходя из общих резервов наличности и текущих доходов в 2014 г. Расходы учтены в разбивке по программам, а затем перераспределены между различными Союзами с использованием методики, одобренной Генеральной Ассамблеей ВОИС при принятии Программы и бюджета ВОИС на 2014-2015 гг.

В качестве отдельного сегмента выделены добровольные взносы, представляющие собой суммы, которыми ВОИС управляет от имени отдельных доноров в интересах осуществлением программ, связанных с мандатом ВОИС. Доходы и расходы, касающиеся добровольных взносов (специальные счета), учтены отдельно в соответствии с системой финансового учета.

Все расходы распределены между союзами, представляющими собой сегменты, с использованием утвержденной методики распределения. Расходы по сегменту специальных счетов, касающиеся добровольных взносов в Организацию, учтены в качестве фактических расходов. Единственной межсегментной статьей расходов являются расходы союзов на поддержку программ, произведенные в дополнение к расходам по специальным счетам. Расходы на поддержку программ учтены по специальным счетам, исходя из процентной доли совокупных прямых расходов, оговоренной в соглашении с донором, осуществившим добровольный взнос.

Доходы, расходы и резервы в разбивке по сегментам

Прогр.	Название программы	СОЮЗЫ					Всего	
		Финансируемые за счет взносов	РСТ	Мадрид	Гаага	Лиссабон		Спец.счета
(в тыс. шв. франков)								
ДОХОДЫ								
	Взносы	17 584	-	-	-	-	9 681	27 265
	Пошлины	-	295 128	55 582	3 196	40	-	353 946
	Проценты	95	903	619	-	-	2	1 619
	Публикации	42	275	32	2	-	-	351
	Прочие доходы + УПОВ	709	709	875	709	709	9	3 720
	Арбитраж	77	943	446	18	3	-	1 487
	Итого, доходы на бюджетной основе	18 507	297 958	57 554	3 925	752	9 692	388 388
	Корректировки доходов по МСУГС	310	-16 640	-269	2	12	-1 623	-18 208
	ИТОГО, ДОХОДЫ	18 817	281 318	57 285	3 927	764	8 069	370 180
РАСХОДЫ								
1	Патентное право	197	2 349	55	-	-	-	2 601
2	Товарные знаки, промышленные образцы и географические указания	489	-	1 589	366	-	-	2 444
3	Авторское право и смежные права	6 183	1 391	102	-	-	-	7 676
4	Традиционные знания, традиционные выражения культуры и генетические ресурсы	3 152	-	-	-	-	-	3 152
5	Система РСТ	-	90 688	-	-	-	-	90 688
6	Мадридская и Лиссабонская системы	-	-	25 204	67	462	-	25 733
7	Арбитраж, посредничество и доменные имена	246	3 003	1 421	57	10	-	4 737
8	Координация деятельности в рамках Повестки дня Африка, арабские страны, Азия и Тихоокеанский регион, страны Латинской Америки и Карибского бассейна, наименее развитые страны	34	1 320	96	-	-	-	1 450
9	Сотрудничество с некоторыми странами Европы и Азии	322	12 368	902	-	-	-	13 592
10	Академия ВОИС	90	3 461	252	-	-	-	3 803
11	Международные классификации и стандарты	135	5 172	377	-	-	-	5 684
12	Глобальные базы данных	249	3 126	142	35	-	-	3 552
13	Услуги по обеспечению доступа к знаниям	-	1 911	213	-	-	-	2 124
14	Деловые решения для ведомств ИС	46	2 654	513	35	2	-	3 250
15	Экономика и статистика	122	4 688	342	-	-	-	5 152
16	Обеспечение уважения ИС	56	2 128	155	-	-	-	2 339
17	ИС и глобальные задачи	44	1 704	124	-	-	-	1 872
18	Коммуникации	73	2 807	205	-	-	-	3 085
19	Внешние связи, партнерства и внешние бюро	189	7 292	532	-	-	-	8 013
20	Исполнительное руководство	118	4 526	330	-	-	-	4 974
21	Управление программами и финансовыми ресурсами	444	6 815	1 617	196	25	-	9 097
22	Управление людскими ресурсами и их развитие	594	9 422	3 219	412	34	-	13 681
23	Службы административной поддержки	595	9 133	2 166	263	34	-	12 191
24	Информационные и коммуникационные технологии	1 128	17 311	4 106	498	65	-	23 108
25	Внутренний надзор	963	17 092	4 313	533	56	-	22 957
26	Конференционная и лингвистическая службы	113	1 745	414	50	7	-	2 329
27	Охрана и безопасность	873	13 396	3 177	385	51	-	17 882
28	Новый конференц-зал	262	4 016	952	115	15	-	5 360
29	Малые и средние предприятия и инновации	17	262	62	8	1	-	350
30	Гаагская система	60	2 328	170	-	-	-	2 558
31	Итого, расходы на бюджетной основе	16 794	232 108	52 750	6 377	762	-	308 791
Финансирование за счет резервов								
	Новое здание и новый конференц-зал	3 217	18 222	4 247	26	26	-	25 738
	Корректировки по МСУГС в отношении нового здания и нового конференц-зала	-3 146	-17 816	-4 152	-25	-25	-	-25 164
	Другие проекты	551	5 190	2 998	740	7	-	9 486
	Корректировки по МСУГС в отношении других проектов	-402	-3 124	-441	-3	-3	-	-3 973
	Специальные счета	-	-	-	-	-	8 875	8 875
	Корректировки расходов по МСУГС	546	7 553	1 928	207	25	-806	9 453
	ИТОГО, РАХОДЫ	17 560	242 133	57 330	7 322	792	8 069	333 206
Пересчитанный объем резервов и фондов оборотных средств на 31 декабря 2013 г.								
	Результат за 2014 г., бюджетная основа	21 965	147 671	47 013	-7 327	-503	-	208 819
	Корректировки результата по МСУГС	-2 055	42 438	-2 441	-3 218	-43	817	35 498
	Резервы и фонды оборотных средств на 31 декабря 2014 г.	3 312	-3 253	2 396	-177	15	-817	1 476
	Итого, резервы и фонды оборотных средств на 31 декабря 2014 г.	23 222	186 856	46 968	-10 722	-531	-	245 793

Примечание: Мадридский союз взял на себя финансирование взноса Гаагского союза в размере 3 млн шв. франков в Программу модернизации информационных технологий Мадридской и Гаагской систем регистрации. Эта сумма будет возмещена Гаагским союзом Мадридскому союзу, как только уровень резервов в резервном фонде Гаагского союза позволит это сделать.

ПРИЛОЖЕНИЕ I

ОТЧЕТ О ФИНАНСОВОМ ПОЛОЖЕНИИ В РАЗБИВКЕ ПО ИСТОЧНИКАМ ФИНАНСИРОВАНИЯ [НЕ ПРОШЛО АУДИТОРСКОЮ ПРОВЕРКУ]

по состоянию на 31 декабря 2014 г.

(в тыс. шв. франков)

	Программа и бюджет ВОИС (регулярный бюджет)		ЦФ - Специальные счета (добровольные взносы)		WISP - проекты, финансируемые из резервов		Корректировки по МСУГС		Сводные данные	
	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
АКТИВЫ										
Оборотные активы										
Денежные средства и их эквиваленты	457 124	393 859	17 384	16 057	-	-	-	-	474 508	409 916
Дебиторская задолженность (неторговые операции)	1 392	2 266	-	-	-	-	613	411	2 005	2 677
Дебиторская задолженность (торговые операции)	14 539	9 719	25	2	418	7 382	43 574	59 615	58 556	76 718
Товарно-материальные запасы	-	-	-	-	-	-	1 747	2 141	1 747	2 141
Прочие оборотные активы	164 099	170 531	-2 273	-1 828	-161 826	-168 703	-	-	-	-
Итого, оборотные активы	637 154	576 375	15 136	14 231	-161 408	-161 321	45 934	62 167	536 816	491 452
Необоротные активы										
Оборудование	-	-	-	-	-	-	1 746	2 324	1 746	2 324
Инвестиционная собственность	3 395	3 395	-	-	-	-	1 390	1 390	4 785	4 785
Нематериальные активы	-	-	-	-	-	-	29 749	29 161	29 749	29 161
Земля и здания	25 415	25 415	-	-	137 419	137 419	220 609	197 273	383 443	360 107
Дебиторская задолженность (неторговые операции)	6 160	6 518	-	-	-	-	-5 862	-6 159	298	359
Дебиторская задолженность (торговые операции)	-	-	-	-	-	-	3 389	3 092	3 389	3 092
Прочие необоротные активы	9 434	9 623	-	-	-	-	-310	-308	9 124	9 315
Итого, необоротные активы	44 404	44 951	-	-	137 419	137 419	250 711	226 773	432 534	409 143
ИТОГО, АКТИВЫ	681 558	621 326	15 136	14 231	-23 989	-23 902	296 645	288 940	969 350	900 595
ПАССИВЫ										
Краткосрочные обязательства										
Кредиторская задолженность	18 944	20 678	96	88	11 275	10 482	-	37	30 315	31 285
Пособия сотрудникам	-20 105	-19 774	282	222	-55	-54	39 241	37 205	19 363	17 599
Суммы к перечислению	61 163	60 679	-	-	-	-	22 396	17 938	83 559	78 617
Авансовые поступления	44 289	33 383	13 941	12 600	-	-	183 526	183 118	241 756	229 101
Заемные средства, подлежащие выплате в течение одного года	29 258	5 258	-	-	-	-	-	-	29 258	5 258
Ассигнования	913	1 009	-	-	-	-	-	-	913	1 009
Прочие краткосрочные обязательства	67 503	54 862	-	-	-	-	-3 933	-	63 570	54 862
Итого, краткосрочные обязательства	201 965	156 095	14 319	12 910	11 220	10 428	241 230	238 298	468 734	417 731
Долгосрочные обязательства										
Пособия сотрудникам	85 898	77 838	-	-	-	-	55 968	55 089	141 866	132 927
Заемные средства, подлежащие выплате по истечении одного года	109 979	139 237	-	-	-	-	-	-	109 979	139 237
Авансовые поступления	-	-	-	-	-	-	2 978	1 881	2 978	1 881
Итого, долгосрочные обязательства	195 877	217 075	-	-	-	-	58 946	56 970	254 823	274 045
ИТОГО, ПАССИВЫ	397 842	373 170	14 319	12 910	11 220	10 428	300 176	295 268	723 557	691 776
Накопленный остаток/(дефицит)	205 484	221 878	-	-	-	-	-20 053	-51 579	185 431	170 299
Фонд оборотных средств	8 342	8 342	-	-	-	-	-	-	8 342	8 342
Доход от переоценки	-	-	-	-	-	-	15 046	15 046	15 046	15 046
Остаток/(дефицит) за текущий период	69 890	17 936	817	1 321	-35 209	-34 330	1 476	30 205	36 974	15 132
ЧИСТЫЕ АКТИВЫ	283 716	248 156	817	1 321	-35 209	-34 330	-3 531	-6 328	245 793	208 819

ПРИЛОЖЕНИЕ II

ОТЧЕТ О ФИНАНСОВЫХ РЕЗУЛЬТАТАХ В РАЗБИВКЕ ПО ИСТОЧНИКАМ ФИНАНСИРОВАНИЯ [НЕ ПРОШЛО АУДИТОРСКУЮ ПРОВЕРКУ]
за год, окончившийся 31 декабря 2014 г.
(в тыс. шв. франков)

	Программа и бюджет ВОИС (регулярный бюджет)		ЦФ - Специальные счета (добровольные взносы)		WISP - проекты, финансируемые из резервов		Корректировки по МСУГС		Сводные данные	
	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.	31 декабря 2014 г.	31 декабря 2013 г.
ДОХОДЫ										
Начисленные взносы	17 584	17 551	-	-	-	-	315	163	17 899	17 714
Добровольные взносы	-	-	9 681	8 910	-	-	-785	-1 360	8 896	7 550
Доходы от публикаций	351	405	-	-	-	-	-	-	351	405
Инвестиционные доходы	1 617	2 075	2	5	-	-	-	-	1 619	2 080
Пошлины системы РСТ	295 128	252 936	-	-	-	-	-16 552	4 526	278 576	257 462
Пошлины Мадридской системы	55 582	55 200	-	-	-	-	-469	201	55 113	55 401
Пошлины Гаагской системы	3 196	3 215	-	-	-	-	-10	-13	3 186	3 202
Прочие пошлины	40	8	-	-	-	-	-	-	40	8
Итого, пошлины	353 946	311 359	-	-	-	-	-17 031	4 714	336 915	316 073
Арбитраж и посредничество	1 487	1 629	-	-	-	-	-	-	1 487	1 629
Курсовые прибыли	1 253	-956	9	24	15	-	-	-	1 277	-932
Возмещаемые расходы на поддержку программ	838	722	-	-	-	-	-838	-722	-	-
Прочие/различные доходы	1 605	6 884	-	-	-	-	131	208	1 736	7 092
Итого, различные доходы	3 696	6 650	9	24	15	-	-707	-514	3 013	6 160
ИТОГО, ДОХОДЫ	378 681	339 669	9 692	8 939	15	-	-18 208	3 003	370 180	351 611
РАСХОДЫ										
Расходы на персонал	208 474	213 766	2 187	2 064	3 683	4 132	2 050	-5 967	216 394	213 995
Стажеры и стипендиальные программы ВОИС	2 494	1 313	-	-	159	434	-	-	2 653	1 747
Путевые расходы и стипендии	12 284	15 970	3 063	3 131	38	121	-25	-7	15 360	19 215
Услуги по контрактам	59 340	61 441	2 587	1 453	2 768	4 004	-1 109	-1 881	63 586	65 017
Операционные расходы	21 002	22 422	132	137	28 217	19 851	-28 500	-21 289	20 851	21 121
Принадлежности и материалы	1 522	2 455	65	45	236	856	-20	-91	1 803	3 265
Мебель и оборудование	372	871	-	63	123	712	-248	-787	247	859
Строительство	-	11	-	-	-	4 220	-	-4 231	-	-
Амортизация и износ	-	-	-	-	-	-	9 054	7 893	9 054	7 893
Финансовые расходы	3 303	3 484	3	3	-	-	-48	-120	3 258	3 367
Вспомогательные расходы по программам	-	-	838	722	-	-	-838	-722	-	-
ИТОГО, РАСХОДЫ	308 791	321 733	8 875	7 618	35 224	34 330	-19 684	-27 202	333 206	336 479
ОСТАТОК/(ДЕФИЦИТ) ЗА ГОД	69 890	17 936	817	1 321	-35 209	-34 330	1 476	30 205	36 974	15 132

ПРИЛОЖЕНИЕ III

СПЕЦИАЛЬНЫЕ СЧЕТА В РАЗБИВКЕ ПО ВЗНОСАМ ДОНОРОВ
(в шв. франках)

Целевой фонд донор	Код фонда	Остаток на 31 декабря 2013 г.	Поступления в 2014 г.				Расходы в 2014 г.				Возмещение донорам	Курсовые потери, абсорбированные ВОИС	Остаток на 31 декабря 2014 г.
			Полученные средства	Проценты	Курсовая разница	Итого, поступления	Расходы на персонал	Прочие прямые расходы	Вспомогательные админ. расходы	Итого, расходы			
Аккредитованные коренные и местные общины	W_ICC	4 583,05	-	-	-	-	-	3 839,85	-	3 839,85	-	-	743,20
Австралия	WAUS	1 133 310,15	-	144,45	-333,57	-189,12	-	566 109,20	73 637,55	639 746,75	-	-	493 374,28
Бразилия (шв. франки)	WBRES	490 729,51	-	67,90	-664,29	-596,39	-	149 417,89	7 504,05	156 921,94	-	-	333 211,18
Бразилия (Юг-Юг)	WBRS	75 048,21	372 768,27	17,70	-	372 785,97	-	55 774,04	7 250,65	63 024,69	-	-	384 809,49
Коста-Рика	WCORI	31 128,67	-	22,49	3 489,81	3 512,30	-	80,36	-	80,36	-	-	34 560,61
Сальвадор	WELSA	49 653,45	-	35,81	5 580,29	5 616,10	-	80,36	-	80,36	-	-	55 189,19
Европейский Союз (проект Пакистан)	WPAKI	605 533,14	-	123,97	-8 724,83	-8 600,86	-	199 829,35	13 988,05	213 817,40	-	-	383 114,88
Финляндия/Авторское право I	WFCR	15 318,56	-	2,19	-87,15	-84,96	-	61,28	7,95	69,23	15 164,42	0,05	-
Финляндия (шв. франки)	WFINCH	-	105 109,58	6,55	-	105 116,13	-	34 598,60	4 497,85	39 096,45	-	-	66 019,68
Финляндия/Авторское право II	WFINL	8 670,86	-	1,10	-51,48	-50,38	-	61,28	-	61,28	8 559,20	-	-
Финляндия/Авторское право III	WFIMO	170 138,05	-	27,83	-761,83	-734,00	-	109 940,79	14 295,10	124 235,89	45 169,42	1,26	-
Франция/Промышленная собственность	WFRIP	752 473,96	303 163,00	117,40	-1,48	303 278,92	-	24 878,29	3 234,35	28 112,64	-	-	1 027 640,24
Германия/ Младшие сотрудники категории специалистов	WDEJP	380 403,84	137 652,00	49,40	-	137 701,40	137 356,28	5 898,33	17 190,55	160 445,16	6 271,77	-	351 388,31
Иbero-латиноамериканская программа промышленной собственности	WIBER	108 828,10	167 187,17	24,80	-	167 211,97	-	40 261,51	2 817,30	43 078,81	-	-	232 961,26
Италия/Интеллектуальная собственность	WITIP	624 679,88	609 090,00	128,15	-	609 218,15	-	320,24	41,65	361,89	-	-	1 233 536,14
Италия/Младшие сотрудники категории специалистов	WITJP	88 269,15	135 793,00	14,35	-	135 807,35	94 622,29	80,20	11 364,25	106 066,74	-	-	118 009,76
Япония/Африка - НРС	WJPAF	1 391 782,76	1 100 000,00	182,15	361,71	1 100 543,86	251 294,85	685 612,79	120 328,90	1 057 236,54	-	-	1 435 090,08
Япония/Авторское право	WJPCR	277 401,98	468 646,00	35,90	9,55	468 691,45	229 229,44	131 812,80	45 540,50	406 582,74	-	-	339 510,69
Япония/Промышленная собственность	WJPIP	4 287 471,40	4 330 000,00	698,40	381,54	4 331 079,94	757 230,09	2 526 691,46	422 295,25	3 706 216,80	-	-	4 912 334,54
Япония/Младшие сотрудники категории специалистов	WJRPJ	15 250,80	-	-	-	-	4 614,80	40,00	558,60	5 213,40	10 037,40	-	-
Мексика	WMEX	163 193,78	-	22,50	-	22,50	-	80,00	5,60	85,60	-	-	163 130,68
Португалия	WPORT	72 977,46	-	15,42	-1 180,49	-1 165,07	-	81,75	10,65	92,40	-	-	71 719,99
Республика Корея/Авторское право	WKRCR	565 824,05	350 035,87	80,45	52,21	350 168,53	65 394,65	270 817,68	-	336 212,33	-	-	579 780,25
Республика Корея/Авторское право/Сотрудники категории специалистов	WKRPO	206 641,24	86 255,60	23,90	-	86 279,50	135 557,56	80,00	16 276,50	151 914,06	-	-	141 006,68
Республика Корея/Интеллектуальная собственность	WKIFO	1 272 754,36	696 689,72	177,80	31,70	696 899,22	189 254,47	599 624,98	-	788 879,45	-	-	1 180 774,13
Республика Корея/Сотрудники категории специалистов	WKRJP	515 484,03	373 008,40	68,95	-	373 077,35	323 137,45	80,00	38 786,05	362 003,50	-	-	526 557,88
Республика Корея/Образование	WKRED	247 488,53	174 150,88	41,85	0,02	174 192,75	-	138 052,43	6 902,65	144 955,08	-	-	276 726,20
Республика Корея/Обеспечение уважения ИС	WKRBRIP	-	131 263,45	6,35	-2,40	131 267,40	-	84 720,84	4 236,15	88 956,99	-	-	42 310,41
Испания (шв. франки)	WESCH	165 592,21	158 526,57	24,10	-31,92	158 518,75	-	180 490,14	23 467,90	203 958,04	-	-	120 152,92
Экспериментальный проект "Доверенные посредники для доступа к глобальным ресурсам"	WTIGA	4 392,52	-	0,60	-	0,60	-	80,00	10,40	90,40	-	-	4 302,72
Соединенные Штаты Америки/Авторское право	W_USA	2 708,54	-	18,60	5 022,82	5 041,42	-	24 054,52	3 046,70	27 101,22	1 583,33	20 934,59	-
Соединенные Штаты Америки/Защита прав интеллектуальной собственности	WUSEN	-2 679,82	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-2 679,82
Соединенные Штаты Америки/Малые и средние предприятия	WUSSM	92 730,82	-	55,74	8 532,77	8 588,51	-	3 110,81	404,45	3 515,26	-	-	97 804,07
Уругвай (шв. франки)	WUYCH	102 335,54	68 459,02	17,55	206,23	68 682,80	-	13 086,73	-	13 086,73	-	-	157 931,61
Различные закрытые целевые фонды	WFTZZ	601,22	-	-	-3 043,51	-3 043,51	-	-	-	-	-	-	-2 442,29
ИТОГО		13 920 720,00	9 767 798,53	2 254,35	8 785,70	9 778 838,58	2 187 691,88	5 849 748,50	837 699,60	8 875 139,98	86 785,54	20 935,90	14 758 568,96

Данная таблица составлена в соответствии с требованиями СУСООН в отношении отчетности по донорам, которые не предусматривают указания расходов нарастающим итогом. В настоящую таблицу не включены корректировки по МСУГС конечных (31 декабря 2014 г.) сальдо, которые отражены в цифрах, приведенных в примечании 14 («Авансовые поступления») (см. строку «Доходы будущих периодов по неторговым операциям»).

ПРИЛОЖЕНИЕ IV

ВЫПЛАТЫ ВОИС EX GRATIA

Финансовое положение 5.10 гласит, что сводная ведомость выплат ex gratia за календарный год включается в годовые финансовые ведомости Организации.

В год, закончившийся 31 декабря 2014 г., Организация признала в качестве расходы одну выплату ex gratia. Эта выплата в размере 12 500 шв. франков была проведена в начале 2015 г. в пользу бывшего заместителя Генерального директора Организации для компенсации понесенных им после истечения его мандата расходов на аренду жилья за два месяца.

[Конец документа]